



**Republika e Kosovës**  
**Republika Kosova – Republic of Kosovo**



**ORGANI SHQYRTUES I PROKURIMIT**  
**TELO ZA RAZMATRANJE NABAVKE**  
**PROCUREMENT REVIEW BODY**

REPUBLICA E KOSOVES / REPUBLIKA KOSOVA

ORGANI SHQYRTUES I PROKURIMIT / TELO ZA RAZMATRANJE NABAVKE

1053, 1072, 1080, 1083,

Nr./Sr. 1089, 1097 / 20

Data/Datum. 28.01.2021

PRISHTINE - PRIŠTINA

**PSH.nr.1053/20**  
**1072/20**  
**1080/20**  
**1083/20**  
**1089/20**  
**1097/20**

**PANELI SHQYRTUES**, i emëruar nga Kryetari i OSHP-së, në bazë të nenit 105 dhe nenit 106 të Ligjit për Prokurim Publik të Kosovës nr. 04/L-042, i plotësuar dhe ndryshuar me Ligjin 04/L-237, Ligjin 05/ L-068, dhe Ligjin 05/ L-092, në përbërje të z. Blerim Dina - Kryetar, z. Nuhi Paçarizi - Referues, z. Goran Milenković - Anëtar, duke vendosur sipas ankesës së parashtruar nga operatorët ekonomik: “Ballkan Petrol” SH.P.K-Ferizaj LOT 4: me numër të protokollit 1053/20, lidhur me aktivitetin e prokurimit :Furnizimi dhe Instalimi i Ns gis ,ais Transformatoreve Energjitike dhe LP Lot 4 “Furnizimi dhe Instalimi i informatorëve të fuqisë 40MVA ne NS 110 35 10 (20) kv Fushë Kosovë dhe NS 220 35 10 (20)kv Malishevë, ku i rekomanduar për dhënie të kontratës për Lot 4 është OE HAEM ENER ELEK.ELEKT. MUHEN.DANIS .INS TAAH.IÇ VE DIS TIC .SAN.LIMIT . SIRKETI Dega në Kosove; ASTOR TRANSFORMATOR , ne vlere prej 1.465.849.10€; sipas ankesës së ankesës së EO: “EL Power” & “AL Fokus” SH.P.K-Tiranë, me numër të protokollit: 1072/20 për Lot 4; sipas ankesës se OE “Electra” SH.P.K-Graçanicë, me numër të protokollit 1080/20, për LOT 3, kundër njoftimit për dhënie të kontratës “Furnizimi dhe Instalimi i NS GIS,AIS Transformatorëve Energjetik dhe LP” me nr. të prokurimit: KOSTT-20-4505-5-1-1, LOT 3, ku i rekomanduar për dhënie të kontratës për LOT 3 është OE “ENBi POWER” SH.P.K. Dega në Kosovë, në vlere prej 3.281.421.87€.; sipas ankesës se OE OE: “Konçar Inženjering za energjetiku i Transport” D.D-Zagreb, me numër të protokollit 1083/20 për Lot 1, kundër njoftimit per dhnie te kontrates ku për Lot 1 është rekomanduar për dhënie të kontratës OE “ABB POWER Grids Zagreb ne vlere prej 4,665.967.55€; sipas ankesës se OE OE : “Doko” SH.P.K-Elbasan, me numër të protokollit 1089/20 për Lot 3, te parashtruar kundër njoftimit per dhënie te kontrates ku i rekomanduar për dhënie të kontratës për LOT 3 është OE “ENBi POWER” SH.P.K. Dega në Kosovë, në vlere prej 3.281.421.87€.; sipas ankesës se OE: “G3 Inxhiniering” SH.P.K, & “Monten LLC-Fushë Kosovë, me numër të protokollit 1097/20, për Lot 3, kundër njoftimit për dhënie të kontratës, ku i rekomanduar për dhënie të kontratës për LOT 3 është OE “ENBi POWER” SH.P.K. Dega në Kosovë, në vlere prej 3.281.421.87€., lidhur me aktivitetin e prokurimit me titull: “Furnizimi dhe Instalimi i NS GIS,AIS Transformatorëve Energjetik dhe LP” me nr. të prokurimit: KOSTT-20-4505-5-1-1, iniciuar nga Autoriteti Kontraktues (AK) – “Operatori i Sistemit, Transmisionit dhe Tregu-KOSTT” SH.A, më datën: 25.01.2021, mori këtë:

## V E N D I M

**I.APROVOHET**, si pjesërisht e bazuar ankesa e operatorit ekonomik: “Ballkan Petrol” SH.P.K-Ferizaj si dhe GEO: “EL Power” & “AL Fokus”SH.P.K-Tiranë, kundër njoftimit për dhënie të kontratës, lidhur me aktivitetin e prokurimit me titull: “Furnizimi dhe Instalimi i NS GIS,AIS Transformatorëve Energjetik dhe LP” LOT 4 me nr. të prokurimit: KOSTT-20-4505-5-1-1 , iniciuar nga AK –KOSTT SH.A,

**II.ANULOHET**, njoftimi për dhënie të kontratës për aktivitetin e prokurimit me titull: “Furnizimi dhe Instalimi i NS GIS,AIS Transformatorëve Energjetik dhe LP” LOT 4 me nr. të prokurimit: KOSTT-20-4505-5-1-1 , iniciuar nga AK KOSTT SH.A, dhe lënda të kthehet në **rivlerësim** për **LOT 4**.

**III.APROVOHET**, si e pjesërisht e bazuar ankesa e operatorit ekonomik: “Electra”SH.P.K-Graçanicë, ankesa e operatorit ekonomik “Doko”SH.P.K-Elbasan dhe “G3 Inxhiniering”SH.P.K,& “Monten LLC-Fushë Kosovë , kundër njoftimit për dhënie të kontratës, lidhur me aktivitetin e prokurimit me titull: “Furnizimi dhe Instalimi i NS GIS,AIS Transformatorëve Energjetik dhe LP” LOT 3 me nr. të prokurimit: KOSTT-20-4505-5-1-1, iniciuar nga AK -KOSTT SH.A,

**IV. ANULOHET**, njoftimi për dhënie të kontratës për aktivitetin e prokurimit me titull : “Furnizimi dhe Instalimi i NS GIS,AIS Transformatorëve Energjetik dhe LP” me nr. të prokurimit: KOSTT-20-4505-5-1-1, iniciuar nga AK-KOSTT SH.A, dhe lënda të kthehet në **rivlerësim** për **LOT 3**.

**V.APROVOHET**, si e pjesërisht e bazuar ankesa e operatorit ekonomik: OE: “Konçar Inženjering za energjetiku i Transport”D.D-Zagreb, kundër njoftimit për dhënie të kontratës, lidhur me aktivitetin e prokurimit me titull: “Furnizimi dhe Instalimi i NS GIS,AIS Transformatorëve Energjetik dhe LP” LOT 1 me nr. të prokurimit: KOSTT-20-4505-5-1-1, iniciuar nga AK -KOSTT SH.A,

**VI. VËRTETOHET**, njoftimi për dhënie të kontratës për aktivitetin e prokurimit me titull : “Furnizimi dhe Instalimi i NS GIS,AIS Transformatorëve Energjetik dhe LP” LOT 1 me nr. të prokurimit: KOSTT-20-4505-5-1-1, iniciuar nga AK-KOSTT SH.A, **vërtetohet** për **LOT 1**.

**VII.** Autoriteti Kontraktues në afat prej 10 ditësh duhet ta informoj me shkrim Panelin Shqyrtues për të gjitha veprimet e ndërmarra lidhur me këtë aktivitet të prokurimit.

**VIII** .Mos respektimi i këtij vendimi, detyron Panelin shqyrtues që konfirmon dispozitat ligjore të nenit 131 të Ligjit për Prokurim Publik të Kosovës nr. 04/L-042, i plotësuar dhe ndryshuar me Ligjin 04/L-237, Ligjin 05/ L-068, dhe Ligjin 05/ L-092, të ndërmarr masa ndaj Autoritetit Kontraktues.



IX. Me qenë se ankesat e operatorëve ekonomik: “Ballkan Petrol”SH.P.K-Ferizaj, “Electra”SH.P.K-Graçanicë & “Doko”SH.P.K-Elbasan, “G3 Inxhiniering”SH.P.K,& “Monten LLC-Fushë KosovëS, “EL Power” & “AL Fokus”SH.P.K-Tiranë, & “Konçar Inženjering za energjetiku i Transport”D.D-Zagrep i aprovohen si pjesërisht të bazuara, i bëhet kthimi i tarifës së ankesës në shumën e deponuar me rastin e parashtrimit të ankesës.

X. Obligohen operatorët ekonomik ankues që konform nenit 31 pika 6 të rregullores së punës së OSHP-së, në afat prej gjashtëdhjetë (60) ditësh të bëjë kërkesë për kthim të sigurimit të ankesës, në të kundërtën ju bëhet konfiskimi i depozitës dhe këto mjete kalojnë në Buxhetin e Republikës së Kosovës.

## A R S Y E T I M

Operatorët ekonomik ankues: “Ballkan Petrol”SH.P.K-Ferizaj LOT 4: si dhe GEO: “EL Power” & “AL Fokus”SH.P.K-Tiranë për Lot 4, & “Electra”SH.P.K-Graçanicë për Lot 3, & OE: “Konçar Inženjering za energjetiku i Transport”D.D-Zagrep për Lot 1, si dhe OE : “Doko”SH.P.K-Elbasan për Lot 3, & OE: “G3 Inxhiniering”SH.P.K,& “Monten LLC-Fushë Kosovë, si palë të pa kënaqura kanë deponuar ankesë në OSHP, me 04.12.2020, me nr. 1053/2020, me 09.12.2020 me nr. 1072/20 ,dhe me datë 10.12.2020 me nr. 1080/20, dhe me datë 10.12.2020 me nr. 1083/2020,dhe me datë 11.12.2020, me nr.1089/20, dhe me datë 14.12.2020 me nr.1097/20, lidhur me aktivitetin e prokurimit me titull: “Furnizimi dhe Instalimi i NS GIS,AIS Transformatorëve Energjetik dhe LP” me nr. të prokurimit: KOSTT-20-4505-5-1-1, iniciuar nga Autoriteti Kontraktues (AK) – “Operatori i Sistemit, Transmisionit dhe Tregu-KOSTT ”SH.A, duke pretenduar se:

- Autoriteti kontraktues ka vepruar në kundërshtim me nenin: 1, 6 , 7 ,28 , 59 , si dhe nenin 108/A të Ligjit për Prokurimin Publik të Republikës së Kosovës, si dhe nenin 41.parag 15 , 39.parag.8 i RRUOPP-së te ankesa me nr. 1053/20.
- Autoriteti kontraktues ka vepruar në kundërshtim me nenin: dispozitat e LPP-së dhe RRUOPP-së pa i theksuar se cilat nene dhe dispozita janë shkelur , te ankesa me nr. 1072/20.
- Autoriteti kontraktues ka vepruar në kundërshtim me nenin: 29 ,59 ,si dhe nenin 60 të LPP-së , te ankesa me nr. 1080/20.
- Autoriteti kontraktues ka vepruar në kundërshtim me nenin: 7 , 59 , 60 , si dhe nenin 68 të LPP-së ,te ankesa me nr. 1083/20.
- Autoriteti kontraktues ka vepruar në kundërshtim me nenin: 1 , 2 , 6 , 7 , 27 , 28 , 59 , 65 , 71 , si

dhe nenin 72 të LPP-së ,si dhe nenin 39 të RRUOPP-së, te ankesa me nr. 1089/20.

- Autoriteti kontraktues ka vepruar në kundërshtim me nenin: 1 , 7 , 59 , 60 , 64 , si dhe nenin 69 të LPP-së ,te ankesa me nr. 1097/20.

Organi Shqyrtues i Prokurimit, konfirmon nenit 113 dhe 114 të LPP-së me datë: 03.12.2020, ka autorizuar ekspertin shqyrtues të prokurimit për të shqyrtuar vlefshmërinë e të gjitha pretendimeve të palës ankimore. Eksperti shqyrtues i prokurimit në raportin e dt: 16.12.2020, lidhur me pretendimin ankimore të ankues sqaron si në vijim:

#### **Përgjigje në Pretendimi nr.1**

**I- Operatori Ekonomik “HAEM Enerji Elektrik-dega në Kosovë dhe ASTOR Transformers-Turqi”** (në tekstin e më tutjeshëm **OE HAEM & ASTOR**) (ofertë e cila është rekomanduar për kontratë)

- Nga qasja në dokumente kemi vërejtur se Autoriteti Kontraktues / Komisioni i vlerësimit nuk ka bërë vlerësimin dhe krahasimin e ofertave conform nenit 7 dhe 59 të LPP-së duke mos i trajtuar ofertat në menyrë të barabartë sepse neve na kanë eliminuar me arsytimin se nuk e kemi plotësuar çmimin te kpozicioni 1 te “Programi 2”-punet inxhinierike për një vlerësim simbolike rreth 2 apo 3 mijë euro pa gjetur asnjë fakt tjetër që na mungon në ofertën tonë, ndërsa ka rekomanduar për kontratë grupin e OE HAEM & ASTOR ku nëse merret diferenca e çmimit si dhe kapitalizimin obligativ (të cilin do ta elaborojmë më vonë) del se AK ka shperblyer me kontratë një OE I cili ka çmim më të lartë rreth 84,748.00 € në ofertë financiare si dhe në kapitalizimin e humbjeve obligativ rreth 182,000.00€ ku së bashku në total  $84,748.00 € + 182,000.00€ = 266,748.00 €$  (çmimi dhe kapitalizimi total), në krahasim me oferten financiare të dorëzuar nga kompani jonë Ballkan Petrol SHPK.

Nëse e marrim këtë diferencë të çmimit, si është e mundur që kompania e jonë të eliminohet për një pike të vetme ndërsa AK të rekomandon për kontratë OE HAEM & ASTOR pa analizuar dhe konstatuar mangësitë e shumta që ka në ofertën financiare si dhe në dëshmitë tjera të cilat nuk i ka conform kërkesave dhe dëshmime të parashtruar nga AK në nifotimin për kontratë dhe dosjen e tenderit.

**Eksperti shqyrtues** sqarone se operatori ekonomik ankues është eliminuar sepse nuk e ka plotësuar çmimin tek pozicioni 1 te “Programi 2”- pozicioni 1.” Analiza e shpimeve te tokes dhe pergatitja e terrenit “– për këtë nuk ka ofruar çmim.Mirëpo, Autoriteti Kontraktues / Komisioni i vlerësimit duhet të bëjë vlerësimin dhe krahasimin e ofertave konform nenit 7 dhe 59 të LPP-së duke i trajtuar të gjithë OE në menyrë të barabartë.

#### **Përgjigje në Pretendimi nr.1.2**

**Pretendimi ankimore ka të bëjë me:** -Tek tabela e përshkrimit të çmimeve, pjesa elektrike, kolona “construction/erection, commissioning”, pozicioni 1.2; 2.2; 3.1; 3.2; 3.3; 3.4; 4.1; 4.2; 4.3; 4.4, si dhe te pjesa e punimeve inxhinierike, kolona e punëve, pozicioni 1, OE HAEM & ASTOR nuk ka dhënë çmim fare



dhe për pozicionet që kanë qenë obligative të plotësohen, OE HAEM & ASTOR nuk i ka plotësuar.

Përçudi ne si OE eliminohe mi vetëm për njëpozicion, kurse OE ir ekomanduar për kontratë edhe pse nuk ka plotësuar tabelat që kanë qenë obligative në 11 pozicione (rubrikë e çmimeve) I njejt i propozohet të shpërblehet me kontratë.

Më poshtë paraqesim disa pjesë të tabelave respektivisht të ofertes te pozicioni 1 të OE HAEM & ASTOR e cila nuk e ka plotësuar tabelën “Programi 2” në pozicioinin 1 “Analiza e shpimeve të tokës” ka dhënë çmim, ndërsa në të njejt in pozicion “ Përgaditja e terrenit” , e cila është punë, nuk ka dhënë çmim fare. Për të njejt in detal ne jemi eliminuar duke e arsyetuar se është në kundërshtim me nenin 39.8 të RRUOPP.

**Eksperti shqyrtues** sqarone se tabela e përshkrimit të çmimeve, pjesa elektrike, kolona “*construction/erection, commissioning EURO*”, përpozicionet: 1.2; 2.2; 3.1; 3.2; 3.3; 3.4; 4.1; 4.2; 4.3; 4.4, operatori ekonomik i rekomanduar për kontratë nuk ka dhënë çmim për pozicionet e lartë cekura, është në kopetencën e autoriteti kontraktues të sqarojë lidhur me përshkrimin e çmimeve pasi ka paqartësi rreth kësaj, të cilat pretendime nuk i ka shqyrtuar edhe në ankesën për Ri-shqyrtim te operatorit ekonomik ankues, poashtu autoriteti kontraktues e eleminon operatorin ekonomik ankues me arsyetimin se të “Progarmi 2” Programi 2”- pozicioni 1. “Analiza e shpimeve te tokes dhe pergatitja e terrenit”,i cili është eliminuar pasi nuk ka ofruar çmim për këtë pozicion, ndërsa për të njejt in pozicion operatori ekonomik i rekomanduar për kontratë nuk e ka plotsuarkolna “Work/EURO”, AK- komisioni i vlersimit nuk ka vepruar konform nenin 59, të LPP, gjatë procesit të vlersimit, ekzaminimit dhe krahsimit të ofertave sipas dispozitave ligjore të LPP-së. Po ashtu, Sipas Rregullat dhe Udhëzuesi Operativ për Prokurimin Publik - 41.15 Ne rast se OE, ofron çmimin me 0.00 Euro për një artikull të veçantë mund të ketë arsye të ndryshme dhe për këtë arsye nevojitet qe të dërgohet një pyetje sqaruese tek Operatori Ekonomik duke kërkuar shpjegim për pozicionin 0.00 Euro.

1. Nëse Operatori Ekonomik pranon se ai artikull i veçantë nuk është i përfshirë në tender, tenderi duhet të refuzohet. 2. Nëse Operatori Ekonomik thotë se ky artikull është ofruar falas, tenderi duhet të refuzohet pasi që dhuratat nuk janë të pranueshme.AK-ja, komisioni i vlersimit nuk ka berë trajtim të barabartë të operatorve eknomik. Andaj pretendimi ankimor i operatorit ekonomik ankues është i bazuar.

### **Përgjigje në Pretendimi nr.1.3**

Po ashtu OE HAEM & ASTOR në ofertën e tij financiare ka bërë gabim në llogaritje të çmimeve, të cilat tejkalojnë  $\pm 2\%$ , ndërsa AK / komisioni I vlerësimit nuk e ka analizuar dhe nuki ka konstatuar këto gabime. AK në dosjen e tenderit ka hartuar tabelën e përshkrimit të çmimeve ka kërkuar për secilin pozicion që çmimet në ofertë të vendosen me DDP (që nënkupton më të gjitha taksat – përfshirë TVSH)nga e cila tabelë shihet se edhe totali I ofertës është dashur të rrjedh nga çmimet për pozicione së bashku me TVSH, ndërsa OE HAEM & ASTOR ka llogaritur normën e TVSH ekstra edhe tek tabela për mbledhëse nga kjo rrjedh se ky OE TVSH e ka kalkuluar dyfish në ofertën e tij, si dhe ky kalkulim ndryshon nga kalkulimi I bërë në ofertën e dorëzuarnga ne, OE BallkanPetroll SHPK si dhe kalkulimi I ofertës nga OE ENBI POWER shpk, si

dhe në kundërshtim me kërkesën e vetë AK.

Mëposhtë e kemi paraqitur tabelën e përshkrimit të çmimit- Përmbledhjen e OE HAEM & ASTOR ku konstatohet se I njëjti ka kalkuluar dy here TVSH-në:

Tabela "Schedule 1" ka vlerëntotale DDP 1,124,035.00€ (1,060,035.00€ + 64,000.00€)

Tabela "Schedule 2" ka vlerëntotale DDP 118,210.00€ (92,426.00€ + 25,784.00€)

Totali i dy tabelave DDP përfshirë TVSH është **1,242,245.00€** e jo siq e ka paraqitur OE HAEM & ASTOR **1,465,849.10€**, pra ndryshimi i çmimit tejkalon 2% e vlerës së lexuar në hapje të ofertave dhe është dashur të veprohet konform nenit Neni 59, paragrafi 3.

**Shembull:** Në tabelën më poshtë kemi paraqitur në formë tabelare kalkulimin e çmimeve, respektivisht se si ish dashur të llogaritej oferta financiare OE HAEM & ASTOR:

Projekti i Zhvillimit të Transmisionit të Kosovës

Përmbledhja e madhe

Nr.	Përshkrimi	Çmimi në total DDP EURO	ndërtimi / ngritja / vënja në funksion EURO	TVSH 18%	Kostoja totale EURO	TVSH 18%	Kostoja totale
		A	B	C=(A+B)*18%	D=A+B+C	E=D*18%	F=D+A+B
1.	Programi 1: Dizajnimi, furnizimi dhe instalimi i implantit dhe pajisjeve përfshirë pjesët e detyrueshme të rezervës	1,060,035.00	64,000.00	202,326.30	1,326,361.30	238,745.03	1,565,106.33
2.	Programi 2: Dizajnimi dhe Ndërtimi i Punëve Inzhinierike	92,426.00	25,784.00	21,277.80	139,487.80	25,107.80	164,595.60
				Çmimi pa TVSH	1,242,245.00	Çmimi pa TVSH	1,242,245.00
				TVSH	223,604.10	TVSH	223,604.10
				Çmimi TVSH	1,465,849.10	Çmimi TVSH	1,465,849.10
				Si ka vepruar OE HAEM & ASTOR		Si është dashur të vepronte	

Nga dëshmitë e lartë cekura mund të konkludojmë se diferenca respektivisht gabimet aritmetikore në ofertën e OE HAEM & ASTOR janë në vlerë prej 223,604.10 € nga e cila vlerë konstatohet se ka gabime mbi normën ±2%, të vlerës totale të ofertës.

**Eksperti shqyrtues** sqaronë se operatori ekonomik i rekomanduar për kontratë në listen e përshkrimit të çmimeve, normën e TVSH-së e ka aplikuar dy herë, nese TVSH-ja është më e lartë apo më e ultë se norma e aplikueshme e TVSH-ës, nuk konsiderohet si gabime aritmetikore, sipas KRPP-së Ndimesë- pyetjete e shpeshta pika 46 thuhet:

46. Si të veprohet në rastet kur një Operator Ekonomik normën e TVSH-ës të përcaktuar me ligjin mbi TVSH-ën, për një apo më shumë artikuj në ofertën e tij e vendos gabimisht pra e vendos jo në bazë të normës së përcaktuar me Ligjin mbi TVSH-ën?

Në rast se një Operator Ekonomik ofron një çmim ku % (përqindja) e TVSH-ës është e gabuar (më e lartë apo më e ultë se norma e aplikueshme e TVSH-ës) Autoriteti Kontraktues do ta korrigjoj % (përqindjen) e atij apo atyre artikujve në bazë të normës së aplikueshme të TVSH-ës pa pasur nevojë të kërkoj sqarime



shtesë nga Operatori Ekonomik në fjalë. Andaj, Pretendimi ankimor i operatorit ekonomik ankues është i bazuar.

#### **Përgjigje në Pretendimi nr.1.4**

Pretendimi ankimor ka të bëjë me: Po ashtu tek oferta financiare OE HAEM & ASTOR, në tabelën e përshkrimit të çmimeve për pjesën 4 Spare Parts çartë shifet se OE HAEM & ASTOR ka ndërhyrë në tabelën e përshkrimit të çmimeve dhe ka shtuar pjesë të cilat ndryshojnë formën origjinale të tabelës së përshkrimit të çmimeve.

**Eksperti shqyrtues** sqarone se operatori ekonomik i rekomanduar për kontratë në tabelën -Programi 1 të përshkrimit të çmimeve për pjesën 4 Spare Parts(Pjesët rezerve), ka bërë ndërhyrje të përshkrimit tek pika 4 Pjesët rezerve, pika 4.1, 4.2, 4.3, 4.4,

Tabela -Programi 1 sipas dosjes së tenderit.

4.	Spare Parts		
4.1	110 kV transformer oil bushing	pcs	1
4.2	220 kV transformer oil bushing	pcs	1
4.3	10(24) kV transformer bushing	pcs	1
4.4	35 kV transformer bushing	pcs	1

Tabela- Programi 1 e plotësuar nga OE i rekomanduar për kontratë me ndërhyrje .

4.	Spare Parts		
4.1	110 kV transformer oil bushing - code 550 800A TRENCH	pcs	1
4.2	220 kV transformer oil bushing - 1050 800A TRENCH	pcs	1
4.3	10(24) kV transformer bushing 20NF 630 Ankara Seramik	pcs	1
4.4	35 kV transformer bushing 30 NF 1000 Elmek	pcs	1

Andaj, Pretendimi ankimor i operatorit ekonomik ankues është i bazuar.

#### **Përgjigje në Pretendimi nr.1.5**

Pretendimi ankimor ka të bëjë me: Gjithashtu OE HAEM & ASTOR me rastin e dorëzimit të ofertës ka ofruar specifikacion teknik i cili nuk është konform dosjes së tenderit respektivisht sqarimeve të bëra nga AK përmes pyetjeve dhe përgjigjeve të datës 24.09.2020 ku AK ka bashkangjitur në platformën e E-prokurimit verzionin 2-Technikal data të azhuruar/përmisuar. Ndërsa ky operator ekonomik ka ndërhyrë në specifikacionin technical data duke bartur shënime nga versioni 2- sqarimi i tenderit dhe duke inkorporuar në verzionin 1.1 të dosjes së tenderit (i cili është korigjuar me sqarimet e paraqitura nga AK në platformën e E-prokurimit-verzioni 2 dt.24.09.2020), më konkretisht ky operator ekonomik ka dorëzuar së bashku me dosjen

e tenderit specifikacionin e verzionit 1.1 e jo verzionin 2 të korigjuar nga AK si dhe në verzionin 1.1 ka tentuar të inkorporoj specifikacionin sipas verzionit 2 mirëpo duke lënë mangësi të shumta e në veqanti në pozicionin 25-te humbjet e trafos e ka lënë përshkrimin e verzionit të vjetër(1.1) që ka qenë në maksimum 211, kurse në verzionin e ri (2) me sqarime ky pozicion është përshkruar vetëm 211-pa maksimum.(me përshkrimin 211 lejohet tolerancë + me standarde according to IEC standard, ndërsa me verzionin e vjetër maksimum 211 nuk lejohet tolerancë + me standarde according to IEC)

**Eksperti shqyrtues** sqarone se pas sqarimeve shtese përmes pyetjeve/përgjegjje të datës 24.09.2020 autoriteti kontraktues ka ndryshuar specifikacioni nga “verzioni 1.1” në “verzionin 2”, ndërsa operatori ekonomik i rekomanduar për kontratë në oferten e tij ka ofertuar sipas verzionit 1.1, andaj, pretendimi ankimore i operatorit ekonomik ankues është i bazuar.

#### **Përgjigje në Pretendimi nr.1.6**

Pretendimi ankimor ka të bëjë me: Po ashtu grupi OE HAEM & ASTOR nuk ka dëshmuar se ka referenca se ka energjizuar transformator 110kV dhe 220kV dhe nuk ka dëshmuar se ka ndërtuar themele/bazamente të transformatorëve 110 kV dhe 220 kV në tri vitet e fundit, por ka dorëzuar referenca për liferimin e transformatorëve dhe me këtë nuk plotëson kërkesat e Autoritetit Kontraktues.

Në përgjigje të pyetjes sqaruese “add informNo 5-part one” në fq. 54/70 është sqaruar se O.E. duhet të këtë bërë ndërtimin e bazamentit/themelit, instalimin dhe energjizimin e së paku një transformatori të nivelit 110 kV dhe një transformatori të nivelit 220 kV në tre vitet e fundit.

Eksperti shqyrtues sqaron se operatori ekonomik i rekomanduar për kontratë në oferten e tij ka ofruar “List of delivered Transformers si dhe referenca për transformoret të natyrës së ngjajshme, mirëpo autotiet kontraktues mund të kerkoje sqarime lidhur me referenca e ofruar për transformatore.

#### **Përgjigje në Pretendimi nr.1.7**

Pretendimi ankimor ka të bëjë me:- Nga ndarja e punëve dhe përgjegjësi në marrëveshjen e konzorciumit shihet: ASTOR TRANSFORMATOR dizajnon dhe prodhon transformatorët, ndërsa HAEM ENERJI – BRANCH IN KOSOVA koordinon punët e ndërtimitarisë dhe paguan taksat.

**ASTOR TRANSFORMATOR shall do the design and manufacturing of the power transformers, whereas HAEM ENERJI – BRANCH IN KOSOVA shall coordinate civil works and pay import duties and local taxes and hereby do the invoicing to the Contracting Authority.**

#### **Konstatim:**

Referencat e dorëzuara nuk janë complete pasi që prodhuesi ASTOR TRANSFORMATOR ka prodhuar dhe liferuar transformatorë, ndërsa nuk ka dorëzuar referenca për punët si ndërtimin e bazamentit/themelit, instalimin dhe energjizimin e transformatorëve.



**Eksperti shqyrtues** sqarone sipas RrOUPP - 27. Grup i Operatorëve Ekonomik, 27.3 Secili anëtarë i grupit duhet të përmbush kërkesat e përshtatshmërisë, neni 65 i LPP-se. Çdo kërkesë e vendosur nga një autoritet kontraktues sipas neneve 66.2, 68 dhe 69 të LPP-se do të aplikohet vetëm ndaj grupit si tërësi dhe jo ndaj anëtarëve individual të grupit. Prandja, operatori ekonomik i rekomanduar për kontratë në ofertën e tij ka ofruar marrvëshjen e konzerciumit mes antarëve të grupit. Andaj, pretendimi ankimore i operatorit ekonomik nuk është i pa bazuar.

#### **Përgjigje në Pretendimi nr.1.8**

Pretendimi ankimor ka të bëjë me: - Vlerësojmë se projekt menaxheri Z. Eldar Mammadov nuk e plotëson kriterin e kërkuar, citoj: **“Menaxheri i Projektit duhet të ketë se paku 5 vite përvojë pune të natyrës së ngjashme, dhe njohje të rrjedhshme të gjuhës Angleze. Deklarata e nënshkruar mbi përmbushjen e kërkesës”.**

Nga diploma e Z. Eldar Mammadov shihet se ka diplomuar në Bachelor në shkencat e inxhinjeri së Mekanike me dt. 13.06.2015. Nga data e diplomimit 13.06.2015 derite data e hapjes së ofertave 06.10.2020 janë 5 vite 3 muaj dhe 23 ditë, periudhë e cila mund të merret si përvojë e punës.

Në dokumentet e pranuar nga ju askund nuk kemi parë se keni verifikuar vërtetësinë e deklaratës rreth Projekt Menaxherit se ka sëpaku 5 vite përvojë pune të natyrës së ngjashme.

Në të gjitha shtatë ditët se pas diplomimit respektivisht punësimit së paku 6 deri 12 muaj duhet të ketë punë praktike, pastaj të mësohet në pozita adekuate dhe të mveshet me përgjegjësi.

Menaxhimi i projekteve të punëve me natyrë të ngjashme kërkon jo vetëm shkollim por edhe përvojë të gjatë, të cilën PM nuk e posedon.

Vlerësojmë se deklarata për përvojën e menaxherit të projektit nuk është e vërtetë dhe juvesi A.K. ju ka fut në lajtjet, në këtë rast O.E. ka shkëlur Deklaratën nën betim.

Kërkojmë që ky fakt të verifikohet gjatë procesit të Ri-vlerësimit.

Ekspert i shqyrtues sqarone se është kompetencë e autoritetit kontraktues të verifikojë projekt menaxherin Z.E.M. Diploma e Z. Eldar Mammadov, ka diplomuar në Bachelor në shkencat e inxhinjerisë Mekanike me dt. 13.06.2015. Nga data e diplomimit 13.06.2015 derite data e hapjes së ofertave 06.10.2020 janë 5 vite 3 muaj dhe 23 ditë, periudhë e cila mund të merret si përvojë e punës.

#### **Përgjigjenë Pretendimi nr.1.9**

Afat i validitetit të ofertës nuk është korrekt, është kërkuar “Periudha e vlefshmërisë së tenderit 90 ditë”, në formular të tenderit ka deklaruar: “Ky tender është valid për një periudhë prej 15.01.2021 ose muaj: oseditë: nga data finale përdorëzimit të tenderëve.”, kjo fjalimund të interpretohet por në thelb nuk ka kuptim.

Ne nenin 7, Pjesa I. Formulari i Tenderit është e cekut “Gjithashtu ne e dimë dhe pranojmë që të gjitha informatat e pasakta ose jo të plota të cilat jepen me qëllim në këtë konkurrim, mund të kenë si rezultat përjashtimin tonë nga kjo dhe nga kontratat tjera të financuara nga BKK”.

**Eksperti shqyrtues** sqarone se periudha e vlefshmërisë së tenderit do të jetë: 90 ditë, ose \_\_\_ muaj, ose deri në datën \_\_\_. Ndërsa operatori ekonomik i rekomanduar periudhen e vlefshmërisë e ka ofruar , 4. Ky tender është valid për një periudhë prej 15.01.2021 ose muaj: ose dite: nga data finale për dorëzim të tenderëve. Prandaj, periudha e vlefshmërisë së tenderit e ofruar nga OE i rekomanduar për kontratë është konform dosjes së tenderit.

#### **Përgjigje në Pretendimi 2- Te Operatori Ekonomik EMTA ENERJI ELEK.INS. VE MUH.TICA.S**

- Nga qasja në dokumente kemi vërejtur se Autoriteti Kontraktues / Komisioni I vlerësimit nuk ka bërë vlerësimin dhe krahasimin e ofertave conform nenit 7 dhe 59 të LPP-së duke mos i trajtuar ofertat në mënyrë të barabartë sepse neve na kanë eliminuar me arsytimin se nuk e kemi plotësuar çmimin tek pozicioni 1 itabelës për punët inxhinierike ndërsa tek OE EMTA nuk është lëshuar në vlerësimin të detajuar.

Këtë e themi për arsye se OE EMTA përveq se nuk e ka plotësuar pozicionin 1 te pjesa e punimeve inxhinierike në tabelën e përshkimit të çmimeve, pozicion për të cilin jemi eliminuar ne, gjithashtu ky operator ka shumë defekte tjera si në tejkalim të buxhetit, gabim në përlllogaritjen e çmimeve, në referenca, etj, për Autoritetin Kontraktues është cilësuar se nuk është ipërgjegjshëm vetëm për tejkalim të buxhetit pa u lëshuar në vlerësim më të detajuar.

Si fakt paraqesim tabelen e plotësuar nga OE EMTA ku shihet se edhe ky operator ekonomik nuk e ka plotësuar të njëjtin pozicion sikurse edhe ne:

**Eksperti shqyrtues** sqarone se Autoriteti Kontraktues / Komisioni I vlerësimit nuk ka bërë vlerësimin dhe krahasimin e ofertave conform nenit 7 dhe 59 të LPP-së duke mos i trajtuar të gjithë OE në mënyrë të barabartë, për arsyjen se operatori ekonomik ankues është eliminuar për të njëjtin pozicion “Programi 2 pozicioni 1 “Analiza e shpimeve te tokes dhe pergadijta e terrenit” i cili nuk ka ofruar çmimi për këtë pozicion, ndësa operatori ekonomik EMTA për të njëjtin pozicion nuk ka ofruar çmim, mirëpo autoriteti kontraktues nuk ka bërë vlerësimin e ofertes se OE EMTA duke e njoftuar për mes Letres standarte për tenderuesin e pasuksesshëm, se oferta juaj e tejkalon buxhetin e parashikuar për këtë projekt, autoriteti kontraktues nuk ka bërë vlerësimin e ofertës nga aspekti administrative dhe teknik për të vlerësuar se oferta e operatorit ekonomik është e suksesshme apo e pasuksesshme.

Tabela: Programi 2 pozicioni 1 nuk është plotuar nga OE EMTA.

Schedule 2: Design and Construction of Civil Works							
	Description	Unit	Quantity	Unit price DDP	Total price DDP	Works	Total costs
1.	Soil investigation and site preparation		lump-sum	EUR	EUR	EUR	EUR
2.	Fushë Kosova 110/35/10(20) kV Substation						



Andaj, pretendimi ankimore I operatorit ekonomik ankues është i bazuar.

### **Përgjigje në Pretendimi 3- Te operatori Ekonomik ENBI POWER SHPK**

Edhe te ky Operator Ekonomik, Autoriteti Kontraktues / Komisioni I vlerësimit në raportin e vlerësimit dhe letrën standarde e ka cilësuar se është i përgjegjshëm administrativisht, vetëm kinse I njëjti e ka tejkaluar buxhetit pa u lëshuar në vlerësimin e detajuar.

Edhe ky OE nuk ka plotësuar pozicionin 1 të pjesa e punimeve inxhinierike në tabelën e përshkrimit të çmimeve, pozicion për të cilin jemi eliminuar edhe ne.

Gjith ashtu ky operator nuk I plotëson edhe referencat e kërkuara dhe ka vërejtjet tjetera në ofertën e tij.

Si fakt paraqesim tabelën e plotësuar nga ENBI POWER SHPK ku shihet se edhe ky OE nuk e ka plotësuar të njëjtin pozicion sikurse edhe ne.

**Eksperti shqyrtues** sqarone se Autoriteti Kontraktues / Komisioni I vlerësimit nuk ka bërë vlerësimin dhe krahasimin e ofertave konform nenit 7 dhe 59 të LPP-së duke mos i trajtuar të gjithë OE në mënyrë të barabartë, për arsye se operatori ekonomik ankues është eliminuar për të njëjtin pozicion "Programi 2 pozicioni 1 "Analiza e shpimeve të tokës dhe përgatitja e terrenit" i cili nuk ka ofruar çmimi për këtë pozicion, ndërsa operatori ekonomik **ENBI POWER SHPK** për të njëjtin pozicion nuk ka ofruar çmim, mirëpo autoriteti kontraktues nuk ka bërë vlerësimin e ofertës së OE **ENBI POWER SHPK** duke e njoftuar për mes Letres standarte për tenderuesin e pasuksesshëm, se oferta juaj e tejkalon buxhetin e parashikuar për këtë projekt, autoriteti kontraktues nuk ka bërë vlerësimin e ofertës nga aspekti administrativ dhe teknik për të vlerësuar se oferta e operatorit ekonomik është e suksesshme apo e pasuksesshme.

Schedule 2: Design and Construction of Civil Works							
	Description	Unit	Quantity	Unit price DOP	Total price DOP	Works euro	Total costs euro
1.	Soil investigation and site preparation		full-program				
2.	Fushë Kosova 110/35/10(20) kV Substation						

### **Përgjigje në Pretendimi 4- Te Operatori Ekonomik EL-POWER & AL FOCUS 7 SHPK**

Edhe për këtë OE, Autoriteti Kontraktues e ka shpallur të përgjegjshëm dhe vetëm ka thënë se çmimi i tij ka qenë më i lartë. Autoriteti Kontraktues / komisioni i vlerësimit nuk ka bërë vlerësimin detaj të këtij operatori ku i njëjti ka shumë defekte në ofertën e tij e për çudi AK edhe këtë operator e shpall të përgjegjshëm administrativisht.

Edhe ky OE nuk e ka plotësuar në tërësi pozicionin 1 të pjesa e punimeve inxhinierike në tabelën e përshkrimit të çmimeve, pozicion për të cilin jemi eliminuar ne dhe i cili pozicion në tabelë ka qenë obligativ të plotësohet dhe OE ka qenë i obliguar që çdo pozicion në tabelë ta plotësojë konform kërkesës së AK dhe nenit 39.8 të RRUOPP(shif tabelën e mëposhtme).

Tabela: Programi 2-pozicioni 1 - EL-POWER & AL FOCUS 7 SHPK

Programi 2: Dizajnimi dhe Ndërtimi i Punëve Inxhinierike						
	Përshkrimi	Njësia	Sasia	Çmimi për njësi DDP EURO	Çmimi në total DDP EURO	Kostoja totale EURO
1.	Analiza e shpimeve të tokës dhe përgatitja e terrenit		paushall			
2.	Investimi në pajisje të punës inxhinierike					
	Të gjitha thekset do të kompletohen në çdo aspekt dhe duhet të jenë të besueshme të armuar duke përfshirë betonin e ligët sipas vlerësive statike, forcimin e tokës, shtrësitë përëndore dhe rimbushjen e tokës					
2.1	Për transformatorin e ri të energji të 110/35/10 (20) kV, 40 MVA dhe të ardhmen 110/20 (20) kV, 40MVA	copë	2	15,000.00	30,000.00	2,000.00
2.2	NDërtimi i sistemit të rrjetave të ndarësve të ndërtimit të transformatorit dhe antenave	çmimi	1	10,000.00	10,000.00	10,000.00

**Eksperti shqyrtues** sqarone se Autoriteti Kontraktues / Komisioni I vlerësimit nuk ka bërë vlerësimin dhe krahasimin e ofertave konform nenit 7 dhe 59 të LPP-së duke mos i trajtuar të gjithë OE në mënyrë të barabartë, për arsye se operatori ekonomik ankues është eliminuar për të njëjtin pozicion “Programi 2 pozicioni 1 “Analiza e shpimeve të tokës dhe përgatitja e terrenit” i cili nuk ka ofruar çmimi për këtë pozicion, ndërsa operatori ekonomik **EL-POWER & AL FOCUS 7 SHPK** për të njëjtin pozicion nuk ka plotsuar çmim” **çmimin në total DDP EURO**” është kompetence e autoriteti të sqarojë rreth përshkrimit të çimeve, mirëpo autoriteti kontraktues nuk ka bërë vlerësimin e ofertes se OE **EL-POWER & AL FOCUS 7 SHPK** duke e njoftuar për mes Letres standarte për tenderuesin e pasuksesshëm, se oferta juaj e tejkalon buxhetin e parashikuar për këtë projekt, autoriteti kontraktues nuk ka bërë vlerësimin e ofertës nga aspekti administrative dhe teknik për të vlerësuar se oferta e operatorit ekonomik është e suksesshme apo e pasuksesshme. Andaj, pretendimi ankimor I operatorit ekonomik ankues është i bazuar.

**Shembull:** Në tabelën më poshtë kemi paraqitur në formë tabelare kalkulimin e çmimeve, respektivisht se si ish dashur të llogaritej oferta financiare OE EL POWER & AL FOCUS 7:

#### Projekti i Zhvillimit të Transmisionit të Kosovës

##### Përmbledhja e madhe

Nr.	Përshkrimi	Çmimi në total DDP EURO	ndërtimi / ngritja / vënja në funksion EURO	TVSH 18%	Kostoja totale EURO	TVSH 18%	Kostoja totale EURO
		A	B	C=(A+B)*18%	D=A+B	C*(1/18%)	D*(1/18%)
1.	Programi 1: Dizajnimi, furnizimi dhe instalimi i implantit dhe pajisjeve përfshirë pjesët e detyrueshme të rezervës	1,265,200.00	51,700.00	237,042.00	1,316,900.00	237,042.00	1,316,900.00
2.	Programi 2: Dizajnimi dhe Ndërtimi i Punëve Inxhinierike	102,000.00	9,200.00	21,816.00	121,200.00	21,816.00	121,200.00
				Çmimi pa TVSH	1,438,100.00	Çmimi pa TVSH	1,438,100.00
				TVSH	258,858.00	TVSH	217,845.76
				Çmimi TVSH	1,696,958.00	Çmimi TVSH	1,655,945.76
				Si ka vepruar OE EL POWER		1,655,945.76	

**Eksperti shqyrtues** sqarone se operatori ekonomik EL POWER&AL FOCUS 7 në listen e përshkrimit të çmimeve, normën e TVSH-së e ka aplikuar dy herë, nese TVSH-ja është më e lartë apo më e ultë se norma e aplikueshme e TVSH-ës, nuk konsiderohet si gabime aritmetikore, sipas KRPP-së Ndimesë- pyetjete e shpeshta pika 46 thuhet:



46. Si të veprohet në rastet kur një Operator Ekonomik normën e TVSH-ës të përcaktuar me ligjin mbi TVSH-ën, për një apo më shumë artikuj në ofertën e tij e vendos gabimisht pra e vendos jo në bazë të normës së përcaktuar me Ligjin mbi TVSH-ën?

Në rast se një Operator Ekonomik ofron një çmim ku % (përqindja) e TVSH-ës është e gabuar (më e lartë apo më e ultë se norma e aplikueshme e TVSH-ës) Autoriteti Kontraktues do ta korrigjoj % (përqindjen) e atij apo atyre artikujve në bazë të normës së aplikueshme të TVSH-ës pa pasur nevojë të kërkoj sqarime shtesë nga Operatori Ekonomik në fjalë. Andaj, Pretendimi ankimor i operatorit ekonomik ankues është i bazuar.

Pretendimi ankimor ka të bëjë me: OE EL-POWER & AL FOCUS 7 ka deklaruar se posedon Menaxherin e projektit me përvojë pune mbi 5 vite, por **nuk ka deklaruar se ka përvojë të natyrës së ngjajshme**, si dhe nuk ka ofruar asnjë dëshmi si diploma, kontrata e punës dhe referencat për menaxhimin e projekteve të realizuara. Në këtë rast pasi nuk e ka konkretizuar kush është Menaxheri i projektit deklarata është e thatë dhe pasubjekt.

**Eksperti shqyrtues** sqaron se operatori ekonomik EL-POWER & AL FOCUS 7 në ofertën e tij ka ofruar deklarte për projekt menaxher, por nuk ka ofruar ndonjë CV apo Diplome për projekt menaxherin. Andaj, pretendimi ankimor i operatorit ekonomik ankues është i bazuar.

Pretendimi ankimor ka të bëjë me: - Referencat e natyrës së ngjajshme janë për furnizim dhe montim të transformatoreve 110 kV, ndërsa mungon referenca për energjizim të transformatoreve 220 kV si dhe nuk ka dëshmuar se ka ndërtuar themele/bazamente të transformatorëve 110 kV dhe 220 kV në tri vitet e fundit.

**Eksperti shqyrtues** sqaron se operatori ekonomik EL-POWER & AL FOCUS 7 në ofertën e tij ka ofruar Referenca e natyrës së ngjajshme për furnizim dhe montimin e transformatoreve 110kV, ndërsa për transformatoreve 220 kV, në ofertën e tij ka ofruar vetëm kontratën por jo Referencat.

Po ashtu autoriteti kontraktues kërkesë për rishqyrtim të operatorit ekonomik ankues nuk e ka shqyrtuar asnjë pretendim ankimor. Autoriteti kontraktues ka vepuar në kundërshtim me Neni 108/A paragrafi 12. Duke nxjerrë vendim për refuzimin e kërkesë për rishqyrtim pa analizuar asnjë pretendim ankimor të parashtruar nga operatori ekonomik ankues.

Mendimi i ekspertit shqyrtues

Duke u bazuar në sqarimet e lart përmendura, eksperti shqyrtues/teknik i propozon panelit shqyrtues që ankesa e OE ankues është e bazuar, të anulohet njoftimi për dhenjë Kontratës dhe ky aktivitet i prokurimit të kthehet në rivlersim.

Organi Shqyrtues i Prokurimit, konfirmon nenit 113 dhe 114 të LPP-së me datë: 17.12.2020, ka autorizuar ekspertin shqyrtues të prokurimit për të shqyrtuar vlefshmërinë e të gjitha pretendimeve të palës ankimore lidhur me ankesat me numër te protokollit 1072-1080-1083-1089-1097.

Eksperti shqyrtues i prokurimit në raportin e dt: 31.12.2020, lidhur me pretendimin ankimore të ankues sqaron si në vijim:

#### **PËRGJIGJE NË PRETENDIMET ANKIMORE TË OE ANKUES "EL-Power & AL-Focus" LOT 4**

##### **Përgjigje në Pretendimin nr.1**

Lidhur me pretendimin e OE ankues se Grupi ynë i Operatoreve Ekonomik EL-POWER, AL FOCUS7 sh.p.k jemi njoftuar nga AK se oferta (tenderuesi) i pasuksesshëm për tenderin ne fjale, pa te drejte, ne mënyrë jo objektive dhe jo ligjore për shkak te vërtetimit të gabuar dhe jo te drejte te gjendjes faktike si dhe shkeljes se dispozitave ligjore nga ana e AK Oper.Sistemi,Trans, Dime Trgu KOST SHA, kështu qe duke u bazuar ne këtë, konsiderojmë se vendimi për eliminimin tone është plotësisht i padrejte, jo objektiv dhe i shoqëruar me shkelje, ligjore, ku janë shkelur ne tërësi dispozitat e Ligjit te Prokurimit (LPP-s)Nr.04/L-042 si dhe dispozitat e RRUOPP-secilat i precizojmë si me poshtë. eksperti shqyrtues ka këtë mendim.

Bazuar ne letrën standarde për njoftim te tenderuesit (B46), operatori ekonomik ankues është kualifikuar si tenderues i pa suksesshëm. Pra oferta e OE ankues nga komisioni vlerësues i autoritetit kontraktues nuk është eliminuar siç thekson OE ankues. Nuk është rekomanduar për kontrate ne LOT 4 për shkak te çmimit me te lartë te ofertës ne raport me operatorin ekonomik fitues. Pra nuk qëndron pretendimi se oferta e OE është eliminuar, oferta ka qene e pasuksesshme.

Ne ankesën e OE ankues e cila është e ngarkuar ne platformën elektronike e-prokurimi nuk është theksuar asnjë pretendim tjetër dhe nuk është përmendur asnjë nen apo dispozite e LPP-se e cila është shkelur nga AK. Pra ankesën te cilën e ka shkarkuar eksperti shqyrtues nga sistemi elektronik është e mangët dhe pa asnjë dëshmi apo pretendim për shkelje te LPP-se. Prandaj nuk kemi se çka te shqyrtojmë ne këtë ankese.

#### **PËRGJIGJE NË PRETENDIMET ANKIMORE TË OE ANKUES "Electra" LOT 3**

##### **Përgjigje në Pretendimin nr.1**

Lidhur me pretendimin e OE ankues se OE i rekomanduar për kontrate për LOT 3 ka dorëzuar ofertën me dy variante të variante të njëjta të zgjidhjes teknike nga dy prodhues të ndryshëm për mbrojtje Rele dhe SCADA nga prodhuesi SIEMENS dhe GENERAL ELECTRIC. Ndërsa sipas FDT-së pika 4.1 variantet nuk kanë qenë të autorizuar, pra në këtë rast është bërë shkelje e nenit 29 të LPP-së (variantet e specifikimeve teknike), eksperti shqyrtues ka këtë mendim.



Specifikimi teknik i kësaj lende është mjaft voluminoz me shume material dhe bukur shume kompleks. Bazuar ne specifikimin teknik te dhënë nga AK ne gjuhen angleze qe është version gjuhësor mbisundues ne këtë rast, te pika 4.5.2 Protection Equipment (faqe 123-124) shkruan:

“Main protection system devices must be from the same Manufacturer as the substation control system. Only second main protection and some less important devices (back-up protections and control panels, transformer monitoring units, AVC for OLTC, etc.) might be from a different Manufacturer”. Sipas ketij formulimi në specifikimin teknik te dosjes se tenderit, pajisjet kryesor te sistemit mbrojtës duhet te janë nga i njëjti prodhues, si kontrolli i nënstacionit te sistemit, kurse mbrojtja e dyte kryesore dhe disa pajisje më pakë të rëndësishme (mbrojtja rezervë dhe panelet e kontrollit, njësitë e monitorimit të transformatorëve, AVC për OLTC, etj) munden të janë nga një prodhues tjetër..

Nga kjo rezulton se oferta e OE të rekomanduar për kontratë nuk ka paraqitur variante por ju ka përmbajtur specifikimit teknik të dhënë si më lartë që ka mundësuar prodhues të tjerë për pajisje jo shumë të rëndësishme. Prandaj ky pretendim ankimor është i pa bazuar.

#### Përgjigje në Pretendimin nr.2

Për pretendimi vijues per piken 2 dhe 3 ankesës së OE ankues, se Autoriteti Kontraktues KOSTT ne përgjigjet klasifikuese te dërguara me date 24.09.2020 nga ora 14:12 deri ne orën 14:52 dokumenti 4. Add information No 3- part two-20200924 . Operatori ekonomik Enbi Power ne dosjen e dorëzuar ne KOSTT dhe pyetjet qe janë bere nga komisioni për vlerësim Operatori Ekonomik Enbi Power është deklaruar se pranon qe mbrojtjet te jene nga prodhuesi Siemens dhe ne gjate kontrolles kemi pare qe Operatori Ekonomik Enbi Power ka deklaruar se për Mbrojtjet Rete "backup" te prodhuesi ABS ose Schneider Electric dhe për këto mbrojtje gjate kontrollës qe i kemi bere kemi ardhur ne përfundim qe mungon deklarata e nënshkruar nga Operatori Ekonomik si dhe Referencë Lista duke specifikuar te gjitha pajisjet ku janë liferuar për Mbrojtje Rele për Prodhuesit ABB. Po ashtu sipas pikës 3 te ankese mungon edhe Autorizimi nga prodhuesi, eksperti shqyrtues ka këtë mendim

Ne ofertën e OE fitues për LOT 3 qe është e ngarkuar ne platformën e prokurimit e-prokurimi janë te bashkangjitur deklarata e nënshkruar nga OE i rekomanduar per kontrate dhe reference lista qe specifikon pajisjet ku janë liferuar.

Kopjen e deklaratës po e japim me poshtë te kopjuar me “Take a snapshot” po ashtu me te njëjtën mënyrë te bashkangjitur ju japim edhe një faqe te listës se referencave si dëshmi. Përndryshe Lista e referencave ne

ofertën e OE te rekomanduar për kontrate përmbajnë disa faqe. Gjithashtu ne oferte është i bashkangjitur edhe autorizimi.

Mbi këtë baze vlerësojmë se pretendimi ankimor i OE ankues për këto dy pika është i pa bazuar.

### **PËRGJIGJE NË PRETENDIMET ANKIMORE TË OE ANKUES “DOKO” LOT 3.**

**Përgjigje në Pretendimin nr.1**

Lidhur me pretendimin e OE ankues “DOKO” se AK ka bere shkelje neneve te LPP-se te përmendura ne ankese sepse ka eliminuar pa te drejte ofertën tonë për një kërkesë ne specifikimin teknik te dosjes se tenderit qe nuk ka qene e specifikuar ligjërisht ne mënyrë specifike dhe adekuate as ne pjesën e specifikimit teknik ne gjuhen angleze dhe as ne pjesën e specifikimit teknik ne gjuhen shqipe për Terminalet e Kabullit te tensionit te mesëm, Data sheet (Fleta e te dhënave ) për këtë kabull dhe as nuk ka kërkuar informacion shtese për këtë çështje, eksperti shqyrtues ka këtë mendim.

Sipas letrës standarde për eliminim qe AK i ka dërguar OE ankues, thuhet se “Data sheet” për kabull është pjesërisht e pa plotësuar (Mungon pjesa për MV Power Cable Terminations).

Pra ne ofertën e dorëzuar nga OE ankues nuk është e plotësuar ne tërësi Data Sheet Fleta e te dhënave për kabullin ne fjale. Ne raste si tani kur mungon specifikimi teknik për pajisje, apo nuk ofrohen komplet te dhënat ne ofertë nga tenderuesi për produktin përkatës, oferta vlerësohet si e papërgjegjshme.

Rregullat e Udhëzuesit Operativ te Prokurimit Publik (RRUOPP) pika 39 (Sqarimi i Tenderëve) thuhet sipas tabelës ne vijim:

<b>Problemi</b>	<b>Si te veprohet</b>	<b>Neni i LPP-së</b>
<b>Mungon specifikacioni teknik për mallrat e ofruara dhe katalogu (“specifikimit teknik” – AK përcakton kërkesat minimale dhe maksimale te një produkti, ndërsa OE duhet te dorëzoj specifikimin e detajuar te mallrave te ofruara.</b>	<b>Refuzo tenderin pa kërkuar informacion të mëtejshëm</b>	<b>Neni 28 i LPP-se</b>



Mbi këtë bazë autoriteti kontraktues ka vepruar drejtë sepse tabelat nuk kane qene te plota me te dhënat dhe parametrat adekuat te specifikimit teknik te kabullit ne fjale. Prandaj eksperti shqyrtues e vlerëson si pretendim ankimor te pa bazuar.

#### Përgjigje në Pretendimin nr.2

Lidhur me pretendimin tjetër te OE ankues "DOKO" se AK ka bere refuzimin e kërkesës për Rishqyrtim duke mos ofruar asnjë përgjigje dhe argumente me arsyetim ligjor siç parashihet me nenin 108/A te LPP-se, eksperti shqyrtues ka këtë mendim.

Ne vendimin e autoritetit kontraktues te datës 02.12.2003 qe ka nxjerre si përgjigje ne kërkesën për Rishqyrtim te OE ankues se Zyrtari përgjegjës i prokurimit refuzon kërkesën për rishqyrtim për arsye se asnjë nga konstatimet ne kërkesës nuk qëndrojnë.

Sipas pikës 8 dhe 9 te nenit 108/A autoriteti kontraktues është i obliguar qe te jep përgjigje me arsyetime detale për pretendimet e ngritura nga operatori ekonomik ankues ne baze te cilave dispozita kundërshtohen apo refuzohen pikat ankimor.

Ne rastin konkret autoriteti kontraktues nuk ka dhënë arsyetimet e nevojshme ne përgjigjen e kërkesës për rishqyrtim te operatorit ekonomik ankues. Pra nuk janë zbatuar ne tërësi dispozitat e nenit 108/A te LPP-se. Prandaj eksperti shqyrtues e vlerëson këtë pretendim ankimor te bazuar.

#### PËRGJIGJE NË PRETENDIMET ANKIMORE TË OE ANKUES "G3 Inxhiniering" LOT 3.

##### Përgjigje në Pretendimin nr.1

Lidhur me pretendimin e OE ankues se AK ka rekomanduar per kontrate OE i cili është i papërgjegjshëm edhe per faktin se nuk ka ofertuar konform specifikimeve teknike përkatësisht tek Technical Data for 10(20) kV Medium Voltage .

##### Technical Data Schedule

##### 2.1 Circuit Breaker.

2.1.17 Rated breaking current (asymmetrical) — ku është kërkuar 40% d.c. comp — ndërsa OE i rekomanduar per kontrate ka ofruar 31%, eksperti shqyrtues ka këtë mendim.

Oferta e OE te rekomanduar per kontrate për këtë pike lidhur me pozicionin 2.1.17 u shqyrtua edhe me larte ne përgjigje e pretendimeve te OE "Electra" i cili e kishte te njëjtin pretendim. Pra OE ekonomik i rekomanduar për kontrate ka ofruar 31% ndërsa është kërkuar ne specifikim teknik 40%. Ne këtë rast qëndron pretendimi ankimor. Shih me larte tabelen nr.2.1.17 te përgjigja ne pretendimin 3 te OE "Elecra". Eksperti shqyrtues e vlerëson si pretendim ankimor te bazuar.

### Përgjigje në Pretendimin nr.2

Lidhur me pretendimin vijues te OE ankues se OE i rekomanduar është i papërgjegjshëm edhe për faktin se tek pozicioni 2.1.28 Maximum time interval between opening of interrupters of one phase — ku intervali i kërkuar është 3 ms, ndërsa OE i rekomanduar për kontratë ka ofertuar me intervalin 63.

Pra ky fakt e tregon qartë papërgjegjshmërinë e OE te rekomanduar për kontratë, pasi që nuk ka ofertuar konform specifikimeve teknike. Po ashtu OE i rekomanduar për kontratë është i papërgjegjshëm edhe për faktin se tek pozicioni 2.1.34 Mechanical life of circuit breaker and mechanism in, ku është kërkuar No. of operation - 100,000, ndërsa OE i rekomanduar për kontratë e ka ofruar 30,000, eksperti shqyrtues ka këtë mendim.

Nga oferta e OE te rekomanduar për kontratë këto të dhëna janë për vlerat e pretenduara për pozicionet e lartpërmendura të specifikimit teknik nga ana e OE ankues. Qëndrojnë të dhënat se OE i rekomanduar për kontratë për pozicionet në fjalë ka vlera të ndryshme nga ato të kërkuara në DT. Pretendimi ankimor është i bazuar.

### Përgjigje në Pretendimin nr.3

Lidhur me pretendimin vijues te OE ankues se OE i rekomanduar është i papërgjegjshëm për shkak se vlerat e ofruara në pozicionet e mëposhtme janë të ndryshme nga ato të kërkuara në DT.

Tek pozicioni 6.12 Voltage transformer

14. I secondary është kërkuar 30 VA, ndërsa OE i rekomanduar për kontratë ka ofruar 5-10 VA

15. II secondary është kërkuar 30 VA ndërsa OE i rekomanduar për kontratë ka ofruar 5-10 VA.

Shihet qartë se edhe në këtë pozicion OE i rekomanduar për kontratë nuk ka ofertuar ashtu siç është kërkuar dhe është dashur të shpallet i papërgjegjshëm nga ana e AK-se, eksperti shqyrtues ka këtë mendim.

Ky pretendim është shqyrtuar me lartë të përgjigja në pretendimin 3 të "OE Electra" shih aty tabela 6.12 Pra si i tillë pretendimi ankimor është i bazuar.

### Përgjigje në Pretendimin nr.3

Lidhur me pretendimin vijues te OE ankues se OE i rekomanduar është i papërgjegjshëm për shkak se vlerat e ofruara në pozicionet e mëposhtme janë të ndryshme nga ato të kërkuara në DT.

Tek pozicioni 6.12 Voltage transformer

14. I secondary është kërkuar 30 VA, ndërsa OE i rekomanduar për kontratë ka ofruar 5-10 VA

15. II secondary është kërkuar 30 VA ndërsa OE i rekomanduar për kontratë ka ofruar 5-10 VA.



Shihet qarte se edhe ne ketë pozicion OE i rekomanduar për kontrate nuk ka ofertuar ashtu siç është kërkuar dhe është dashur te shpallet i përgjegjshëm nga ana e AK-se, eksperti shqyrtues ka kete mendim.

Ky pretendim është shqyrtuar me larte te pergjigja ne pretendimin 3 te “OE Electra” shih aty tabela 6.12

Pra si i tille pretendimi ankimor është i bazuar.

Ndërsa nuk qëndron pretendimi ankimor i OE ankues “G3 Inxhiniering” LOT 3 se Tabela 15 e çmimeve ne ofertën e OE te rekomanduar për kontrate ka 10 pozicione ndërsa janë plotësuar vetëm 9 pozicione. Nga tabela shihet se janë plotësuar gjithsej 10 pozicione. Shih tabelën me poshtë te OE fitues.

#### PËRGJIGJE NË PRETENDIMET ANKIMORE TË OE ANKUES “KONCAR” për LOT 1

Përgjigje në Pretendimin nr.1

Lidhur me pretendimin e OE ankues se është shpallë pa përgjegjshëm për shkak te keq funksionit të Portalit KRPP, që qoi atë që të mos jetë në gjendje të ngarkonte një pjesë të dokumenteve të tenderit të cilat Autoriteti Kontraktues më vonë deklaroi se nuk ishin siguruar.

Afati i fundit për ngarkimin e tenderit ishte 06/10/2020 10:00

Gjatë ngarkimit të tenderit më 06/10/2020 në 04:00 OE ankues ka përjetuar mosfunksionim të portalit KRPP ku ne nuk ishim në gjendje të ngarkonim ofertën dhe të gjitha bashkëngjitjet përkatëse. Ne kemi njoftuar agjencinë KRPP dhe AK me kërkesën për zgjatjen e afatit por asnjë përgjigje nuk është dhënë që nga ajo kohë (ju lutemi gjeni ankesat me e-mail në nenin 9 - lista e provave), eksperti shqyrtues ka këtë mendim.

OE ankues nuk ka ngarkuar ne platformën e KRPP-se te gjitha dokumentet e nevojshme te ofertës te kërkuara sipas dosjes se tenderit. Ketë e arsyeton me faktin se nuk ka funksionuar sistemi elektronik i KRPP-se dhe ai nuk ka mundur ti ngarkoj te gjitha dokumentet e ofertës. Pra oferta e OE ankues është dorëzuar jo e plote ne sistemin elektronik, mungojnë një numër i konsiderueshëm i dokumenteve te kërkuara sipas dosjes se tenderit ne mënyrë qe një OE te shpallet i përgjegjshëm. Pamundësia e ngarkimit te ofertës se plote ne sistemin e e-prokurimit nga OE ankues për shkak te pengesave te mundshëm ne sistem, nuk është arsyetim për autoritetin kontraktues dhe as përgjegjësi e tije.

Meqenëse te gjithë ofertuesit e tjerë pjesëmarrës ne ketë aktivitet te prokurimit kane arritur ti dorëzojnë këto dokumente, dëshmon se sistemi ka qene ne rregulle, nuk ka pasur ndonjë problem teknik se atëherë edhe ofertuesit e tjerë do ta kishin te njëjtin problem.

Ne ofertën e OE ankues mungojnë dokumentet e tenderit si Deklarata nene Betim, dëshmitë e qarkullimit financiar, katalogët, Deklarata për specifikim teknik, garancionet e punimeve, menaxherin e projektit dhe te

vend punishtes pajisjet dhe makineritë. Ne disa pozicione për LOT 1, nuk ka çmim fare si pozicioni 14.1 i tabelës së parë dhe pozicioni 1.5 i tabelës së dytë ka çmim me vlerë 00 i cili nuk lejohet sipas LPP-së.

Mungesa e këtyre dokumenteve është në kundërshtim me nenin 59 të LPP-së dhe e bën ofertën e pa përgjegjshme. Prandaj ekspertit shqyrtues e vlerëson si pretendim ankimor të pa bazuar.

#### Përgjigje në Pretendimin nr.2

Lidhur me pretendimin tjetër të OE ankues se Dëshmitë mbi kërkesat e aftësive teknike dhe / ose profesionale paraqitur nga OE. ABB Power Grids Zagreb d.o.o. nuk përmbushin kërkesat minimale sipas kërkesave të tenderit. Kërkesa për LOT 1 & 2 - Ofertuesi duhet të provojë se ka zbatuar të paktën tre projekte të nënstacioneve GIS, të natyrës dhe kompleksitetit të ngjashëm 110kV ose më të lartë, brenda 3 viteve të fundit, në vendet e BE-së duke përfshirë vendet e Ballkanit Perëndimor, ekspertit shqyrtues ka këtë mendim.

Ne dokumentet e ofertës të dorëzuara nga OE i rekomanduar për kontratë për LOT 1, ABB PowerGrids Zagreb d.o.o. ka ofruar 8 referenca të natyrës së ngjashme sipas kërkesave në dosjen e tenderit. Lista e referencave është e bashkangjitur në ofertën e OE të rekomanduar për kontratë dhe është lehtë e çeseshme. Eksperti shqyrtues vlerëson se referencat e dorëzuara nga OE i rekomanduar për kontratë për projektet e kryera i plotësojnë kërkesat e dosjes së tenderit për aftësive teknike dhe/ose profesionale dhe janë në përputhje me nenin 69 të LPP-së. Si të tilla këto referenca janë të pranueshme. Prandaj ekspertit shqyrtues e vlerëson si pretendim ankimor të pa bazuar.

#### Përgjigje në Pretendimin nr.3

Lidhur me pretendimin vijues të OE ankues se OE i rekomanduar për kontratë ABB Power Grid nuk plotëson kërkesat minimale teknike - fleta e të dhënave pjesërisht jo e plotë (mungon faja 8 - 20 nga 21). Dokumentet teknike që vërtetojnë pajtueshmërinë me të gjitha kërkesat teknike të vendosura nga OE në lidhje me fletën e të dhënave teknike të plotësuar për pajisjet elektrike 35kV MV që u janë dërguar tenderuesve në sqarimet 02\_shtoni informacionin nr. 3 - pjesa e dytë-20200924, DT-MP-004, Info 6 Pyetja Nr. 11, faqe 8 deri në faqen 20 nga 21 mungon dhe do të bëjë EO ABB Power Grids Zagreb mos plotësoni kërkesat minimale dhe duhet të eliminohen, ekspertit shqyrtues ka këtë mendim.

Dokumenti "Sqarimet 02\_shtoni informacionin Nr.3- pjesa e dytë – 20200924. DT-MP-004, Info 5 Pyetja Nr.11 në të cilën ankuesi i referohet nuk është dokument që ka të bëjë me "LOT 1 - Ndërtimi i SS 110/10(20)kV Ferizaj3".

Ky dokument (fletët e të dhënave teknike për 35kV pajisje elektrike) është relevante vetëm për "LOT 3- Ndërtimi i tenderit të ri SS 220/35/10(20) Malisheva & OHL" Kjo mund të shihet nga titulli i dokumentit të



fletës së të dhënave teknike dhe nga pyetja e njëjtë nr. 11 ku thuhet "LOT 3 - Mungojnë fletët e të dhënave dhe metalet e izoluara 35 kV"

Ndërsa sa i përket pikës tjetër, Kompania DOKO sh.p.k. nuk ka dorëzuar tender për LOT 1 – Ndërtimi i SS 110/10(20)kV Ferizaj 3 dhe ata nuk kanë ndonjë pasojë ligjore mbi këtë pretendim as nuk është situatë e ngjashme siç deklaroi OE ankues. Prandaj ky pretendim ankimor është i pa bazuar.

Përgjigje në Pretendimin nr.4

Pretendimi vijues i OE ankues se OE i rekomanduar për kontrate ABB Power Grids nuk plotësojnë kërkesat minimale teknike - fletë e të dhënave pjesërisht jo të plota (Faqe 1 deri në faqen 4 nga 7).

Dokumentet teknike që vërtetojnë pajtueshmërinë me të gjitha kërkesat teknike të vendosura nga CO në lidhje me fletën e të dhënave teknike të plotësuara për Transformatorët e Energjisë që u është dërguar tenderuesve në sqarimet 07\_ shtoni informacionin Nr. 5-partone, DT-MP-004, Tabela 1:

Të dhënat teknike për Transformatorin e Energjisë 110/35/10 (20) kV, faqe 1 deri në faqen 4 nga 7 mungojnë dhe Rrjetet e Energjisë EO ABB Zagreb d.o.o. nuk plotësojnë kërkesat minimale dhe duhet të eliminohen. Shkelja e ngjashme, fletë e të dhënave pjesërisht e paplotë, në ofertën e "DOKO" sh.p.k paraqitur për LOT 3 të tenderit subjekt rezultoi në eliminimin e tenderuesit bazuar në B42 - Letra standarde e marrë për tenderuesin e eliminuar të marrë më 24.11.2020, eksperti shqyrtues ka këtë mendim

Dokumenti "Sqarimet 07\_ shto informata Nr. 5 – pjesa e parë, DT-MP-004, tabela 1, të dhënat teknike për transformimin e energjisë 110/35/10(20)kV në të cilën ankuesi referohet nuk është dokument i lidhur me "LOT 1- ndërtimi i SS 110/10(20)kV Ferizaj 3". Ky dokument "Të dhënat teknike për transformatorët e energjisë në 40MVA në SS 110/35/10(20kKV Fushë Kosovë dhe SS 220/35/10(20)kV Malisheva" vlen vetëm për "LOT 4 Furnizimi dhe instalimi i 40MVA transformatorët e energjisë në SS 110/35/10(20) Fushë Kosovë dhe SS/35/10(20)kV Malishevë prokurimi. Kjo mund të shihet nga kreu i dokumentit.

Kompania DOKO sh.p.k. nuk ka dorëzuar tenderin për LOT 1 – Ndërtimi i SS 110/10(20)kV Ferizaj 3 dhe ata nuk kanë ndonjë pasojë ligjore mbi këtë pretendim. Prandaj ky pretendim ankimor është i pa bazuar.

Përgjigje në Pretendimin nr.5

Lidhur me pretendimin e OE ankues se provat mbi kërkesat e aftësisë teknike dhe / ose profesionale të paraqitura nga ABB Power Grids nuk janë të qarta - OE ABB Power Grids Zagreb d.o.o. nuk deklaroi nëse fusha e tij e furnizimit përfshin artikujt e përmendur më poshtë si të detyrueshëm, siç kërkohet nga kërkesa e tenderit.

Gjegjësisht, në lidhje me dokumentet teknike që vërtetojnë përmbushjen e të gjitha kërkesave të vendosura nga CO në lidhje me tërësinë e fushës së furnizimit me sistemin GIS bazuar në specifikimin teknik 20200817\_Specifikimi Teknik SS Kastrioti, Artikuj 4.2 110 kV Pajisjet elektrike të izoluara me gaz 4.2.13

pajisjet dhe mjetet speciale që përcaktojnë: Pajisjet e mëposhtme do të sigurohen si pjesë e pajisjeve speciale dhe çmimet e tyre do të përfshihen në çmimin e tenderit dhe do t'i dorëzohen punëdhënësit në gjendje të mirë pas përfundimit të testit të komisionit, eksperti shqyrtues ka këtë mendim.

OE ekonomik ankues si duket nuk ka marrë parasysh versionin e fundit të dokumenteve të lëshuara nga AK përmes informatave shtese nr.5.5 date 24.09.2020 duke u përgjigjur në pyetjet 27 dhe 29 që është përcaktuar si më poshtë.

Q: "20200817 – Specifikimet teknike

SS Kastrioti & 20200817 – Specifikimet teknike\_ SS Fushe\_AI\_2; 4.2.13.

Në specifikimet teknike për LOT 1 dhe LOT 2 4.2.13 kërkohet nga Kontraktuesi të furnizojë pajisje dhe mjete speciale për trajtimin e gazit GIS, matjet elektrike, etj. Meqenëse kjo pajisje është e veçantë dhe ka gamë dhe larmi të madhe produkti, ju lutemi siguroni kërkesa të hollësishme teknike për mjetet e kërkuara.

A: "Pajisjet e tilla do të largohen dhe do të konsiderohen si jo pjesë e kontratës".

Bazuar në përgjigjen e cituar të Informacionit Shtesë është e qartë se pajisjet e tilla nuk ishin të nevojshme të siguroheshin për këtë kontratë, prandaj Oferta e ABB Power Grids Zagreb d.o.o është në përputhje me të gjitha kërkesat e tenderit. Mbi këtë bazë ky pretendim ankimor është i pa bazuar.

Përgjigje në Pretendimin nr.6

Lidhur me pretendimin e OE ankues se OE i rekomanduar për kontratë ABB Power Grids ishte i detyruar të nënshkruaj formularin e dorëzimit të tenderit me nënshkrim elektronik pasi ABB Power Grids posedon një nënshkrim të tillë elektronik, eksperti shqyrtues ka këtë mendim.

Sipas nenit 33 të Rregullave të udhëzuesit Operativ për Prokurimin Publik të lëshuar nga Komisioni Rregullativ i Prokurimit Publik, nënshkrimi i avancuar dixhital dhe vulosja në kohë e ofertës nga serveri nuk është e detyrueshme deri në njoftimin zyrtar nga KRPP-ja.

Pasi që KRPP nuk njoftoi zyrtarisht se përdorimi i nënshkrimit dixhital të përparuar dhe vulosja e kohës është i detyrueshëm. Prandaj pretendimi i OE ankues është i pa bazuar.

Përgjigje në Pretendimin nr.7

Lidhur me pretendimin e OE ankues se provat mbi kërkesat e aftësisë teknike dhe / ose profesionale të paraqitura nga OE. ABB Power Grids d.o.o. nuk përmbushin kërkesat minimale pasi nuk është plotësisht e qartë dhe jo transparente kush është prodhuesi pasi MAF ka çështjet vijuese, eksperti shqyrtues ka këtë mendim.



Ky pretendim bie në kundërshtim me tekstin e MAF të kontestuar nga Ankuesi. Pasi që nga kompania ABB Power Grids Sëitserland Ltd me objekt prodhimi të produkteve të Tensionit të Lartë, GIS i regjistruar në Brown Boveri Strasse 5, 8050 Cyrih është prodhuesi i GIS Switchgear e cila është objekt i kësaj procedure të prokurimit publik, ajo kompani specifike ka lëshuar Formularin e Autorizimit të Prodhuesit dhe e nënshkruan atë në atë cilësi.

Në pretendimin e ankuesit thuhet se prodhuesi i kësaj pajisje specifike është një entitet juridik Hitachi ABB Power Grids. Ky interpretim është i pabazuar pasi që Hitachi ABB Power Grids në kontekstin e përcaktuar në MAF përfaqëson emrin e përbashkët të Hitachi ABB Power Grids pjesë e së cilës është ABB Power Grids Switzerland Ltd, në mesin e të tjerave, dhe jo entitet legal sikurse që është thënë nga Ankuesi. Për më tepër, nga detajet e vulës është qartë e qartë se cili është emri ligjor dhe adresa e prodhuesit që lëshoi MAF-in në fjalë.

Për më shumë, Hitachi ABB Power Grids zyrtar faqet e internetit të disponueshme për publikun tregojnë listën e kompanive që janë pjesë e brendit Hitachi ABB Poëer Grids në mesin e së cilave është edhe ABB Power Grids Switzerland Ltd. <https://www.hitachiabb-poëergrids.com/africa/en/privacy-policy/subsidiaries> Vegza më poshtë tregon në faqen e fundit lista e të gjithë prodhuesve të GIS Switchgear në Hitachi ABB Power Grids Group.

<https://search.abb.com/library/Doenload.aspx?DocumentID=1HC0108518&LanguageCode=en&DocumentPartId=&Action=Launch>

#### Përgjigje në Pretendimin nr.8

Lidhur me pretendimin tjetër të OE ankues se, provat mbi kërkesat e aftësisë teknike dhe / ose profesionale të paraqitura nga OE. ABB Power Grids d.o.o. nuk përmbushin kërkesat minimale pasi nuk është plotësisht e qartë dhe jo transparente se kush është saktësisht prodhuesi i pajisjes, eksperti shqyrtues ka këtë mendim.

Deklarata nënshkruhet dhe vulolet nga Prodhuesi GIS – Kompania ABB Power Gridsb Zvicër Ltd, Impianti i prodhimit të produkteve të tensionit të lartë, Ndërprerësit e izoluar me gaz me selinë e saj të regjistruar në Brown Boveri Strasse 5, Cyrih, Zvicër. Arsyet e e theksuara ne edhe ne përgjigjen e pretendimit 7 e bëjnë këtë pretendim ankimor të pa bazuar.

#### Përgjigje në Pretendimin nr.9

Lidhur me pretendimin tjetër të OE ankues se provat mbi kërkesat e aftësisë teknike dhe / ose profesionale të paraqitura nga OE ABB Power Grids Zagreb d.o.o. nuk përmbushin kërkesat minimale pasi nuk është plotësisht e qartë dhe jo transparente kush saktësisht është prodhuesi i pajisjes lëndore, eksperti shqyrtues ka këtë mendim.

Lidhur me këtë pretendim ankimor i dhamë përgjigjet me larte ne pretendimin nr. 7.

Deklarata nënshkruhet dhe vulozet nga Prodhuksi GIS – Kompania ABB Power Grids Zvicër Ltd, Impianti i prodhimit të produkteve të tensionit të lartë, Ndërprerësit e izoluar me gaz me selinë e saj të regjistruar në Brown Boveri Strasse 5, Cyrih, Zvicër. Pretendimi ankimor është i pa bazuar.

Përgjigje në Pretendimin nr.10

Lidhur me pretendimin e fundit te OE ankuese se provat mbi kërkesat e aftësisë teknike dhe / ose profesionale të paraqitura nga OE. ABB Power Grids d.o.o. nuk përmbushin kërkesat minimale nuk ka asnjë deklaratë të pakushtëzuar nga banka që thotë se E.O nuk ka qasje në burimin e financimit ekuivalent me vlerën e projektit, siç kërkohet nga Dokumenti i Tenderit, Seksioni II. Fleta e të Dhënave të Tenderit (TDS), ekspertit shqyrtues ka këtë mendim.

Në përputhje me kërkesat nga Dokumenti i Tenderit, Seksioni II. Fleta e të Dhënave të Tenderit (TDS), Kërkesave të Gjendjes Ekonomike dhe Financiare, pikat 8.1 & 8.2, E.O. ABB Power Grids Zagreb d.o.o. ka dorëzuar Letrën e Rekomandimit të lëshuar nga banka Zagrebacka banka d.d. duke deklaruar gatishmërinë e bankës të mbështetësi E.O. ABB Power Grids Zagreb d.o.o. në këtë projekt, duke vazhduar kreditë dhe duke lëshuar letër garanci dhe letra krediti.

Një Letër e tillë e Rekomandimit dëshmon se Tenderuesi ka qasje në burimet e financimit për vlerën e projektit, siç kërkohet nga Dokumenti i Tenderit.

Është pretendim i pasaktë se E.O. BB Power Grids Zagreb d.o.o. duhet të kishte dorëzuar Deklaratën e pakushtëzuar, pasi që kjo nuk ishte kërkuar në mënyrë eksplicite nga dokumenti i sipërpërmendur i tenderit. Për më shumë, te neni 68 i LPP-se, Gjendja Ekonomike dhe Financiare, paragrafi 1, thuhet: Një autoritet kontraktues mund të kërkojë nga operatorët ekonomikë të paraqesin dëshmi duke demonstruar se ato plotësojnë kërkesat minimale ekonomike dhe financiare, të specifikuara në dosjen e tenderit dhe njoftimin e kontratës. Si rregull i përgjithshëm, operatorët ekonomikë do të lejohen të plotësojnë një kërkesë të tillë, duke dorëzuar, siç mund të jetë relevante dhe e përshtatshme, një ose më shumë nga referencat e mëposhtme:

1.1. Një ose më shumë deklarata të përshtatshme nga një ose më shumë banka.

1.2. Dëshmi e një police të rëndësishme të sigurimit të lëshuar nga një kompani e licencuar e sigurimeve;

1.3. Kopje të vërtetuara të një ose më shumë bilanceve ose ekstrakteve nga bilancet e vendit të themelimit;

1.4. Kopje të pasqyrave të të ardhurave dhe raporteve të menaxhimit, të certifikuara nga një firmë auditimi e licencuar me reputacion.

Është pretendim i pasaktë i OE ankues që OE. ANN Power Grids Zagreb, nuk ka përmbushur kërkesat minimale, pasi që kjo nuk ishte kërkuar në mënyrë eksplicite nga AK.



Në pajtim me nenin 56, paragrafin 3 të LPP tenderuesi në rast të procedurave të hapura nuk do të skualifikohet, përjashtohet apo eliminohet nga procedura të tilla mbi bazën e ndonjë kërkesë ose kriteri jo të specifikuar në njoftimin e kontratës dhe dosjen e tenderit. Prandaj edhe ky pretendim ankimor është i pa bazuar.

#### MENDIMI I EKSPERTIT SHQYRTUES

Për këtë aktivitet të prokurimit ne kemi pranuar 5 ankesa, të cilat i kemi shqyrtuar veç e veç. Për Lot 4 kemi pranuar dhe shqyrtuar një ankesë të OE “EL-Power & AL-Focus7” e cila ka qenë ankesë e mangët me dokumentacionin e ngarkuar në E-prokurim dhe pa pretendime ankimore.

Për Lot 3 kemi pranuar dhe shqyrtuar 3 ankesa nga operatorët ekonomik “Electra”, “Doko” dhe “G3 Inxhinering”. Ndërsa për Lot 1 kemi pranuar vetëm një ankesë nga OE “Konçar Inxhinering za energjetiku i Transport”

Meqenëse për Lot 4 nuk kemi një ankesë pa pretendime ankimore sepse ankesa ka qenë jo e plotë e ngarkuar në sistemin e-prokurimi, atëherë eksperti shqyrtues i propozon panelit shqyrtues që ankesa e OE “EL-Power & AL-Focus7” të refuzohet si e pa bazuar.

Për Ankesat e Operatorëve ekonomik ankues për Lot 3 “Electra”, “Doko” dhe “G3 Inxhinering” eksperti shqyrtues i propozon panelit shqyrtues që të aprovohen pjesërisht.

Mirëpo aktiviteti i prokurimit për këtë Lot 3 të anulohet sepse ka pasur probleme në mes specifikimit teknik të dosjes së tenderit dhe standardeve të aplikueshme. Në këtë mënyrë Operatorët Ekonomik pjesëmarrës në Lot 3, me ofertat e tyre në disa raste ju kanë referuar specifikimit teknik të dosjes së tenderit e në raste të tjera standardeve të aplikueshme. Kjo ka rezultuar që oferta e ofruara nga OE ankues në Lot 3, mos ta plotësojnë në tërësi parametrat e ofruara në specifikimin teknik të dosjes së tenderit dhe si të tilla kanë rezultuar si ofertues të pa përgjegjshëm. Vlerësimi i ofertave në këtë Lot nuk ka qenë në përputhje me nenin 59 të LPP-se.

Ankesa e OE ankues “Konçar Inxhinering za energjetiku i Transport” për Lot 1, ka qenë totalisht e pa përgatitur dhe e pa përgjegjshme sepse nuk i ka plotësuar kërkesat e dosjes së tenderit për pika përmbytësore të sajë. Po ashtu ka pasur pozicione të pa plotësuar në listën e çmimeve. Vlen të theksohet se në Lot 1 oferta e OE të rekomanduar për kontratë ke çmim më të ulët se oferta e OE ankues. Nuk ka shkelje nëpër Lot 1 të cilat do ta dëmtoni procesin e prokurimit.

Prandaj për ankesën në Lot 1, të OE “Konçar Inxhinering za energjetiku i Transport” eksperti shqyrtues i propozon panelit shqyrtues që ta refuzoj si të pa bazuar.

Eksperti shqyrtues në përputhje me nenin 114 pika 2 të LPP-së, rekomandon autoritetin kontraktues që për aktivitetin e prokurimit "Furnizimi dhe Instalimi i NS GIS, AIS, Transformatorëve Energjetik dhe LP" me nr. prok. KOSTT-20-4505-5-1-1

të - Për Lot 1 dhe Lot 4 te vazhdoj me dhënien e kontratës

- Për Lot 3 te anuloj njoftimin e vendimit për shpërbllim me kontrate dhe nëse ka interesim me tutje ta Ritenderoj këtë Lot.

Organi shqyrtues i prokurimit i ka njoftuar palët me datë: 18.12.2020 me raportin e ekspertizës, me numër 1053/20

Organi Shqyrtues i Prokurimit i ka njoftuar palët me datë: 31.12.2020 me raportin e ekspertizës, me numër 1072,1080,1083,1089,1097/2020.

Autoriteti Kontraktues, me datë: 08.01.2021, me anë të parashtrësës, ka njoftuar OSHP-në, se nuk pajtohet me mendimin e ekspertit shqyrtues.

Operator Sistemi, Transmisioni dhe Tregu- KOSTT SII.A. Vendim i KOSTT sh.a. në Ekspertizën 1053/20 Operatori Ekonomik "BALLKAN PETROL" SHPK pas publikimit të vendimit të Autoritetit Kontraktues KOSTT sh.a. për dhënie (B58) dhe brenda afatit të parashikuar me LPP, kanë parashtruar Ankesë pranë OSHP-së me nr. Protokolli 1053/20, me nr Protokolli 1053/20, për Aktivitetin e Prokurimit: "Furnizimi dhe Instalimi i NS GIS, AIS, Transformatorëve Energjetik dhe LP" , për LOT 4 "Furnizimi dhe instalimi I transformatorëve të fuqisë 40MVA në NS 110/35/10(20) kV Fushë Kosova dhe NS 220/35 /10(20)kV Malisheva",

me nr. të prokurimit: Nr. i prokurimit KOSTT-20-4505-5-1-1 Nr. i brendshëm KOSTT 023/140/155/156/157/140/1-20-49-511. Në bazë të Nenit 115 të Ligjit të Prokurimit Publik në Kosovë, paragrafit 1, pas pranimi të ekspertizës nga eksperti shqyrtues me datë 06.01.2021, Zyrtari Përgjegjës i Prokurimit deklaroi se: Vendimi i AK-KOSTT sh.a. AK-KOSTT sh.a. nuk pajtohet me propozimin e ekspertit që AK të kthej lenden në Ri vlerësim. Arsyet janë si në vijim: Në lidhje me pretendimet e OE Ballkan Petrol sh.p.k për mos vendosje të çmimeve tek pjesa elektrike kolona "Construction/Erection, Commissioning" poz 1.2; 2.2; 3.1; 3.2; 3.3; 3.4; 4.1; 4.2; 4.3; 4.4 sqarojmë që nuk kanë të bëjnë asgjë me ndërtim/konstruktim, ngritje dhe komisionim dhe se janë materiale të cilat thjeshtë do të furnizohen apo shërbime që duhet të kryhen. Për të qenë sa më të qartë me poshtë po ju shënojmë këto pozicione në Gjuhen Angleze dhe Shqipe: Poz 1.2 - Notebook PC for maintenance/ Laptop për shërbime të mirëmbajtjes, Poz 2.2



- Notebook PC for Project Supervision/ Laptop për Mbikëqyrje të Projektit, Poz 3.1 - Vehicle Drive Car as per specification/ Veturë, sipas specifikimit,

Poz 3.2 - Training/Trajnim, Poz 3.3 - Inspection Tests/ Teste Inspektuese, Poz 3.4 - As Build Drawings/ Vizatime të Projektit Poz 4.1 - 110kV transformer oil bushing/ 110kV izolatorë me vaj për transformator Poz 4.2 - 220kV transformer oil bushing/ 220kV izolatorë me vaj për transformator Poz 4.3 - 10(24)kV transformer bushing/ 10(24)kV izolatorë transformatori

Poz 4.4 - 35kV transformer bushing/ 35kV izolatorë transformatori

OE në fund të tabelave të ofertimit e ka treguar qartë se TVSH nuk është e përfshirë çmimeve DDP por është e përfshirë në tabelën e çmimeve Grupi i Operatorëve Ekonomik HAEM ENER.ELEK. & ASTOR TRANSFORMATOR tek pozicionet për pjesët rezervë vetëm ka ofruar si shtesë tipet e ofruara të pjesëve përkatëse rezervë . Sa i përket vlerave teknike në tabela AK konsideron se janë në harmoni me kërkesat minimale të kërkuara.

Autoriteti Kontraktues ka kërkuar që operatorët ekonomik të dorëzojnë dëshmi për së paku një projekt të energjizuar të transformatorëve 110kV dhe një projekt të energjizuar të transformatorëve 220kV. OE HAEM & ASTOR ka dorëzuar dëshmi të mjaftueshme në lidhje me llojin e produktit, vlerën e kontratës dhe datën e energjizimit. Grupi i Operatorëve Ekonomik HAEM ENER.ELEK. & ASTOR TRANSFORMATOR ka dorëzuar Certificate të Marrjes në Dorëzim nga Operatori i Sistemit dhe Transmisionit Turk TEIAS ku duket qartë që dy transformatorë 400kV janë energjizuar/ komisionuar me datat 03.03.2020 dhe 23.03.2020. Tutje po ashtu paraqiten dy Letër Referenca të lëshuara nga GUNGOR ELEKTRIK të cilat ofrojnë dëshmi të mjaftueshme në lidhje me këtë kërkesë. Dëshmitë mbi përvojën e OE HAEM & ASTOR dhe referencat janë të mjaftueshme, ashtu siç e cekem më lartë në piken 1.6

Sa i përket pretendimeve në lidhje me kërkesat financiare dhe teknike, AK qëndron pranë asaj se OE i përzgjedhur i plotëson kërkesat në fjalë, pasi që i ka dorëzuar dëshmitë sipas kërkesave të Dosjes së Tenderit. Me respekt.

Operatori Ekonomik: "Ballkan Petrol" SH.P.K-Prishtinë, me datë 12.01.2021, me anë të parashtresës ka njoftuar OSHP-në , se pajtohet pjesërisht me mendimin e ekspertit shqyrtues.

Të nderuar, Me datën 08.01.2021 kemi pranuar një Vendim apo Shkresë nga AK KOSTT SH.A. lidhur me ekspertizën **1053/20** për aktivitetin e prokurimit "Furnizimi dhe Instalimi i NS GIS,AIS,Transformatorëve Energjetik dhe LP"- LOT 4 Furnizimi dhe instalimi I transformatorëve të fuqisë 40MVA në NS 110 35 10(20) kV Fushë Kosova dhe NS 220 35 10(20)kV Malisheva" me nr. prokurimi KOSTT-20-4505-5-1-1, nr. i brendshëm: KOSTT 023/140/155/156/157/140/1-20- 49-511. Lidhur me ankesën e parashtruar nga ana e "Ballkan Petrol" SH.P.K. me datën 18.12.2020 kemi pranuar raportin e

ekspertit nr. 1053/20 të datës 18.12.2020 si dhe me datën 21.12.2020 kemi njoftuar OSHP-në se ne Pjesërisht Pajtohem me mendimin e Ekspertit, për shkak se i njëjti disa nga pretendimet tona nuk i ka trajtuar në tërësi. Për kundër që bazuar në legjislacionin për prokurim publik, Operatorët Ekonomik dhe AK kanë afatin ligjor 4 ditë që të përgjigjen se pajtohen apo nuk pajtohen me mendimin e ekspertit, shkresa e pranuar nga ana e AK me datën 08.01.2021 në lidhje me mendimin e ekspertit nuk është e qartë dhe nuk po kuptohet se a ka marr vendim apo është përgjigjur në mendimin e ekspertit, po ashtu në të njëjtën shkresë AK ka potencuar se mendimin e ekspertit e ka pranuar me datën 06.01.2021, duke tentuar me qëllim që ta fitojnë të drejtën apo të krijojnë afatin ligjor që të përgjigjen në mendimin e ekspertit edhe pse zyrtarët e AK-së kanë qenë të përfshirë në e-mailin e dërguar nga OSHP me datën 18.12.2020 me të cilin na kanë njoftuar dhe dërguar raportin e ekspertit. Me anë të kësaj shkrese edhe njëherë e njoftojmë Panelin Shqyrtues të OSHP-së se OE "Ballkan Petrol" Sh.p.k, lidhur me mendimin e ekspertit të dhënë me raportin nr. 1053/20 të datës 18.12.2020 **se pajtohem pjesërisht** me mendimin e tij dhe **nuk pajtohem** me konstatimet e nxjerrura nga AK me shkresën/vendimin e datës 08.01.2021. Sepse disa pretendime tona, eksperti nuk i ka elaboruar në tërësi, respektivisht AK me shkresën/vendimin e dërguar me datën 08.01.2021 ka dhënë sqarime në kundërshtim me kërkesat dhe sqarimet e dhëna në fazën para tenderimit nga vetë AK. AK dhe Eksperti nuk i kanë elaboruar dhe marr për bazë në tërësi dëshmitë që i kemi paraqitur në kërkesën për rishqyrtim të datës 17.11.2020 dhe ankesës pran OSHP të datën 04.12.2020

- **Pretendimi nr. 1.1** nga eksperti nuk është elaboruar në detaje. konkretisht te humbjet e transformatorëve ku ka qenë kriter obligativ me pyetje sqaruese për pikën 4.1.18 Loss Capitalization

- **Pretendimi nr. 1.5** nuk është sqaruar elementi më thelbësor i këtij LOT-i ku me pyetje sqaruese dhe përgjigjet e dhëna nga AK është sqaruar se është obligativ që të plotësohet kriteri (i shënuar me ngjyrë të verdhë), si vijon: Kërkesa e AK që me pyetje klasifikuese ka sqaruar se kapitulli 4 i specifikacionit teknik është obligativ të përmbushet. Ne këtë kapitull ka qenë i përfshirë që të përmbushet kërkesa: "...current densities shall not exceed 2.7 A/mm<sup>2</sup> in any part of the windings" Plotësimi obligativ i kësaj kërkesë të paraqitur më lartë ka një peshë shumë të madhe si në humbjet e transformatorëve (rreth 40%), gjithashtu edhe te kostoja financiare. OE i rekomanduar për kontratë nuk ka dëshmuar me asnjë dokument të vetëm apo ndonjë deklaratë se plotëson këtë kriter obligativ të kërkuar. Eksperti nuk është lëshuar dhe nuk e ka sqaruar këtë pretendim tonin shumë të rëndësishëm dhe AK me qëllim favorizimi të operatorit ekonomik të rekomanduar për kontratë nuk është marrë fare me trajtimin dhe sqarimit të këtij pretendimi por vetëm blanko i ka pranuar specifikacionin e dorëzuar nga OE i rekomanduar për kontratë. • **Pretendimi nr. 1.6** edhe këtë pikë që ka qenë shumë e rëndësishme dhe thelbësore,



Eksperti dhe AK nuk e kanë elaboruar si duhet pasiqë shumë qartë shifet se OE i rekomanduar për kontratë nuk ka ofruar ndonjë dëshmi-referencë se ka energjizuar ndonjë transformator 110kV dhe 220kV dhe nuk ka dëshmuar se ka ndërtuar themele/bazamente të transformatorëve HOkV dhe 220kV në tri vitet e fundit. Me qenë se natyra e këtij projekti është Furnizim dhe Punë, OE i rekomanduar për kontratë ka dorëzuar referencë për liferim të transformatorëve mirëpo nuk ka dorëzuar referencë me të cilën dëshmon se ka ndërtuar bazament/themel për instalim dhe energjizim të se paku një transformatori të nivelit HOkV dhe një transformatori të nivelit 220kV në tri vitet e fundit, sipas kërkesës së parashtruar dhe përgjigjeve të dhëna nga AK në pyetjet sqaruese obligative, si vijon:

• Pretendimi nr. 4 (Operatori Ekonomik EL-POWER & AL FOCUS 7 SHPK)

Ky pretendim pjesërisht është elaboruar nga eksperti sepse te pjesa e referencave Operatori Ekonomik EL-POVVER & AL FOCUS 7 SHPK nuk ka dorëzuar referencë me të cilën dëshmon se ka, liferuar, instaluar dhe ndërtuar bazament/themel për instalim dhe energjizim të se paku një transformatori të nivelit 110 kV dhe një transformatori të nivelit 220 kV në tri vitet e fundit sipas kërkesës së parashtruar dhe përgjigjeve të dhëna nga AK në pyetjet sqaruese obligative, si vijon:

Nr. I Informatë shtesë/ Additional Information  
Se paku një projekt të energjizuar për transformator energjetik të nivelit 110 kv dhe 220 kv në tri vitet e fundit  
Një listë që specifikon parimet relevante të performancës

OE duhet të prcrentoi se paku një projekt ku dëshmon se ka energjizuar një transformatorë energjetik të tensionit 110kv dhe një transformator energjetik të tensionit 220 kv në tri vitet e fundit.

Në shkresën/vendimin e AK dt.0 8.01.2021, AK qëllimisht mundohet ta arsyetoj OE e rekomanduar për kontratë se kinse nuk qon peshë vendosja e çmimeve në disa pozicione siç i ka cekur në shkresë, ndërsa kompaninë tonë vetëm për një pozicion i cili është ngjashëm me pozicionet që i arsyeton na eliminon nga ky aktivitet, ndërsa grupin e OE të rekomanduar për kontratë duke ja arsyetuar mos plotësimin e pozicioneve dhe pikat e tjera e shpërblen me kontratë për kundër që oferta e këtij grupi është me çmim më të lartë dhe duke përlllogaritur kapitalizmin del se oferta e këtij OE është me qindra mijëra euro më e shtrenjtë se oferta e jonë me ç'rast rëndë dëmtohet buxheti i AK-së. Kërkojmë nga Paneli Shqyrtues që gjatë shqyrtimit të kësaj lënde ti merr për bazë pretendimet e më sipërme dhe ti shtoj në vendimin që do ta nxjerr.

Kërkojmë nga Paneli Shqyrtues të ANULOHEJ njoftimi mbi vendimin e AK për dhënie të kontratës për LOT 4 si dhe ky aktivitet i prokurimit të anulohet, në mungesë të ofertave të përgjegjshme. Me respekt Imri Haliti.

Autoriteti Kontraktues, me datë: 08.01.2021, me anë të parashtrësës, ka njoftuar OSHP-në, se pajtohet pjesërisht me mendimin e ekspertit shqyrtues. (1072-1080-1083-1089-1097)

Vendim i KOSTT sh.a. në Ekspertizën me nr. 1072-1080-1083-1089-1097/20

Operatorët Ekonomik: " KONCAR KET, për LOT 1 "Ndërtimi I NS 110/10(20) kV Ferizaj 3" ;

" Electra"- LOT 3 "Ndërtimi I Nënstationet te Ri - AIS 220/35/10(20)kV Malisheva me linjën përcjellëse 220kV " Doko" - LOT 3 "Ndërtimi I NS te Ri - AIS 220/35/10(20)kV Malisheva me linjën përcjellëse 220Kv" dhe ■ G3 Inxhiniering - LOT 3 "Ndërtimi I NS te Ri - AIS 220/35/10(20)kV Malisheva me linjën përcjellëse 220kV" <sup>0</sup> EI-POVVER; AL FOCUS 7 shpk - LOT 4 "Furnizimi dhe instalimi i transformatorëve të fuqisë 40MVA në NS 110/35/10(20) kV Fushë Kosova dhe NS 220/35 /10(20)kV Malisheva"; pas publikimit të vendimit të Autoritetit Kontraktues për dhënie (B58) për Lotet përkatëse dhe brenda afatit të parashikuar me LPP, kanë parashtruar Ankesë (5 Ankesa) pranë OSHP-së për Aktivitetin e Prokurimit: "Furnizimi dhe Instalimi i NS GIS, AIS, Transformatorëve Energjetik dhe LP" , për LOT 1, LOT 3 dhe LOT 4, me nr. të prokurimit: Nr. iprokurimit KOSTT-20-4505-5-1-1 Nr. i brendshëm KOSTT 023/140/155/156/157/140/1-20-49-511. Ne bazë të Nenit 115 të Ligjit të Prokurimit Publik në Kosovë, paragrafit 1, pas pranimi të ekspertizës nga eksperti shqyrtues me date 05.01.2021, Zytari Përgjegjës i Prokurimit deklaroi se: **Vendimi i AK - KOSTT sh.a. për LOT 1:**

AK-KOSTT sh.a. pajtohet me propozimin e ekspertit që AK të vazhdoj me dhënien e kontratës :

**Vendimi i AK - KOSTT sh.a. për LOT 3:** AK-KOSTT sh.a. nuk pajtohet me propozimin e ekspertit që AK të anuloi Vendimin për shpërbllim me kontratë. Arsytet pse AK mendon se Organi i Shqyrtimit Publik duhet të mundësoi AK të vazhdoi me OE të rekomanduar janë:

OE Enbi Power ka ofertuar me çmimin ma të lire me vlere 3.281.421,87 euro ndërsa OE Electra ka ofertuar me çmimin 3.459.006,94 qe do të thotë me një diferencë prej 177.585 euro apo ne përqindje afër 6 % Pretendimet OE Electra janë bere pikërisht për pajisjet te njëjtit prodhues me te cilin ka ofertuar vet Duke u bazuar ne specifikim teknik , pajisjet ne fjale duhet te jete ne përputhje me standardin IEC 62271-1 standard për pajisjet e nënstacioneve dhe standardin IEC 62271- 100 me specifik për Ndërprerësit , OE i përzgjedhur i ka ofruar vlerat sakte sipas standardit IEC 62271-1, te kërkuar ne Tender Dosje : Pika 4.14.2 Circuit Breakers:

The circuit breakers offered shall be horizontally withdrawable vacuum types, three-pole (one drive mechanism for three phases), and three-phase auto-re-closing facilities.

They shall comply and be fully type tested to IEC 60298, IEC 62271-100, IEC 60694 and IEC 61233. Atëherë duke ju referuar nenit 5.3 te standardit ne fjale : Rated insulation level (Ud, Up, Us) te standardit ne fjale, konsiderohet se kërkesat e AK janë plotësuar. Referuar LPP Neni 28, pika 3,4 si dhe pika 9 "Kur autoriteti kontraktues e ka parashtruar specifikimin teknik për kërkesat ekzekutuese ose funksionale, ai nuk mund të përdorë kërkesat e tilla si arsyetim për refuzimin e tenderit, produktit ose shërbimit që është



në përputhshmëri me një specifikim të përmendur në paragrafin 4. dhe 5. të këtij neni nëse specifikimi i tillë trajton kërkesat e njëjta ekzekutuese ose funksionale dhe është i përshtatshëm" te cilën gjë pajisjet ofertuar nga OE i përzgjedhur e plotësojnë. Te njëjtat arsye sa i përket standardit vlejnë edhe për pajisjet tjera, do të thotë se i plotësojnë sipas kërkesës së TD. Te njëjtat arsye sa i përket standardit vlejnë edhe për mospërputhshmëri e vogla në mes të tabelave në DT dhe standardeve të kërkuara edhe për pajisjet të cilat i janë prezantuar Ekspertit shqyrtues për mes dokumentit: Reagim në kërkesën për rishqyrtim të OE ankues. AK deklaroi se të gjitha pajisjet e kërkuara për implementim të projektit janë në përputhshmëri me standardet e kërkuara sipas DT. Po e potencoi gjithashtu kërkesën nga Zyra e Rregullatorit të Energjisë dhe KEDS-it dhe Ministrisë për zhvillim ekonomik, që implementimi i këtij projekti duhet të jetë me prioritet të lartë për shkak të reduktimeve të mëdha të energjisë në regionin e Malishevës. Pajisjet për të cilat pretendohen se nuk janë ofruar sipas kërkesave (gjë që nuk qëndron) janë të njërit nga tre liderët absolut në botë për prodhimin e pajisjeve elektro energjetike : General Electric Grid Solution

angleze, AK konfirmon se ato mund të ndodhin për në TD është cekur se në rast të mos përputhshmëri në mes gjuhëve atëherë dominon versionin në gjuhën angleze. Vendimi AK-KOSTT sh.a. për LQT4: AK-KOSTT sh.a. pajtohet me propozimin e ekspertit që AK të vazhdojë me dhënie të kontratës. Decision of KOSTT sh.a. in Expertise with no. 1072-1080-1083-1089-1097 / 20 Economic Operators: KONCAR KET, for LOT 1 "Construction of SS 110/10 (20) kV Ferizaj 3"; "Electra" - LOT 3 Construction of New Substations - AIS 220/35/10 (20) kV Malisheva with transmission line 220kV "Doko" - LOT 3 "Construction of New SS - AIS 220/35/10 (20) kV Malisheva with transmission line 220kV" And G3 Engineering - LOT 3 "Construction of New SS - AIS 220/35/10 (20) kV Malisheva with transmission line 220kV

EL-POWER; AL FOCUS 7 sh.p.k - LOT 4 "Supply and installation of 40MVA power transformers in SS 110/35/10 (20) kV Fushë Kosova and SS 220/35 / 10 (20) kV Malisheva";

After the publication of the decision of the contracting authority for award (B58) for the respective lots and within the deadline provided by the LPP, have filed a Complaint (5 Complaints) with the PRB for the Procurement Activity: "Supply and Installation of SS GIS, AIS, Power Transformers and LP", for LOT 1, LOT 3 and LOT 4, with no. of the procurement:

No. of procurement KOSTT-20-4505-5-1-1 Internal No KOSTT 023/140/155/156/157/140/1-20-49-511.

Pursuant to Article 115 of the Law on Public Procurement in Kosovo, paragraph 1, after receiving the expertise from the review expert on the 05.01.2021, Responsible Procurement Officer declares that: Decision of the CA - KOSTT sh.a. for LOT 1:

CA-KOSTT J.S.C. agree with the proposal of the expert that CA to continue with the contract award: Decision of the CA - KOSTT J.S.C. for LOT 3:

CA-KOSTT J.S.C. does not agree with the proposal of the expert that CA to annul the Decision for contract award. The reasons why CA thinks that the Public Review Body should enable the CA to continue with the recommended EO are: EO Enbi Power has offered with the cheapest price with a value of 3,281,421.87 euros while EO Electra has offered with a price of 3,459,006.94 which means with a difference of 177,585 euros or in a percentage close to 6%

The claims of EO Electra are made exactly for the equipment of the same manufacturer with which it has offered itself. Based on the technical specification, the equipment in question must be in accordance with IEC standard 62271-1 standard for substation equipment and IEC standard 62271-100 more specific for circuit breakers, the selected EO has provided the correct values according to IEC standard 62271-1, requested in the Tender Dossier: Section 4.14.2 Circuit Breakers: The circuit breakers offered shall be horizontally withdrawable vacuum types, three-pole (one drive mechanism for three phases), and three-phase auto-re-closing facilities. They shall comply and be fully type tested to IEC 60298, IEC 62271-100, IEC 60694 and IEC 61233. Then referring to article 5.3 of the standard in question: Rated insulation level (Ud, Up, Us) of the standard in question, it is considered that the requirements of the CA are met. Referring to the PPL Article 28, point 3.4 and point 9 "When the contracting authority has submitted the technical specification for the executive or functional requirements, it can not use the requirements such as justification for the rejection of the tender, product or service that is in compliance with a specification referred to in paragraphs 4 and 5 of this Article if such specification addresses the same enforcement or functional requirements and is appropriate." which the equipment offered by the selected EO meet. The same reasons regarding the standard apply to other devices, meaning that they meet them as required by TD. The same reasons regarding the standard apply for minor inconsistencies between the tables in the TD and the required standards for the equipment which were presented to the Review Expert through the document: Reaction to the request for review of the complaining EO CA declares that all equipment required for project implementation are in accordance with the standards required by DT. He also emphasized the request from the Energy Regulatory Office and KEDS and the Ministry of Economic Development, that the implementation of this project should be a high priority due to major energy reductions in the Malisheva region. Equipment that is allegedly not provided as required (which does not stand) is one of the three absolute leaders in the world for the production of electrical equipment: General Electric Grid Solution. Regarding the claim that there was an inconsistency between the Albanian and English language, CA confirms that they can occur for us. TD it is stated that in cases of inconsistency between the languages then the English language version dominates. Decision of the CA - KOSTT sh.a. for LOT 4: CA-KOSTT J.S.C. agree with the proposal of the expert that CA to continue with the contract award. Me respekt, Abdulsatar Ibrahim.



Operatori Ekonomik: "Electra"SH.P.K- Graçanicë, me datë 05.01.2020, me anë të parashtresës ka njoftuar OSHP-në , se nuk-pajtohet me mendimin e ekspertit shqyrtues.

Te nderuar, Sot me date Tuesday, January 5, 2021 9:50 AM, kemi marr email nga OSHP lidhur me ankesën te cilën e ka bere Electra sh.p.k për projektin: "Furnizimi dhe Instalimi I NS GISS,AIS,Transformatorve Energjetik dhe LP" me Nr KOSTT -20-4505-5-1-1, LOT-3

Me vëmendje lexuam shqyrtimin dhe analizën qe eksperti I OSHP I ka bere lendes për te cilën kemi bere ankese ndaj vendimit te AK KOSTT për shpalljen e fituesit "ENBI POWER"

Nga përgjigja qe kemi marre nga eksperti shqyrtues konstatojmë se eksperti ka bere vlerësimin sipërfaqësor duke mos u lëshuar ne vërejtjet tona konkrete për te cilat janë te argumentuara ne çdo pike veç e veç . Konsiderojmë se pika 1 e ankesës se Electra për qeshtjen e varijaneteve është njëra prej pikave me te rëndësishme te projektit për te cilën ka te beje me mbrojtjet e pajisjeve dhe mbrojtjen e personelit qe janë Mbrojtjet Rele , Kontrolli dhe menaxhimi I tere sistemit qe k atë beje me SCADA, prandaj konstatojmë se Eksperti ne mungese te njohurive te mjaftueshme te funksionimit te sistemit te tille nuk ka vlerësuar drejt duke e trajtuar si "Pajisje jo shume te rëndësishme " e cila ne fakt këto pajisje marrin pjese diku ne vlere afër 20% ne total projektin, prandaj pajisjet ne fjale janë pjesa me e rëndësishme e projektit. Eksperti shqyrtues nuk ka qene ne gjendje te identifikoj se pajisjet e ofruara për pjesën kryesore (MAIN Protection) ka ofruar dy prodhues te ndryshëm(SIEMENS ose GE) , kurse për "back up"(reserve) protection e qe janë vetëm dy mbrojtje , njëra është Mbrojtje distance e Linjës dhe tjetra është Mbrojtje diferenciale e Transformatorit , ne këtë rast kërkohet qe prodhuesi te jete I ndryshëm nga ato I mbrojtjeve kryesore , po jo te dy paret te ofrohen nga dy prodhues si me rastin qe OE ENBI POWER I ka Ofruar. Po ashtu ne vijim kemi ofruar edhe shume argumente te bazuara për mospërmbyllje te specifikimeve teknike te cilat te dhëna janë obligative ne Dosjen e Tenderit.

Vërejtjet e tilla janë konstatuar edhe nga operatorët te tjerë ankues , andaj përgjigja e ekspertit e cilësuar si pjesërisht e pranuar për ne janë te pakuptimta. Sugjerimi I tij qe te anulohet procedura me arsyetimin duke u referuar ne spec teknike te dosjes se tenderit e ne disa raste standardeve te aplikueshme , për këtë rast mendojmë qe LPP I qartëson shume qarte procedurat dhe shpjegon se cilat nga kriteret janë obligative për OE. Andaj Kompania Electra sh.p.k nuk pajtohet me vlerësimin e Ekspertit Shqyrtues ku sugjeron qe te anulohet proceduara e Prokurimit Publik për LOT-3,meqë nga AK ne kuadër te kompanive pjesëmarrëse jemi kualifikuar te përgjegjshëm , kërkojmë nga Bordi I OSHP qe te vazhdoje me procedurat e mëtutjeshme dhe te kalohet te OE I pergjegjeshem me radhe qe ne këtë rast është Kompania Electra sh.p.k. Për te gjitha pretendimet tona te paraqitura me shkrim ne jemi te gatshëm ti arsyetojmë para çdo paneli shqyrtues I cili është I përcaktuar me ligj. Me respekt/Best Regards! Lutfi Gashi Gr.El.Eng.

Operatori Ekonomik: "Konqar-Inzeniering za Energetiku i Transport"D.D-Zagrep, me datë 04.01.2021, me anë të parashtresës ka njoftuar OSHP-në , se pajtohet me mendimin e ekspertit shqyrtues.

Dear Sirs, We hereby confirm the recipe of the expert report in Albanian language. However we would kindly as if you can share the expert report on claims in English language as well for our full understanding. Due to the fact that we have received the documents only in Albanian and that we are in the festive period of holidays we would kindly ask to give us additional period for submitting our response on the subject matter (4 days after we receive the document in English would be appreciated). Thank you in advance. Best Regards,

Te nderuar zoterinj, Me anë të kësaj ne konfirmojmë pranimin e raportit të ekspertit në gjuhën shqipe. Sidoqoftë ne do të donim me mirësi sikur të mund të ndani raportin e ekspertit mbi pretendimet në gjuhën angleze gjithashtu për kuptimin tonë të plotë. Për shkak të faktit që ne kemi marrë dokumentet vetëm në gjuhën shqipe dhe se jemi në periudhën festive të pushimeve, me mirësi do të kërkojmë të na jepni një periudhë shtesë për dorëzimin e përgjigjes sonë për këtë temë (4 ditë pasi të marrim dokumentin në anglisht do të vlerësonim). Ju falenderoj paraprakisht.

Përshëndetjet më të mira,

Operatori Ekonomik: "G3 Engineering"SH.P.K-Fushë Kosovë, me datë 08.01.2021, me anë të parashtresës ka njoftuar OSHP-në , se pajtohet me mendimin e ekspertit shqyrtues.

Operatori Ekonomik: "Doko"SH.P.K-Elbasan, me datë 08.01.2021, me anë të parashtresës ka njoftuar OSHP-në , se nuk-pajtohet me mendimin e ekspertit shqyrtues.

I Nderuar Z.Dina. I referohemi raportit te ekspertit shqyrtues Zt. Kurtishaj lidhur me Ankesën nr. 1089 / 20, për prokurimin e kontestuar: Furnizimi dhe Instalimi i NS GIS, AIS, Transformatorëve Energjetik dhe LP, Lot 3, me nr. 20 - 4505 - 5-1-1, i iniciuar nga KOSTT.

Sipas mendimit profesional te Kompanisë sonë ,pas shqyrtimit dhe analizimit te Raportit te Ekspertit Shqyrtues ,konstatojmë se Zt. Kurtishaj, ka bere një vlerësim pjesërisht objektiv dhe jo te plote. Gjithashtu, Zt. Kurtishaj, jep përgjigje ne te gjitha pretendimet ankimore te ofertueseve tjerë duke u shtjelluar ne thelbin e kontestit te argumenteve ligjore kurse ne rastin e Kompanisë sonë jep përgjigje vetëm ne dy pretendime ankimore pa u shtjelluar ne thelbin e argumenteve te prezantuar ligjore me arsyetim ligjor. Si Kompani ankuese nuk pajtohem me ekspertin shqyrtues qe thirret ne nenin 39 te Udhëzuesit Operativ për Prokurim Publik për arsye se Oferta e Kompanisë 'DOKO' sh.p.k, i është përmbajtur ne tërësi specifikimeve teknike te detyrueshme te Aneks 1 te dosjes se tenderit dhe sipas nenit 28 te Ligjit te Prokurimit Publik me nr. 04 / L - 042 dhe ka dorëzuar 'te gjitha Katalogët e nevojshme' por esenca e mos pajtimit me Autoritetin Kontraktues ka qene mos përcaktimi i kërkesës (parametrat teknike



për Terminalët e Kaplove) në aspektin ligjor dhe në aspektin teknik në specifikacionin teknik të detyrueshëm për terminalët e kabullit të tensionit të mesëm. Nuk është i vërtetë arsyetimi dhe konstatimi i ekspertit shqyrtues ku cek në Raportin e tij të Ekspertizës që mungon specifikacioni teknik për pajisje apo nuk ofrohen komplet të dhënat në Oferte duke u thirrur në nenin 39 të Udhëzuesit Operativ për Prokurim Publik ngase siç kemi potencuar qartë në Ankese se të dhënat për të cilat jemi eliminuar padrejtësisht nga Autoriteti Kontraktues nuk janë 'specifikuar ligjërisht', as në specifikacionin teknik të detyrueshëm në Ri-theksojme faktin ligjor që në Ankesë 1 - specifikimet teknike të detyrueshme, si pjesë e dosjes së tenderit nuk ka pasur 'asnjë kërkesë minimale nga KOSTT' për Terminalët e Kaplove të Tensionit të Mesëm.

Është me rëndësi të potencojmë dhe të informojmë Panelin Shqyrtues të OSHP-se që mos specifikimi i Kërkesës për 'PARAMETRAT MTNIMALE TEKNIKE' që duhet të i përmbajnë këto Terminale që Autoriteti Kontraktues është dashur të i specifikonte në mënyrë ligjore dhe teknike në Dosje të Tenderit tek Aneksi 1 - Specifikacioni Teknik i Detyrueshëm, është e padrejte dhe jo ligjore që Oferta e Kompanisë 'DOKO' sh.p.k, të eliminohet nga konkurrenca dhe të shpallet Oferta e përgjegjshme nga Autoriteti Kontraktues por njëkohësisht është edhe e padrejte dhe jo ligjore të mos vlerësohet drejte dhe sakte edhe nga Eksperti Shqyrtues, Zt. Kurtishaj, në raportin e tij të Ekspertizës. Si rrjedhojë, as Autoriteti Kontraktues, por as edhe Eksperti Shqyrtues, nuk mund të thirren në nenin 39 të Udhëzuesit Operativ për Prokurim Publik por është dashur të kërkojë sqarim ligjor të Ofertës sonë teknike për Kabullin e Tensionit të Mesëm ngase Oferta jone është e përgjegjshme dhe në pajtim të plote me kërkesat minimale dhe maksimale të një produkti, ashtu siç është kërkuar në Fletën e të Dhënave të Tenderit dhe në Specifikacionet Teknike të Detyrueshme, si pjesë e dosjes së tenderit për tenderin e kontestuar.

Prandaj, Autoriteti Kontraktues, ka pasur për obligim ligjor sipas nenit 59 dhe sipas nenit 72 të Ligjit të Prokurimit Publik me nr. 04 / L - 042, të kërkojë sqarime ligjore për Kabullin e Tensionit të Mesëm nga Kompania 'DOKO' sh.p.k ngase me Oferte është dorëzuar Data Sheet - Fleta e të Dhënave për parametrat teknik të Kabullit të Tensionit të Mesëm. Sa i përket Terminaleve të kabllave të tensionit të mesëm, e ri-përsërisim që nuk ekziston në specifikimet teknike, si pjesë përbërëse e dosjes së tenderit, asnjë kërkesë minimale nga KOSTT.

Nëse vërtetë mendoni se Pretendimi Ankimor i Kompanisë 'DOKO' sh.p.k, është i pabazuar, jeni të lutur të na dërgoni Kërkesat Minimale dhe Maksimale të Autoritetit Kontraktues për Terminalët e Kabllave të Tensionit të Mesëm, të cilat duhet të jenë pjesë integrale e dokumenteve të tenderit. Gjithsesi, për çdo klasifikim të mëtutjeshëm për të gjitha parametrat teknike të këtij Produkti. Autoriteti Kontraktues, ka pasur detyrim ligjor të kërkojë sqarim ligjor nga Kompania 'DOKO' sh.p.k por një akt të tillë nuk e kanë bere. Në anën tjetër, pajtohemi me ekspertin shqyrtues që e konsideron të bazuar pretendimin e dytë ankimor që Autoriteti Kontraktues nuk ka kthyer përgjigje në asnjë nga

argumentet tona ligjore ne Kërkesën për Rishqyrtim edhe pse ka pasur obligim ligjor te ktheje përgjigje ne çdo argument ligjore te palës ankuese, ashtu siç kërkohet me nenin 108 / A te Ligjit te Prokurimit Publik me nr.

04 / L - 042. Gjithashtu, Kompania 'DOKO' sh.p.k, njofton Panelin Shqyrtues, qe Eksperti shqyrtues ka pasur obligim ligjor te ofronte përgjigje ne te gjitha pretendime tona ankimore, te potencuar ne Ankese, ashtu siç kërkohet ne nenin 113 dhe 114 të ligjit të prokurimit Publik me nr. 04/L-042 por ka ofruar përgjigje vetëm ne dy pretendime ankimore qe padrejtësisht ka diskriminuar Kompaninë DOKO SH.P.K ne ofrimin e përgjigjes se tij ne te gjitha pretendimet tona ankimore dhe për te argumentuar ne aspektin ligjor dhe ne aspektin teknik thelbin e kontestit me Autoritetin Kontraktues. Kompania 'DOKO' sh.p.k kërkon nga Paneli Shqyrtues te OSHP-se te ndryshoje Mendimin e Ekspertit Shqyrtues Teknik dhe te bazohet ne argumentet tona ligjore te prezantuara ne Ankese dhe te konsideroje Ofertën e Kompanisë 'DOKO' sh.p.k plotësisht e përgjegjshme qe është ne pajtim te plote me kërkesat teknike dhe ligjore te potencuar ne Dosje te Tenderit. Prandaj, kërkojmë nga Paneli Shqyrtues i OSHP-se, te miratoje si te bazuar Ankesën tone ne OSHP dhe lenden e kontestuar te dërgoje ne Ri-Vlerësim te Ofertave. Përfaqësuesit e Kompanisë sonë janë ne dispozicion ne çdo kohe për ofrimin e sqarimeve ligjore për argumentet tona ligjore te prezantuara ne Ankese ose për pjesëmarrje ne seancën dëgjimore nëse organizohet nga Organi Shqyrtues i Prokurimit. Me nderime Fatbardh DOKO.

**From:** Ivan Tomšić <ivan.tomsic@koncar-ket.hr>

**Sent:** 12/Jan/21 17:21

**To:** OSHP <oshp@rks-gov.net>

**Cc:** prokurimi@kostt.com; Merita Zharku <merita.zharku@kostt.com>; abdulesat.ibraximi@kostt.com; Blerim Dina <Blerim.Dina@rks-gov.net>; Nuhi Paqarizi <Nuhi.Paqarizi@rks-gov.net>; Goran Milenkovic <Goran.Milenkovic@rks-gov.net>; muhamet kurtishaj <muhamet.kurtishaj@gmail.com>; Boris Brestovec <Boris.Brestovec@koncar-ket.hr>

**Subject:** RE: 1072,1080,1083,1089,1097/20 Ekspertiza

Dear Members of the Panel of the Procurement Review Body,

We do not agree with conclusions and the opinion of the expert for our claims in the complaint Nr 1072-1080-1083-1089-1097/20.



On Claim no2. we have clearly explained that the offered references are not compliant with the request of the Contracting Authority, yet the contracting authority and the expert have 'justified' their acceptance illegally. We think this is a major point and, on this basis, alone the whole LOT should be canceled since there are no compliant offers.

Regarding claim nr. 4, the expert has clearly misunderstood the claim that we are making. Our claim simply compared the different treatment that two companies are getting in the same tendering procedure – in the same project. On LOT 1, ABB is 'forgiven' for not completing the technical specifications page, while on LOT 3, the same contracting authority applies a different measure, whereby eliminating the company DOKO for the same mistake. This is in clear violation of article 7 of the procurement Law where the Contracting Authority has used double standards to evaluate offers. The expert has not fully understood the claim, and furthermore they have made assumptions that are clearly for the purpose of misleading the panel. We have never claimed that DOKO participated in LOT 1, but we have claimed that the contracting authority is applying a double standard when it comes to evaluating our offer.

We do not agree with conclusions on our claims that the expert has given an opinion on and we do not accept their opinion to be valid. Therefore, we are asking for the Review Panel to carefully examine our claims and make an informed decision on our claims during the Panel hearing.

We are looking forward to the Panel hearings.

Best Regards,

mr.sc. Ivan Tomšić, dipl.ing.el.  
Član Uprave / Board Member

Končar – Inženjering za energetiku i transport d.d.  
Končar – Power Plant and Electric Traction Engineering Inc.  
Falleroovo šetalište 22, 10000 Zagreb, Croatia  
GSM: +385 99 2192 919  
fax: +385 1 3667 515  
e-mail: [ivan.tomsic@koncar-ket.hr](mailto:ivan.tomsic@koncar-ket.hr)  
web: [www.koncar-ket.hr](http://www.koncar-ket.hr)

Seanca dëgjimore është mbajtur me datën: 25.01.2021, pa praninë e palëve konform nenit 24.1 të Rregullores së OSHP-së, e ku janë shqyrtuar shkresat e lëndës duke e bërë kontrollimin dhe analizimin e dokumentacionit për procedurën e prokurimit i cili përbëhet nga: autorizimi i inicimit të aktivitetit të prokurimit, njoftimi për kontratë, procesverbali mbi hapjen e ofertave, vendimi mbi themelimin e komisionit

të vlerësimit të ofertave, raporti i vlerësimit të ofertave, njoftimi për anulim të aktivitetit të prokurimit, ankesa e operatorit ekonomik, raporti i ekspertit profesional të prokurimit, dhe të gjithë parashtrirat e palëve në procedurë.

Paneli shqyrtues pas shqyrtimit të shkresave të lëndës, shqyrtimit të pretendimeve ankimore të OE ankues, konstatimeve, analizës konkrete dhe rekomandimeve të ekspertit shqyrtues deklarimit të palëve në procedurë, diskutimeve dhe shoshitjes së provave në tërësi gjatë seancës për shqyrtim kryesor, sqaron se ankesat janë parashtruar kundër njoftimit për dhënie të kontratës për LOT 1,3 dhe 4.

Paneli shqyrtues sqaron se me poshtë janë dhënë sqarime për pretendimet ankimore të OE "Ballkan Petrol" SH.P.K-Ferizaj LOT 4: me numër të protokollit 1053/20, lidhur me aktivitetin e prokurimit :Furnizimi dhe Instalimi i Ns gis ,ais Transformatoreve Energjitike dhe LP Lot 4 "Furnizimi dhe Instalimi i informatorëve të fuqisë 40MVA në NS 110 35 10 (20) kv Fushë Kosovë dhe NS 220 35 10 (20)kv Malishevë, ku i rekomanduar për dhënie të kontratës për Lot 4 është OE HAEM ENER ELEK.ELEKT. MUHEN.DANIS .INS TAAH.IÇ VE DIS TIC .SAN.LIMIT . SIRKETI Dega në Kosovë; ASTOR TRANSFORMATOR , në vlerë prej 1.465.849.10€;

Lidhur me pretendimin e ankuesit se nga qasja në dokumente kemi vërejtur se Autoriteti Kontraktues / Komisioni i vlerësimit nuk ka bërë vlerësimin dhe krahasimin e ofertave conform nenit 7 dhe 59 të LPP-së duke mos i trajtuar ofertat në mënyrë të barabartë sepse neve na kanë eliminuar me arsyetimin se nuk e kemi plotësuar çmimin të kpozicioni 1 të "Programi 2"-punet inxhinierike për një vlerësim simbolike rreth 2 apo 3 mijë euro pa gjetur asnjë fakt tjetër që na mungon në ofertën tonë, ndërsa ka rekomanduar për kontratë grupin e OE HAEM & ASTOR ku nëse merret diferenca e çmimit si dhe kapitalizimin obligativ (të cilin do ta elaborojmë më vonë) del se AK ka shpërblyer me kontratë një OE I cili ka çmim më të lartë rreth 84,748.00 € në ofertë financiare si dhe në kapitalizimin e humbjeve obligativ rreth 182,000.00€ ku së bashku në total  $84,748.00 \text{ €} + 182,000.00\text{€} = 266,748.00 \text{ €}$  (çmimi dhe kapitalizimi total), në krahasim me ofertën financiare të dorëzuar nga kompania jonë Ballkan Petrol SHPK.

Nëse e marrim këtë diferencë të çmimit, si është e mundur që kompania e jonë të eliminohet për një pike të vetme ndërsa AK të rekomandon për kontratë OE HAEM & ASTOR pa analizuar dhe konstatuar mangësitë e shumta që ka në ofertën financiare si dhe në dëshmitë tjera të cilat nuk i ka conform kërkesave dhe dëshmive të parashtruar nga AK në njoftimin për kontratë dhe dosjen e tenderit.

**Paneli shqyrtues konform eksperiit shqyrtues teknik konstaton se operatori ekonomik ankues është eliminuar sepse nuk e ka plotësuar çmimin tek pozicioni 1 të "Programi 2"- pozicioni 1.** Analiza e shpimeve të tokës dhe përgatitja e terrenit – për këtë nuk ka ofruar çmim.Mirëpo, Autoriteti Kontraktues / Komisioni i



vlerësimit duhet të bëjë vlerësimin dhe krahasimin e ofertave konform nenit 7 dhe 59 të LPP-së duke i trajtuar të gjithë OE në mënyrë të barabartë.

**Lidhur me pretendimin e ankuesit se** -Tek tabela e përshkrimit të çmimeve, pjesa elektrike, kolona "*construction/erection, commissioning*", pozicioni 1.2; 2.2; 3.1; 3.2; 3.3; 3.4; 4.1; 4.2; 4.3; 4.4, si dhe te pjesa e punimeve inxhinierike, kolona e punëve, pozicioni 1, OE HAEM & ASTOR nuk ka dhënë çmim fare dhe për pozicionet që kanë qenë obligative të plotësohen, OE HAEM & ASTOR nuk i ka plotësuar.

Përcudi në si OE eliminohemi vetëm për njëpozicion, kurse OE I rekomanduar për kontratë edhe pse nuk ka plotësuar tabelat që kanë qenë obligative në 11 pozicione (rubrikë e çmimeve) I njëjti propozohet të shpërblehet me kontratë.

Më poshtë paraqesim disa pjesë të tabelave respektivisht të ofertes te pozicioni 1 të OE HAEM & ASTOR e cila nuk e ka plotësuar tabelën "Programi 2" në pozicioinin 1 "Analiza e shpimeve të tokës" ka dhënë çmim, ndërsa në të njëjtin pozicion "Përgaditja e terrenit", e cila është punë, nuk ka dhënë çmim fare. Për të njëjtin detal ne jemi eliminuar duke e arsyetuar se është në kundërshtim me nenin 39.8 të RRUOPP.

**Paneli shqyrtues konform Ekspertit shqyrtues-teknik konstaton se** tabela e përshkrimit të çmimeve, pjesa elektrike, kolona "*construction/erection, commissioning EURO*", përpozicionet: 1.2; 2.2; 3.1; 3.2; 3.3; 3.4; 4.1; 4.2; 4.3; 4.4, operatori ekonomik i rekomanduar për kontratë nuk ka dhënë çmim për pozicionet e lartë cekura, është në kopetencën e autoriteti kontraktues të sqarojë lidhur me përshkrimin e çmimeve pasi ka paqartësi rreth kësaj, të cilat pretendime nuk i ka shqyrtuar edhe në ankesën për Ri-shqyrtim te operatorit ekonomik ankues, poashtu autoriteti kontraktues eliminon operatorin ekonomik ankues me arsyetimin se të "Progarmi 2" Programi 2"- pozicioni 1. "Analiza e shpimeve te tokes dhe pergatitja e terrenit",i cili është eliminuar pasi nuk ka ofruar çmim për këtë pozicion, ndërsa për të njëjtin pozicion operatori ekonomik i rekomanduar për kontratë nuk e ka plotsuarkolna "Work/EURO", AK-komisioni i vlersimit nuk ka vepruar konform nenin 59, të LPP, gjatë procesit të vlersimit, ekzaminimit dhe krahsimit të ofertave sipas dispozitave ligjore të LPP-së. Po ashtu, Sipas Rregullat dhe Udhëzuesi Operativ për Prokurimin Publik - 41.15 Ne rast se OE, ofron çmimin me 0.00 Euro për një artikull të veçantë mund të ketë arsye të ndryshme dhe për këtë arsye nevojitet që të dërgohet një pyetje sqaruese tek Operatori Ekonomik duke kërkuar shpjegim për pozicionin 0.00 Euro. 1. Nëse Operatori Ekonomik pranon se ai artikull i veçantë nuk është i përfshirë në tender, tenderi duhet të refuzohet. 2. Nëse Operatori Ekonomik thotë se ky artikull është ofruar falas, tenderi duhet të refuzohet pasi që dhuratat nuk janë të pranueshme.AK-ja, komisioni i vlersimit nuk ka bërë trajtim të barabartë të operatorve eknomik. Andaj pretendimi ankimor i operatorit ekonomik ankues është i bazuar.

**Lidhur me pretendimin e ankuesit se** po ashtu OE HAEM & ASTOR në ofertën e tij financiare ka bërë

gabim në llogaritje të çmimeve, të cilat tejkalojnë  $\pm 2\%$ , ndërsa AK / komisioni I vlerësimit nuk e ka analizuar dhe nuki ka konstatuar këto gabime.

AK në dosjen e tenderit ka hartuar tabelën e përshkrimit të çmimeve ka kërkuar për secilin pozicion që çmimet në ofertë të vendosen me DDP (që nënkupton më të gjitha taksat – përfshirë TVSH) nga e cila tabelë shihet se edhe totali I ofertës është dashur të rrjedh nga çmimet për pozicione së bashku me TVSH, ndërsa OE HAEM & ASTOR ka llogaritur normën e TVSH ekstra edhe tek tabela për mbledhëse nga kjo rrjedh se ky OE TVSH e ka kalkuluar dyfish në ofertën e tij, si dhe ky kalkulim ndryshon nga kalkulimi I bërë në ofertën e dorëzuar nga ne, OE BallkanPetroll SHPK si dhe kalkulimi I ofertës nga OE ENBI POWER shpk, si dhe në kundërshtim me kërkesën e vetë AK.

Më poshtë e kemi paraqitur tabelën e përshkrimit të çmimit- Përmbledhjen e OE HAEM & ASTOR ku konstatohet se I njëjti ka kalkuluar dy here TVSH-në:

Tabela "Schedule 1" ka vlerëntotale DDP 1,124,035.00€ (1,060,035.00€ + 64,000.00€)

Tabela "Schedule 2" ka vlerëntotale DDP 118,210.00€ (92,426.00€ + 25,784.00€)

Totali i dy tabelave DDP përfshirë TVSH është **1,242,245.00€** e jo siq e ka paraqitur OE HAEM & ASTOR **1,465,849.10€**, pra ndryshimi i çmimit tejkalon 2% e vlerës së lexuar në hapje të ofertave dhe është dashur të veprohet konform nenit Neni 59, paragrafi 3.

**Shembull:** Në tabelën më poshtë kemi paraqitur në formë tabelare kalkulimin e çmimeve, respektivisht se si ish dashur të llogaritej oferta financiare OE HAEM & ASTOR si me lartë.

Nga dëshmitë e lartë cekura mund të konkludojmë se diferenca respektivisht gabimet aritmetikore në ofertën e OE HAEM & ASTOR janë në vlerë prej 223,604.10 € nga e cila vlerë konstatohet se ka gabime mbi normën  $\pm 2\%$ , të vlerës totale të ofertës.

**Paneli shqyrtues konform ekspertit shqyrtues teknik konstaton se** operatori ekonomik i rekomanduar për kontratë në listen e përshkrimit të çmimeve, normën e TVSH-së e ka aplikuar dy herë, nese TVSH-ja është më e lartë apo më e ultë se norma e aplikueshme e TVSH-ës, nuk konsiderohet si gabime aritmetikore, sipas KRPP-së Ndimesë- pyetjeje e shpeshta pika 46 thuhet:

46. Si të veprohet në rastet kur një Operator Ekonomik normën e TVSH-ës të përcaktuar me ligjin mbi TVSH-ën, për një apo më shumë artikuj në ofertën e tij e vendos gabimisht pra e vendos jo në bazë të normës së përcaktuar me Ligjin mbi TVSH-ën?

Në rast se një Operator Ekonomik ofron një çmim ku % (përqindja) e TVSH-ës është e gabuar (më e lartë apo më e ultë se norma e aplikueshme e TVSH-ës) Autoriteti Kontraktues do ta korrigjoj % (përqindjen) e atij apo atyre artikujve në bazë të normës së aplikueshme të TVSH-ës pa pasur nevojë të kërkoj sqarime



shtesë nga Operatori Ekonomik në fjalë. Andaj, Pretendimi ankimor i operatorit ekonomik ankues është i bazuar.

**Lidhur me** pretendimin ankimor që ka të bëjë me: Po ashtu tek oferta financiare OE HAEM & ASTOR, në tabelën e përshkrimit të çmimeve për pjesën 4 Spare Parts çartë shifet se OE HAEM & ASTOR ka ndërhyrë në tabelën e përshkrimit të çmimeve dhe ka shtuar pjesë të cilat ndryshojnë formën origjinale të tabelës së përshkrimit të çmimeve.

**Paneli shqyrtues konform eksperimentit shqyrtues –teknik konstaton** se operatori ekonomik i rekomanduar për kontratë në tabelën -Programi 1 të përshkrimi i çmimeve për pjesën 4 Spare Parts(Pjeset rezerve), ka bërë ndërhyrje të përshkrimi tek pika 4 Pjeset rezerve, pika 4.1, 4.2, 4.3, 4.4,

Tabela -Programi 1 sipas dosjes se tenderit.

4.	Spare Parts		
4.1	110 kV transformer oil bushing	pcs	1
4.2	220 kV transformer oil bushing	pcs	1
4.3	10(24) kV transformer bushing	pcs	1
4.4	35 kV transformer bushing	pcs	1

Tabela- Programi 1 e plotësuar nga OE i rekomanduar për kontratë me ndërhyrje .

4.	Spare Parts		
4.1	110 kV transformer oil bushing - code 550 800A TRENCH	pcs	1
4.2	220 kV transformer oil bushing - 1050 800A TRENCH	pcs	1
4.3	10(24) kV transformer bushing 20NF 630 Ankara Seramik	pcs	1
4.4	35 kV transformer bushing 30 NF 1000 Elmek	pcs	1

Andaj, Pretendimi ankimor i operatorit ekonomik ankues është i bazuar.

**Lidhur me** pretendimin ankimor që ka të bëjë me: Gjithashtu OE HAEM & ASTOR me rastin e dorëzimit të ofertës ka ofruar specifikacion teknik i cili nuk është konform dosjes së tenderit respektivisht sqarimeve të bëra nga AK përmes pyetjeve dhe përgjigjeve të datës 24.09.2020 ku AK ka bashkangjitur në platformën e E-prokurimit verzionin 2-Technikal data të azhuruar/përmisuar. Ndërsa ky operator ekonomik ka ndëryhyrë në specifikacioni technical data duke bartur shënime nga versioni 2- sqarimi i tenderit dhe duke inkorporuar në verzionin 1.1 të dosjes së tenderit (i cili është korigjuar me sqarimet e paraqitura nga AK në platformën e E-prokurimit-verzioni 2 dt.24.09.2020), më konkretisht ky operator ekonomik ka dorëzuar së bashku me

dosjen e tenderit specifikacionin e verzionit 1.1 e jo verzionin 2 të korigjuar nga AK si dhe në verzionin 1.1 ka tentuar të inkorporoj specifikacionin sipas verzionit 2 mirëpo duke lënë mangësi të shumta e në veqanti në pozicionin 25-te humbjet e trafos e ka lënë përshkrimin e verzionit të vjetër(1.1) që ka qenë në maksimum 211, kurse në verzionin e ri (2) me sqarime ky pozicion është përshkruar vetëm 211-pa maksimum.(me përshkrimin 211 lejohet tolerancë + me standarde according to IEC standard, ndërsa me verzionin e vjetër maksimum 211 nuk lejohet tolerancë + me standarde according to IEC)

**Paneli shqyrtues konform ekspertit shqyrtues –teknik Eksperti shqyrtues** sqarone se pas sqarimeve shtese përmes pyetjeve/përgjegjje të datës 24.09.2020 autoriteti kontraktues ka ndryshuar specifikacioni nga “verzion1.1” në “verzionin 2”, ndërsa operatori ekonomik i rekomanduar për kontratë në oferten e tij ka ofertuar sipas verzionit 1.1, andaj, pretendimi ankimore i operatorit ekonomik ankues është i bazuar.

**Lidhur me pretendimin ankimor që ka të bej me:** Po ashtu grupii OE HAEM & ASTOR nuk ka dëshmuar se ka referenca se ka energjizuar transformator 110kV dhe 220kV dhe nuk ka dëshmuar se ka ndërtuar themele/bazamente të transformatorëve 110 kV dhe 220 kV në tri vitet e fundit, por ka dorëzuar referenca për liferimin e transformatorëve dhe me këtë nuk plotëson kërkesat e Autoritetit Kontraktues.

Në përgjigje të pyetjes sqaruese “add informNo 5-part one” ne fq. 54/70 është sqaruar se O.E. duhet të këtë bërë ndërtimin e bazamentit/themelit, instalimin dhe energjizimin e së paku një transformatori të nivelit 110 kV dhe një transformatori të nivelit 220 kV në tre vitet e fundit.

**Paneli shqyrtues konform eksperiti shqyrtues-teknik konstaton** se operatori ekonomik i rekomanduar për kontratë në oferten e tij ka ofruar “List of delivered Transformers si dhe referenca për transformoret të natyrës se ngjajshme, mirëpo autotiet kontraktues mund të kerkoje sqarime lidhur me referenca e ofruar për transformatore.

**Lidhur me pretendimin e ankuesit që kan të bejn me:-** Nga ndarja e punëve dhe përgjegjësive në marrëveshjen e konzorciumit shihet:

ASTOR TRANSFORMATOR dizajnon dhe prodhon transformatorët, ndërsa HAEM ENERJI – BRANCH IN KOSOVA koordinon punët e ndërtimtarisë dhe paguan taksat.

**ASTOR TRANSFORMATOR shall do the design and manufacturing of the power transformers, whereas HAEM ENERJI – BRANCH IN KOSOVA shall coordinate civil works and pay import duties and local taxes and hereby do the invoicing to the Contracting Authority.**

**Konstatim:**



Refrencat e dorëzuara nuk janë complete pasi që prodhuesi ASTOR TRANSFORMATOR ka prodhuar dhe liferuar transformatorë, ndërsa nuk ka dorëzuar referenca për punët si ndërtimin e bazamentit/themelit, instalimin dhe energjizimin e transformatorëve.

**Paneli shqyrtues konform eksperitti shqyrtues –teknik konstaton se** sipas RrOUPP - 27. Grup i Operatorëve Ekonomik, 27.3 Secili anëtarë i grupit duhet të përmbush kërkesat e përshtatshmërisë, neni 65 i LPP-se. Çdo kërkesë e vendosur nga një autoritet kontraktues sipas neneve 66.2, 68 dhe 69 të LPP-se do të aplikohet vetëm ndaj grupit si tërësi dhe jo ndaj anëtarëve individual të grupit. Prandja, operatori ekonomik i rekomanduar për kontratë në ofertën e tij ka ofruar marrveshjen e konzerciumit mes antarëve të grupit. Andaj, pretendimi ankimor i operatorit ekonomik nakues është i pa bazuar.

Lidhur me pretendimin e ankuesit që ka të bëjë me: - Vlerësojmë se projekt menaxheri Z. Eldar Mammadov nuk e plotëson kriterin e kërkuar, citoj: “Menaxheri I Projektit duhet të ketë së paku 5 vite përvojë pune të natyrës së ngjashme, dhe njohje të rrjedhshme të gjuhës Angleze. Deklarata e nënshkruar mbi përmbushjen e kërkesës”.

Nga diploma e Z. Eldar Mammadov shihet se ka diplomuar në Bachelor në shkencat e inxhinjeri së Mekanike me dt. 13.06.2015. Nga data e diplomimit 13.06.2015 derite data e hapjes së ofertave 06.10.2020 janë 5 vite 3 muaj dhe 23 ditë, periudhë e cila mund të merret si përvojë e punës.

Në dokumentet e pranura nga ju askund nuk kemi parë se keni verifikuar vërtetësinë e deklaratës rreth Projekt Menaxherit se ka së paku 5 vite përvojë pune të natyrës së ngjashme.

Në të gjitha shtetëdhjetet se pas diplomimit respektivisht punës së paku 6 deri 12 muaj duhet të ketë punë praktike, pastaj të emërohet në pozitë adekuate dhe të mveshet me përgjegjësi.

Menaxhimi i projekteve të punëve me natyrë të ngjashme kërkon jo vetëm shkollim por edhe përvojë të gjatë, të cilën PM nuk e posedon.

Vlerësojmë se deklarata për përvojën e menaxherit të projektit nuk është e vërtetë dhe juvesi A.K. ju ka futur në lajthitje, në këtë rast O.E. ka shkelur Deklaratën në betim.

Kërkojmë që ky fakt të verifikohet gjatë procesit të Ri-vlerësimit.

Paneli shqyrtues konform ekspertit shqyrtues –teknik konstaton është kompetencë e autoriteti kontraktues të verifikojë projekt menaxheri Z.E.M. Diploma e Z. Eldar Mammadov, ka diplomuar në Bachelor në shkencat e inxhinjerisë Mekanike me dt. 13.06.2015. Nga data e diplomimit 13.06.2015 derite data e hapjes së ofertave 06.10.2020 janë 5 vite 3 muaj dhe 23 ditë, periudhë e cila mund të merret si përvojë e punës.

**Lidhur me pretendimin e ankuesit se** Afati I validitetit të ofertës nuk është korrekt, është kërkuar “Periudha e vlefshmërisë së tenderit 90 ditë”, në formular të tenderit ka deklaruar: “Ky tender është valid për

një periudhë prej **15.01.2021** osemuaj: oseditë: nga data finale për dorëzim të tenderëve.”, kjo fjali mund të interpretohet por në thelb nuk ka kuptim.

Ne nenin 7, Pjesa I. Formulari i Tenderit është e cekut “Gjithashtu ne e dimë dhe pranojmë që të gjitha informatat e pasakta ose jo të plota të cilat jepen me qëllim në këtë konkurrim, mund të kenë si rezultat përjashtimin tonë nga kjo dhe nga kontratat tjera të financuara nga BKK”.

**Paneli shqyrtues konform eksperitit shqyrtues teknik konstaton** se periudha e vlefshmërisë së tenderit do të jetë: 90 ditë, ose \_\_\_\_muaj, ose deri në datën \_\_\_\_\_.Ndërsa operatori ekonomik i rekomanduar periudhen e vlefshmërisë e ka ofruar , 4. Ky tender është valid për një periudhë prej 15.01.2021 ose muaj: ose dite: nga data finale për dorëzim të tenderëve.Prandaj, periudha e vlefshmërisë së tenderit e ofruar nga OE i rekomanduar për kontratë është konform dosjes së tenderit.

Lidhur me pretendimin e ankuesit se nga qasja në dokumente kemi vërejtur se Autoriteti Kontraktues / Komisioni I vlerësimit nuk ka bërë vlerësimin dhe krahasimin e ofertave conform nenit 7 dhe 59 të LPPsë duke mos i trajtuar ofertat në mënyrë të barabartë sepse neve na kanë eliminuar me arsytimin se nuk e kemi plotësuar çmimin tek pozicioni 1 itabelës për punët inxhinierike ndersa tek OE EMTA nuk është lëshuar në vlerësimin të detajuar.

Këtë e themi për arsye se OE EMTA përveq se nuk e ka plotësuar pozicionin 1 te pjesa e punimeve inxhinierike në tabelën e përshkimit të çmimeve, pozicion për të cilin jemi eliminuar ne, gjithashtu ky operator ka shumë defekte tjera si në tejkalim të buxhetit, gabim në përlogaritjen e çmimeve, në referenca, etj, për Autoritetin Kontraktues është cilësuar se nuk është ipërgjegjshëm vetëm për tejkalim të buxhetit pa u lëshuar në vlerësim më të detajuar.

Si fakt paraqesim tabelen e plotësuar nga OE EMTA ku shihet se edhe ky operator ekonomik nuk e ka plotësuar të njëjtin pozicion sikurse edhe ne:

**Paneli shqyrtues conform Ekspertit shqyrtues-teknik konstaton se** Autoriteti Kontraktues / Komisioni I vlerësimit nuk ka bërë vlerësimin dhe krahasimin e ofertave conform nenit 7 dhe 59 të LPP-së duke mos i trajtuar të gjithë OE në mënyrë të barabartë, për arsye se operatori ekonomik ankues është eliminuar për të njëjtin pozicion “Programi 2 pozicioni 1 “Analiza e shpimeve te tokes dhe pergaditja e terrenit” i cili nuk ka ofruar çmimi për këtë pozicion, ndësa operatori ekonomik EMTA për të njëjtin pozicion nuk ka ofruar çmim, mirëpo autoriteti kontraktues nuk ka bere vlersimin e ofertes se OE EMTA duke e njoftuar për mes Letres standarte për tenderuesin e pasuksesshëm, se oferta juaj e tejkalon buxhetin e parashikuar për këtë projekt, autoriteti kontraktues nuk ka berë vlersimin e ofertës nga aspekti administrative dhe teknik për të vlesuar se oferta e opratorit ekonomik është e sukseshme apo e pasukseshme.

Tabela: Programi 2 pozicioni 1 nuk është plotuar nga OE EMTA.



Schedule 2: Design and Construction of Civil Works							
	Description	Unit	Quantity	Unit price DOP	Total price DOP	Works	Total costs
1.	Soil investigation and site preparation		lump-sum	euro	euro	euro	euro
2.	Fushe Kosova 110/35/10(20) kV Substation						

Andaj, pretendimi ankimore I opertaorit ekonomik ankues është i bazuar.

Lidhur me pretendimin e ankuesit se Edhe te **operatori Ekonomik ENBI POWER SHPK**, Autoriteti Kontraktues / Komisioni I vlerësimit në raportin e vlerësimit dhe letrën standarde e ka cilësuar se është i përgjegjshëm administrativisht, vetëm kinse I njëjti e ka tejkaluar buxhetit pa u lëshuar në vlerësimin e detajuar.

Edhe ky OE nuk ka plotësuar pozicionin 1 te pjesa e punimeve inxhinierike në tabelën e përshkrimit të çmimeve, pozicion për të cilin jemi eliminuar edhe ne.

Gjith ashtu ky operator nuk I plotëson edhe referencat e kërkuara dhe ka vërej tjetjera në ofertën e tij.

Si fakt paraqesim tabelën e plotësuar nga ENBI POWER SHPK ku shihet se edhe ky OE nuk e ka plotësuar të njëjtin pozicion sikurse edhe ne.

**Paneli shqyrtues conform Ekspertit shqyrtues-teknik konstaton se** Autoriteti Kontraktues / Komisioni I vlerësimit nuk ka bërë vlerësimin dhe krahasimin e ofertave konform nenit 7 dhe 59 të LPP-së duke mos i trajtuar të gjithë OE në mënyrë të barabartë, për arsye se operatori ekonomik ankues është eliminuar për të njëjtin pozicion “Programi 2 pozicioni 1 “Analiza e shpimeve te tokes dhe pergaditja e terrenit” i cili nuk ka ofruar çmimi për këtë pozicion, ndësa operatori ekonomik **ENBI POWER SHPK** për të njëjtin pozicion nuk ka ofruar çmim, mirëpo autoriteti kontraktues nuk ka bere vlersimin e ofertes se OE **ENBI POWER SHPK** duke e njoftuar për mes Letres standarte për tenderuesin e pasuksesshëm, se oferta juaj e tejkalon buxhetin e parashikuar për këtë projekt, autoriteti kontraktues nuk ka berë vlersimin e ofertës nga aspekti administrative dhe teknik për të vlesuar se oferta e opratorit ekonomik është e sukseshsme apo e pasukseshme.

Schedule 2: Design and Construction of Civil Works							
	Description	Unit	Quantity	Unit price DOP	Total price DOP	Works	Total costs
1.	Soil investigation and site preparation		lump-sum	euro	euro	euro	euro
2.	Fushe Kosova 110/35/10(20) kV Substation						

Lidhur me pretendimin e ankuesit se Te Operatori Ekonomik EL-POWER & AL FOCUS 7 SHPK, Autoriteti Kontraktues e ka shpallur të përgjegjshëm dhe vetëm ka thënë se çmimi i tij ka qenë më i lartë. Autoriteti

Kontraktues / komisioni i vlerësimit nuk ka bërë vlerësimin detaj të këtij operatori ku i njehti ka shumë defekte në ofertën e tij e për çudi AK edhe këtë operator e shpall të përgjegjshëm administrativisht.

Edhe ky OE nuk e ka plotësuar në tërësi pozicionin 1 të pjesa e punimeve inxhinierike në tabelën e përshkrimit të çmimeve, pozicion për të cilin jemi eliminuar ne dhe i cili pozicion në tabelë ka qenë obligativ të plotësohet dhe OE ka qenë i obliguar që çdo pozicion në tabelë ta plotësojë konform kërkesës së AK dhe nenit 39.8 të RRUOPP(shif tabelën e mëposhtme).

Tabela: Programi 2-pozicioni 1 - **EL-POWER & AL FOCUS 7 SHPK**

Programi 2: Dizajnimi dhe Ndërtimi i Punëve inxhinierike							
	Përshkrimi	Njësia	Sasia	Çmimi për njësi DDP EURO	Çmimi në total DDP EURO	Pasivt EURO	Kostoja totale EURO
1.	Analiza e shpimeve të tokës dhe përgatitja e terrenit		parashit			10,000.00	10,000.00
2.	Investicioni i pajisjeve të pajisjeve të punës inxhinierike						
	Të gjitha themelet do të kompletohen në çdo aspekt dhe duhet të jenë të besueshme të armur duke përfshirë besueshmëri të ligjit sipas kërkesave statike, forcimin e tokës, shtrësitë përfundimtare dhe rimbushjen e tokës						
2.1	Për transformatorin e n të energji 110/33/10 (20) kV, 40 MVA dhe të ardhmen 110/20 (20) kV, 60MVA	copë	2	18,000.00	36,000.00	2,000.00	38,000.00
2.2	Ndërtimi i sistemit të ri ndërtues të linjave për transformatorin e ardhmen	km	1	8,000.00	8,000.00	0.00	8,000.00

**Paneli shqyrtues conform eksperimentit shqyrtues-teknik konstaton se se Autoriteti Kontraktues / Komisioni I vlerësimit nuk ka bërë vlerësimin dhe krahasimin e ofertave konform nenit 7 dhe 59 të LPP-së duke mos i trajtuar të gjithë OE në mënyrë të barabartë, për arsye se operatori ekonomik ankues është eliminuar për të njejtin pozicion “Programi 2 pozicioni 1 “Analiza e shpimeve të tokës dhe përgatitja e terrenit” i cili nuk ka ofruar çmimi për këtë pozicion, ndësa operatori ekonomik **EL-POWER & AL FOCUS 7 SHPK** për të njejtin pozicion nuk ka plotësuar çmim” çmimin në total DDP EURO” është kopetence e autoriteti të sqarojë rreth përshkrimit të çimeve, mirëpo autoriteti kontraktues nuk ka bërë vlerësimin e ofertes se OE **EL-POWER & AL FOCUS 7 SHPK** duke e njoftuar për mes Letres standarte për tenderuesin e pasuksesshëm, se oferta juaj e tejkalon buxhetin e parashikuar për këtë projekt, autoriteti kontraktues nuk ka bërë vlerësimin e ofertës nga aspekti administrative dhe teknik për të vlerësuar se oferta e operatorit ekonomik është e suksesshme apo e pasuksesshme. Andaj, pretendimi ankimor I operatorit ekonomik ankues është i bazuar.**

**Shembull:** Në tabelën më poshtë kemi paraqitur në formë tabelare kalkulimin e çmimeve, respektivisht se si ish dashur të llogaritej oferta financiare OE EL POWER & AL FOCUS 7:

Projekti i Zhvillimit të Transmisionit të Kosovës

Përmbledhja e madhe

Nr.	Përshkrimi	Çmimi në total DDP EURO	ndërtimi / ngritja / vënja në funksion EURO	TVSH 18%	Kostoja totale EURO	Çmimi pa TVSH	Kostoja totale pa TVSH
		A	B	$C=(A+B)*18\%$	$D=A+B$	$C/D/1.18$	$D/D/1.18$
1.	Programi 1: Dizajnimi, furnizimi dhe instalimi i implantit dhe pajisjeve përshirë pjesët e detyrueshme të rezervës	1,265,200.00	51,700.00	237,042.00	1,316,900.00	1,114,317.79	1,168,058.20
2.	Programi 2: Dizajnimi dhe Ndërtimi i Punëve inxhinierike	102,000.00	9,200.00	21,816.00	121,200.00	102,627.12	111,200.00
				Çmimi pa TVSH	1,438,100.00	Çmimi pa TVSH	1,216,944.79
				TVSH	258,858.00	TVSH	217,645.70
				Çmimi TVSH	1,696,958.00	Çmimi TVSH	1,434,590.49
				Si ka vepruar OE EL POWER		Si është shprehur në ofertën	



**Paneli shqyrtues konform Ekspertit shqyrtues –teknik konstaton se** se operatori ekonomik EL POWER&AL FOCUS 7 në listen e përshkrimit të çmimeve, normën e TVSH-së e ka aplikuar dy herë, nese TVSH-ja është më e lartë apo më e ultë se norma e aplikueshme e TVSH-ës, nuk konsiderohet si gabime aritmetikore, sipas KRPP-së Ndimesë- pyetjete e shpeshta pika 46 thuhet:

46. Si të veprohet në rastet kur një Operator Ekonomik normën e TVSH-ës të përcaktuar me ligjin mbi TVSH-ën, për një apo më shumë artikuj në ofertën e tij e vendos gabimisht pra e vendos jo në bazë të normës së përcaktuar me Ligjin mbi TVSH-ën?

Në rast se një Operator Ekonomik ofron një çmim ku % (përqindja) e TVSH-ës është e gabuar (më e lartë apo më e ultë se norma e aplikueshme e TVSH-ës) Autoriteti Kontraktues do ta korrigjoj % (përqindjen) e atij apo atyre artikujve në bazë të normës së aplikueshme të TVSH-ës pa pasur nevojë të kërkoj sqarime shtesë nga Operatori Ekonomik në fjalë. Andaj, Pretendimi ankimor i operatorit ekonomik ankues është i bazuar.

Lidhur me pretendimin e ankuesit se OE EL-POWER & AL FOCUS 7 ka deklaruar se posedon Menaxherin e projektit me pervojë pune mbi 5 vite, por **nuk ka deklaruar se ka pervojë të natyrës së ngjajshme**, si dhe nuk ka ofruar asnjë deshmi si diploma, kontrata e punës dhe referencat për menaxhimin e projekteve të realizuara. Në këtë rast pasi nuk e ka konkretizuar kush është Menaxheri I projektit deklarata është e thatë dhe pasubjekt.

**Paneli shqyrtues conform eksperiti shqyrtues –teknik konstaton se** operatori ekonomik EL-POWER & AL FOCUS 7 në ofertën e tij ka ofruar deklarte për projek menaxher , por nuk ka ofruar ndonje CV apo Diplome për projekt menaxherin. Andaj, pretendimi ankimore I operatorit ekonomik ankues është i bazuar.

Lidhur me pretendimin e ankuesit se Referencat e natyrës së ngjajshme jane per furnizim dhe montim te transformatoreve 110 kV, ndersa mungon referenca per energjizim te transformatoreve 220 kV si dhe nuk ka dëshmuar se ka ndërtuar themele/bazamente të transformatorëve 110 kV dhe 220 kV në tri vitet e fundit.

**Paneli shqyrtues conform Ekspertit shqyrtues konstaton** se operatori ekonomik EL-POWER & AL FOCUS 7 ne ofertën e tij ka ofrur Referenca e natyrës së ngjajshme për furnizim dhe montimin e transformatoreve 110kV, ndërsa për transformatoreve 220 kV, në ofertën e tije ka ofruar vetëm kontratën por jo Referencat.

Po ashtu autoriteti kontraktues kërkesë për rishqyrtimi të operatorit ekonomik ankues nuk e ka shqyrtuar as një pretendim ankimor. Autoriteti kontraktues ka vepuar në kundërshtim me Neni 108/A pragrafi 12. Duke nxjerrë vendim për refuzimin e kërkesë për rishqyrtimi pa analizuar as një pretendim ankimor të parashtruar nga operatori ekonimk ankues.

**LOT 4**

Lidhur me pretendimin e OE ankues se Grupi ynë i Operatoreve Ekonomik EL-POWER, AL FOCUS7 sh.p.k jemi njoftuar nga AK se oferta (tenderuesi) i pasuksesshëm për tenderin ne fjale, pa te drejte, ne mënyrë jo objektive dhe jo ligjore për shkak te vërtetimit të gabuar dhe jo te drejte te gjendjes faktike si dhe shkeljes se dispozitave ligjore nga ana e AK Oper.Sistemi,Trans, Dime Trgu KOST SHA, kështu qe duke u bazuar ne këtë, konsiderojmë se vendimi për eliminimin tone është plotësisht i padrejte, jo objektiv dhe i shoqëruar me shkelje, ligjore, ku janë shkelur ne tërësi dispozitat e Ligjit te Prokurimit (LPP-s)Nr.04/L-042 si dhe dispozitat e RRUOPP-secilat i precizojmë si me poshtë.

Paneli shqyrtues konform eksperitti shqyrtues sqaron se bazuar ne letrën standarde për njoftim te tenderuesit (B46), operatori ekonomik ankues është kualifikuar si tenderues i pa suksesshëm. Pra oferta e OE ankues nga komisioni vlerësues i autoritetit kontraktues nuk është eliminuar siç thekson OE ankues. Nuk është rekomanduar për kontrate ne LOT 4 për shkak te çmimit me te lartë te ofertës ne raport me operatorin ekonomik fitues. Pra nuk qëndron pretendimi se oferta e OE është eliminuar, oferta ka qene e pasuksesshme. Ne ankesën e OE ankues e cila është e ngarkuar ne platformën elektronike e-prokurimi nuk është theksuar asnjë pretendim tjetër dhe nuk është përmendur asnjë nen apo dispozite e LPP-së, e cila është shkelur nga AK. Pra ankesën te cilën e ka shkarkuar eksperti shqyrtues nga sistemi elektronik është e mangët dhe pa asnjë dëshmi apo pretendim për shkelje te LPP-së.

**Paneli shqyrtues në vijim jep konstatimet lidhur me pretendimet ankimore te OE "Electra" LOT 3**

Lidhur me pretendimin e OE ankues se OE i rekomanduar për kontrate për LOT 3 ka dorëzuar ofertën me dy variante të variante të njëjta të zgjidhjes teknike nga dy prodhues të ndryshëm për mbrojtje Rele dhe SCADA nga prodhuesi SIEMENS dhe GENERAL ELECTRIC. Ndërsa sipas FDT-së pika 4.1 variantet nuk kanë qenë të autorizuar, pra në këtë rast është bërë shkelje e nenit 29 të LPP-së (variantet e specifikimeve teknike).

Paneli shqyrtues konform eksperiti shqyrtues konstaton se Specifikimi teknik i kësaj lende është mjaft voluminoz me shume material dhe bukur shume kompleks. Bazuar ne specifikimin teknik te dhënë nga AK ne gjuhen angleze qe është version gjuhësor mbisundues ne këtë rast, te pika 4.5.2 Protection Equipment (faqe 123-124) shkruan:

*"Main protection system devices must be from the same Manufacturer as the substation control system. Only second main protection and some less important devices (back-up protections and control panels, transformer monitoring units, AVC for OLTC, etc.) might be from a different Manufacturer".*



Sipas ketij formulimi në specifikimin teknik të dosjes së tenderit, pajisjet kryesor të sistemit mbrojtës duhet të jenë nga i njëjti prodhues, si kontrolli i nënstacionit të sistemit, kurse mbrojtja e dyte kryesore dhe disa pajisje më pakë të rëndësishme (mbrojtja rezervë dhe panelet e kontrollit, njësitet e monitorimit të transformatorëve, AVC për OLTC, etj) mund të jenë nga një prodhues tjetër. Nga kjo rezulton se oferta e OE të rekomanduar për kontratë nuk ka paraqitur variante por ju ka përmbajtur specifikimit teknik të dhënë si më lartë që ka mundësuar prodhues të tjerë për pajisje jo shumë të rëndësishme. Prandaj ky pretendim ankimor është i pa bazuar.

Lidhur me pretendimin vijues për pikën 2 dhe 3 ankesës së OE ankues, se Autoriteti Kontraktues KOSTT në përgjigjet klasifikuese të dërguara me datë 24.09.2020 nga ora 14:12 deri në orën 14:52 dokumenti 4. Add information No 3- part two-20200924 . Operatori ekonomik Enbi Power në dosjen e dorëzuar në KOSTT dhe pyetjet që janë bërë nga komisioni për vlerësim Operatori Ekonomik Enbi Power është deklaruar se pranon që mbrojtjet të jenë nga prodhuesi Siemens dhe në gjatë kontrollës kemi parë që Operatori Ekonomik Enbi Power ka deklaruar se për Mbrojtjet Rete "backup" të prodhuesit ABS ose Schneider Electric dhe për këto mbrojtje gjatë kontrollës që i kemi bërë kemi arritur në përfundim që mungon deklarata e nënshkruar nga Operatori Ekonomik si dhe Referencë Lista duke specifikuar të gjitha pajisjet ku janë liferuar për Mbrojtje Rele për Prodhuesit ABB. Po ashtu sipas pikës 3 të ankës mungon edhe Autorizimi nga prodhuesi.

Paneli shqyrtues konform eksperimentit shqyrtues konstaton se në ofertën e OE fitues për LOT 3 që është e ngarkuar në platformën e prokurimit e-prokurimi janë të bashkangjitur deklarata e nënshkruar nga OE i rekomanduar për kontratë dhe reference lista që specifikon pajisjet ku janë liferuar.

Kopjen e deklaratës po e japim me poshtë të kopjuar me "Take a snapshot" po ashtu me të njëjtën mënyrë të bashkangjitur ju japim edhe një faqe të listës së referencave si dëshmi. Përndryshe Lista e referencave në ofertën e OE të rekomanduar për kontratë përmbajnë disa faqe. Gjithashtu në oferte është i bashkangjitur edhe autorizimi.

Mbi këtë bazë vlerësojmë se pretendimi ankimor i OE ankues për këto dy pika është i pa bazuar.

Mirpo me rastin e rivlerësimit AK mund ta verifikoj pretendimin e ankuesit nga se edhe sipas ekspertit ka material voluminoz për aktivitetin e prokurimit në fjalë.

Numri i Prokurimit: KOSTT-20-4505-5.1-1 – Titulli Furnizimi dhe Instalimi i NS GIS, AIS, Transformatorëve Energjetik dhe LP

## DEKLARATA

### MBI PERMBUSHJEN E KERKESAVE TE LIFERIMIT TE PAJISJEVE

DUKE PASUR PARASYSH SE *EnBi Power shpk* më tej "Operatori Ekonomik"), duke përmbushur kërkesat e dosjes së tenderit nën Nr. e Prokurimit të sipër-përmendur;

Unë, i poshtë nënshkruari, duke përfaqësuar: *EnBi Power shpk* konfirmoj se:

Prodhuesi për ndërprerës, mbrojtje Rele, ndarës ka prodhuar dhe liferuar se paku 50 pajisje në tregun e BE të tensionit 110kv e më lart në tri vitet e fundit.

Bashkelidhur kësja deklaratë gjeni listën e specifikuar të të gjitha pajisjet ku janë të liferuara.

Identifikimi i Operatorit Ekonomik (OE)	
Emri i OE:	EnBi Power shpk
Adresa e plotë:	Rruga "Kavajes", Qendra 100 Vitinat, Kulla2, Kat3 Tirane
I përfaqësuar nga:	
Emri:	Tajar BREGASI
Pozita:	Administrator
Nënshkrimi:	
Data:	05.10.2020
Vula:	





Reference List – Circuit Breakers 245kV type – GL314 (X)  
2009 - 2019

Country and End User	Delivery Date											Total
	2009	2010	2011	2012	2013	2014	2015	2016	2017	2018	2019	
<b>bania</b>					8	1					2	11
DEVOLL HYDROPOWER S.H.A.					8							8
KESH S.H.A.						1						1
OST OPERATORI I SISTEMIT TE TRANSMETIMIT S.H.A.											2	2
<b>geria</b>	1			38		61	12	14				126
COMPAGNIE DE L'ENGINEERING DE L'ELECTRICITE ET DU GAZ SPA								14				14
SOCIETE ALGERIENNE DE GESTION DU RESEAU DE TRANSPORT DE ELECTRICITE SPA GRTE-SPA						18	12					30
SOCIETE ALGERIENNE DE GESTION DU RESEAU DE TRANSPORT DU GAZ SPA						13						13
SOCIETE ALGERIENNE DE REVETEMENT SPA				15								15
SOCIETE DE TRAVAUX ET MONTAGE ELECTRIQUES 'KAHRAKIB'				9		30						39
SONELGAZ KDLP	1											1
SONELGAZ PRODUCTION D ELECTRICITE				14								14
<b>gola</b>					8							8
REDE NACIONAL DE TRANSPORTE DE ELECTRICIDADE				8								8
<b>gentina</b>	10	1										11
COMPANIA DE TRANSPORTE DE ENERGIA ELECTRICA EN ALT		1										1
EMPRESA DISTRIBUIDORA Y COMERCIALIZADORA NORTE S.A	10											10
<b>menia</b>											3	3
HVEN											3	3
<b>ustralia</b>	3		1				7			1		12
RIO TINTO ALUMINIUM (BELL BAY) LIMITED							7			1		8
TRANSGRID			1									1
WESTERN POWER CORPORATION - HQ	3											3
<b>ustria</b>			4			1			9	3		17
GRENZKRAFTWERKE GMBH			3									3
TINETZ-TIROLER NETZE GMBH									8	0		8
VORARLBERGER ENERGIE NETZE GMBH			1			1						2
VORARLBERGER ILLWERKE AG									1	3		4
<b>erbaijan</b>	9		4									13
AZERENERGY JSC	9											9
NORM. GIZILDASH CEMENT FACTORY			4									4
<b>ahrain</b>				17								17
TATWEER PETROLEUM				17								17
<b>otswana</b>		1										1
BOTSWANA POWER CORPORATION PTY LTD		1										1
<b>razil</b>									1	3		4
EKT 1 SERVICOS DE TRANSMISSAO DE ENERGIA ELETRICA SPE S.A.										2		2
ELETRONORTE - CENTRAIS ELETRICAS DO NORTE DO BRASIL S/A.										1		1
INTEGRAÇÃO TRANSMISSORA DE ENERGIA S/A.									1			1
<b>ameroon</b>		1										1
ENEO		1										1

**idhur me pretendimin e ankuesit** "Electra" për Lot 3 ne këtë aktivitet te prokurimit qe janë dhënë nga nr.4 deri e nr.22 janë çështje të cilat lidhen direkt me specifikimin teknik te dosjes se tenderit.

retendimet kane te bëjnë ne atë qe OE i rekomanduar për kontrate ka dhënë parametrat te tjerë ne raport me arametrat e kërkuar ne specifikimin teknik te dosjes se tenderit. Ne vijim po i japim disa prej tyre si ilustrim.

			<i>Kerkuar</i>	<i>Ofruar</i>
19.	across the isolating distance	kV(rms)	530	460 (in accordance with IEC standards)

			<i>Kerkuar</i>	<i>ofruar</i>
22.	across the isolating distance	kV(peak)	1210	1050 (in accordance with IEC standards)

			<i>Kerkuar</i>	<i>Ofruar</i>
62.	Rated electrical endurance		Class E2	E1 (in accordance with IEC standards)

			<i>Kerkuar</i>	<i>ofruar</i>
77.	Minimum creepage distance to earth (20 mm/kV)	mm	2460	6140

			<i>Kerkuar</i>	<i>Ofruar</i>
19.	across the isolating distance	kV(rms)	530	460 (in accordance with IEC standards)

			<i>Kerkuar</i>	<i>Ofruar</i>
62.	Rated electrical endurance		Class E2	E1 (in accordance with IEC standards)

			<i>Kerkuar</i>	<i>Ofruar</i>
2.1.17	Rated breaking current (asymmetrical)	kA	40% d.c. comp.	31%

			<i>Kerkuar</i>	<i>ofruar</i>
10	Rated current	A	2500	800A



		Kerkuar	ofruar
6.12.	Voltage transformer in incoming bays and bus section bays		
8.	Number of secondaries	Two	Two
9.	Rated transformation ratio	$(10/3)/(0.1/3)/$ $(0.1/3)$ kV	$(10/3)/(0.1/3)/$ $(0.1/3)$ kV
10.	Rated accuracy class		
11.	I secondary	0.2	0.2
12.	II secondary	3P	3P
13.	Rated output		
14.	I secondary	30	5-10
15.	II secondary	30	5-10
16.	Total mass of three phase voltage transformer complete	kg	34

		Kerkuar	ofruar
13	Accuracy class rating and capacity of metering/protection - windings	cl.0.2, 10VA cl. 0.5/3P, 15 VA, cl. 0.5/3P, 15 VA,	cl.0.2, 5-10VA cl. 0.5/3P, 5-10 VA, cl. 0.5/3P, 5-10 VA

			Kerkuar	ofruar
26	Temperature Class	°C	-30 ... +40	-5 ... 50

Është tabelat e mësipërme shihet se vlerat e dhëna ne ofertën e OE te rekomanduar për kontrate nuk përputhen me vlerat e kërkuara ne specifikimin teknik te dosjes se tenderit. Pra kane një difference te konsiderueshme dhe devijime nga specifikimi teknik i dhënë ne dosjen e tenderit. Ne disa prej tyre shihet qe është me diferenca te larta.

Paneli shqyrtues sqaron se Eksperti shqyrtues ka bere nja analizim te këtyre rasteve dhe konstatuar se gjendja nuk qëndron mire, andaj me rastin e rivlerësimit AK ekzaminimin ,vlersimin dhe krahasimin e ofertave duhet ta bej ne pajtim me nenin 59 te LPP-së.

Paneli shqyrtues konform eksperimentit shqyrtues sqaron se në përgjigjeje të kërkesës për rishqyrtim të dhënës nga AK në shumicën prej tyre thuhet që këto vlera janë brenda standardeve IEC 62271-1 për pajisjet e nënstacioneve dhe standardit IEC 62271-100 me specifik për ndërprerësit. Tani logjikshëm shtrohet pyetja, nëse parametrat e ofruar janë brenda standardeve, atëherë pse janë kërkuar nga AK këta parametra në specifikimin teknik të dosjes së tenderit, ka qenë dashtë të kërkohej vetëm standardi ose të jepet një tolerancë me një interval me të gjatë për të qenë e pranueshme.

Pra shihet çarte qe specifikimi teknik i dosjes se tenderit ka pasur te dobësi dhe operatorët ekonomik nuk kane paraqitur ne ofertat e tyre me parametrat e njëjtë teknik siç janë kërkuar ne specifikimin teknik te dosjes se tenderit.

Këtu përfshihet operatori ekonomik i rekomanduar për kontrate por edhe operatori ekonomik ankues sepse me te njëjtat paisje kane ofertuar që të dy. Nga tabelat e dhënë me larte për te cilat OE ankues thekson se OE i rekomanduar për kontrate nuk i ka përmbyshur specifikimin teknik me oferte sipas specifikimit **teknik te kërkuar ne dosjen e tenderit** qëndron. Mbi këtë baze Paneli shqyrtues konform ekspertit shqyrtues e konstaton, me rastin e rivlerësimit AK ekzaminimin ,vlersimin dhe krahasimin e ofertave duhet ta bej në baze te kërkesave te vendosura ne dosjen e tenderit dhe njëkohësisht ti trajtoj ofertuesit ne menyre te barabart ashtu siq paqashihet e nenin 7 te LPP-së.

### **Paneli Shqyrtues ne vijim jep konstatimet lidhur me ankesën e OE ANKUES “DOKO” LOT 3.**

Lidhur me pretendimin e OE ankues “DOKO” se AK ka bere shkelje neneve te LPP-se te përmendura ne ankese sepse ka eliminuar pa te drejte ofertën tonë për një kërkesë ne specifikimin teknik te dosjes se tenderit qe nuk ka qene e specifikuar ligjërisht ne mënyrë specifike dhe adekuate as ne pjesën e specifikimit teknik ne gjuhen angleze dhe as ne pjesën e specifikimit teknik ne gjuhen shqipe për Terminalet e Kabullit te tensionit te mesëm, Data sheet (Fleta e te dhënave ) për këtë kabull dhe as nuk ka kërkuar informacion shtese për këtë çështje.

Paneli shqyrtues konform ekspertit shqyrtues konstaton se sipas letrës standarde për eliminim qe AK i ka dërguar OE ankues, thuhet se “Data sheet” për kabull është pjesërisht e pa plotësuar (Mungon pjesa për MV Power Cable Terminations).

Pra ne ofertën e dorëzuar nga OE ankues nuk është e plotësuar ne tërësi Data Sheet Fleta e te dhënave për kabullin ne fjale. Ne raste si tani kur mungon specifikimi teknik për pajisje, apo nuk ofrohen komplet te dhënat ne ofertë nga tenderuesi për produktin përkatës, oferta vlerësohet si e papërgjegjshme.

Rregullat e Udhëzuesit Operativ te Prokurimit Publik (RRUOPP) pika 39 (Sqarimi i Tenderëve) thuhet sipas tabelës ne vijim:

Problemi	Si te veprohet	Neni i LPP-së
<b>Mungon</b> specifikacioni teknik për mallrat e ofruara dhe katalogu (“specifikimit teknik” – AK përcakton kërkesat minimale dhe maksimale te një produkti, <b>ndërsa OE duhet te dorëzoj specifikimin e detajuar te mallrave te ofruara.</b>	<b>Refuzo</b> tenderin pa kërkuar informacion të mëtejshëm	Neni 28 i LPP-se



Mbi këtë bazë autoriteti kontraktues ka vepruar drejtë sepse tabelat nuk kanë qene te plota me te dhënat dhe parametrat adekuat te specifikimit teknik te kabullit ne fjalë. Prandaj pretendimi ankimor është i pa bazuar.

Lidhur me pretendimin tjetër te OE ankues "DOKO" se AK ka bere refuzimin e kërkesës për Rishqyrtim duke mos ofruar asnjë përgjigje dhe argumente me arsyetim ligjor siç parashihet me nenin 108/A të LPP-se.

Paneli shqyrtues konform ekspertit shqyrtues konstaton se ne vendimin e autoritetit kontraktues te datës 02.12.2003 qe ka nxjerre si përgjigje ne kërkesën për

Rishqyrtim te OE ankues se Zyrtari përgjegjës i prokurimit refuzon kërkesën për rishqyrtim për arsye se asnjë nga konstatimet ne kërkesës nuk qëndrojnë.

Sipas pikës 8 dhe 9 te nenit 108/A autoriteti kontraktues është i obliguar qe te jep përgjigje me arsyetime detale për pretendimet e ngritura nga operatori ekonomik ankues ne baze te cilave dispozita kundërshtohen apo refuzohen pikat ankimor.

Ne rastin konkret autoriteti kontraktues nuk ka dhënë arsyetimet e nevojshme ne përgjigjen e kërkesës për rishqyrtim te operatorit ekonomik ankues. Pra nuk janë zbatuar ne tërësi dispozitat e nenit 108/A te LPP-se. Andaj nga te cekurat si me lart vijm ne përfundim se ky pretendim ankimor është i bazuar.

**Paneli shqyrtues ne vazhdim jep konstatime lidhur me pretendimet ankimore te OE ANKUES "G3 Inxhiniering" LOT 3.**

Lidhur me pretendimin e OE ankues se AK ka rekomanduar per kontrate OE i cili është i papërgjegjshëm edhe per faktin se nuk ka ofertuar konform specifikimeve teknike përkatësisht tek Technical Data for 10(20) kV Medium Voltage .

Technical Data Schedule

2.1 Circuit Breaker.

2.1.17 Rated breaking current (asymmetrical) — ku është kërkuar 40% d.c. comp — ndërsa OE i rekomanduar per kontrate ka ofruar 31%.

Paneli shqyrtues konform eksperiti shqyrtues konstaton se Oferta e OE te rekomanduar per kontrate për këtë pike lidhur me pozicionin 2.1.17 u shqyrtua edhe me larte ne përgjigje e pretendimeve te OE "Electra" i cili e kishte te njëjtin pretendim. Pra OE ekonomik i rekomanduar për kontrate ka ofruar 31% ndërsa është kërkuar ne specifikim teknik 40%. Ne këtë rast qëndron pretendimi ankimor. Shih me larte tabelen nr.2.1.17 te përgjigja ne pretendimin 3 te OE "Elecra". Vlerësohet si pretendim ankimor i bazuar.

Lidhur me pretendimin vijues te OE ankues se OE i rekomanduar është i papërgjegjshëm edhe për faktin se tek pozicioni 2.1.28 Maximum time interval between opening of interrupters of one phase — ku intervali i kërkuar është 3 ms, ndërsa OE i rekomanduar për kontratë ka ofertuar me intervalin 63.

Pra ky fakt e tregon qartë papërgjegjshmërinë e OE te rekomanduar për kontratë, pasi që nuk ka ofertuar konform specifikimeve teknike. Po ashtu OE i rekomanduar për kontratë është i papërgjegjshëm edhe për faktin se tek pozicioni 2.1.34 Mechanical life of circuit breaker and mechanism in, ku është kërkuar No. of operation - 100,000, ndërsa OE i rekomanduar për kontratë e ka ofruar 30,000.

Paneli shqyrtues konform eksperimentit shqyrtues konstaton se nga oferta e OE te rekomanduar për kontratë këto të dhëna janë për vlerat e pretenduara për pozicionet e lartpërmendura të specifikimit teknik nga ana e OE ankues. Qëndrojnë të dhënat se OE i rekomanduar për kontratë për pozicionet në fjalë ka vlera të ndryshme nga ato të kërkuara në DT. Pretendimi ankimor është i bazuar.

Lidhur me pretendimin vijues te OE ankues se OE i rekomanduar është i papërgjegjshëm për shkak se vlerat e ofruara në pozicionet e mëposhtme janë të ndryshme nga ato të kërkuara në DT.

Tek pozicioni 6.12 Voltage transformer

14. I secondary është kërkuar 30 VA, ndërsa OE i rekomanduar për kontratë ka ofruar 5-10 VA

15. II secondary është kërkuar 30 VA ndërsa OE i rekomanduar për kontratë ka ofruar 5-10 VA.

Shihet qartë se edhe në këtë pozicion OE i rekomanduar për kontratë nuk ka ofertuar ashtu siç është kërkuar dhe është dashur të shpallet i papërgjegjshëm nga ana e AK-se.

Paneli shqyrtues konform eksperimentit shqyrtues konstaton se ky pretendim është shqyrtuar me lartë të përgjigja në pretendimin 3 të “OE Electra” shih aty tabela 6.12

Pra si i tillë pretendimi ankimor është i bazuar.

Lidhur me pretendimin vijues te OE ankues se OE i rekomanduar është i papërgjegjshëm për shkak se vlerat e ofruara në pozicionet e mëposhtme janë të ndryshme nga ato të kërkuara në DT.

Tek pozicioni 6.12 Voltage transformer

14. I secondary është kërkuar 30 VA, ndërsa OE i rekomanduar për kontratë ka ofruar 5-10 VA

15. II secondary është kërkuar 30 VA ndërsa OE i rekomanduar për kontratë ka ofruar 5-10 VA.

Shihet qartë se edhe në këtë pozicion OE i rekomanduar për kontratë nuk ka ofertuar ashtu siç është kërkuar dhe është dashur të shpallet i papërgjegjshëm nga ana e AK-se.

Paneli shqyrtues konform eksperimentit shqyrtues konstaton se ky pretendim është shqyrtuar me lartë të përgjigja në pretendimin 3 të “OE Electra” shih aty tabela 6.12



Pra si i tille pretendimi ankimor është i bazuar.

Ndërsa nuk qëndron pretendimi ankimor i OE ankues “G3 Inxhiniering” LOT 3 se Tabela 15 e çmimeve ne ofertën e OE te rekomanduar për kontrate ka 10 pozicione ndërsa janë plotësuar vetëm 9 pozicione. Nga tabela shihet se janë plotësuar gjithsej 10 pozicione. Shih tabelën me poshtë te OE fitues

Sheet 15 / 18

Schedule 2: Design and Construction of Civil Works

	Description	Unit	Quantity	Unit price DDP EURO	Total price DDP EURO	Works EURO	Total costs EURO
1.11	Civil works for substation Earthing system, lighting system, lightning protection system		lump sum	3,022.04	3,022.04	1,007.33	4,029.37
1.12	Other necessary civil works to complete the substation.		lump sum	17,598.00	17,598.00	5,865.99	23,463.99
L	Construction of combined new double 220 kV transmission lines between new Malisheva substation and associated existing 220 kV transmission line, including OPGW and OFC						
2.1	Install and commission phase conductors 490/65 mm <sup>2</sup> stranded ACSR conductors, complete with mid-span joints and repair sleeves	km	lump-sum	771.01	771.01	4,369.07	5,140.08
	OPGW and OFC						
2.2	Install and commission of OPGW with 48 + 48 fibers (ITU-T G.655D) from the new tower type "Connection" up to the new tower type "Dead End" junction box to be installed, including all accessories and fittings.	km	lump-sum	207.35	207.35	1,175.01	1,382.36
2.3	Install and commission of underground optical fibre cable (OFC) with 48+48 fibers (ITU-T G.655D) from the new gantry of Malisheva 220/35/20(10) kV substation to the new OMDF (optical main distribution frame) in control building, including all accessories and fittings.	km	lump-sum	33.57	33.57	190.31	223.88
	Install and commission of insulators and hardware fittings, accessories for phase conductors and OPGW						
2.4	Double tension composite insulator units complete with all necessary hardware's and fittings	set	lump sum	177.26	177.26	1,004.55	1,181.81
2.5	Double suspension composite insulator units complete with all accessories and fittings	set	lump sum	226.63	226.63	1,284.24	1,510.87
2.6	Single suspension composite insulator units complete with all necessary hardware's and fittings	set	lump sum	79.60	79.60	451.13	530.73
2.7	Vibration dampers Stockbridge type, suitable for phase conductor 490/65 mm <sup>2</sup>	set	lump sum	15.23	15.23	86.38	101.61
2.8	Vibration dampers, suitable for OPGW	set	lump sum	12.08	12.08	68.50	80.58

idhur me pretendimin e OE ankues se AK ka shpallur si tenderues te përgjegjshëm OE “Electra” i cili ne akt është i pa përgjegjshëm për faktin se tek pozicioni 2.1.28 Maximum time interval between opening of interrupters of one phase është kërkuar **3 ms**, ndërsa OE i rekomanduar për kontrate ka ofruar **63**, pra nuk ka fertuar ashtu siç është përcaktuar.

o ashtu edhe tek pozicioni nr.2.1.32 Maximum time interval between closure of first and last phase of three-phase circuit breaker— është kërkuar **3 ms**, ndërsa OE i rekomanduar për kontrate ka ofruar **63**.

aneli shqyrtues konform eksperimenti shqyrtues konstaton se ne ofertën e OE “Electra” për pozicionet ne fjale e OE ankues ka ngritur si pretendime, rezulton se vlerat e ofruara ndryshojnë nga ato te kërkuara ne pefifikimin teknik te dosjes se tenderit. Shih me poshtë tabelën e ofertës se OE “Electra” për dy pozicionet e fjale. Nga kjo rezulton se edhe ky pretendim ankimor është i **bazuar**.

## 12. Technical Data for 10(20)kV Medium Voltage Technical Data Schedule

10(20) kV Switchgear

Date:

Code No.:

Signature:

Name of Bidder:

ITEM	DESCRIPTION	UNITS	REQUIRED	GUARANTEED
2.1.25	Maximum peak value of switching overvoltage when interrupting rated inductive current	kV	N/A	N/A
2.1.26	Maximum total break time (trip initiation to final arc extinction)	ms		63
2.1.27	Opening time (trip initiation to contact separation)			
	16. Without current	ms		55
	17. With 100% rated breaking current	ms		63
2.1.28	Maximum time interval between opening of first and last phase of three phase circuit breakers	ms	3	63
2.1.29	Maximum time interval between opening of interrupters of one phase	ms	N/A	N/A
2.1.30	Closing time from energisation of close coil to latching of circuit breaker in fully closed position	ms		45-63
2.1.31	Making time (energisation of close coil to contact touch)			
	18. Without current	ms		45
	19. 100% making current	ms		63
2.1.32	Maximum time interval between closure of first and last phase of three phase circuit breaker	ms	3	63

**Paneli shqyrtues ne vijim jep konstatimet lidhur me pretendimet ankimore te OE "KONCAR" për LOT 1**

Lidhur me pretendimin e OE ankues se është shpallë pa përgjegjshëm për shkak te keq funksionit të Portalit KRPP, që qoi atë që të mos jetë në gjendje të ngarkonte një pjesë të dokumenteve të tenderit të cilat Autoriteti Kontraktues më vonë deklaroi se nuk ishin siguruar.

Afati i fundit për ngarkimin e tenderit ishte 06/10/2020 10:00

Gjatë ngarkimit të tenderit më 06/10/2020 në 04:00 OE ankues ka përjetuar mosfunksionim të portalit KRPP ku ne nuk ishim në gjendje të ngarkonim ofertën dhe të gjitha bashkëngjitjet përkatëse. Ne kemi njoftuar agjencinë KRPP dhe AK me kërkesën për zgjatjen e afatit por asnjë përgjigje nuk është dhënë që nga ajo kohë (ju lutemi gjeni ankesat me e-mail në nenin 9 - lista e provave).



Paneli shqyrtues konform eksperimentit shqyrtues konstaton se OE ankues nuk ka ngarkuar ne platformën e KRPP-se te gjitha dokumentet e nevojshme te ofertës te kërkuara sipas dosjes se tenderit. Ketë e arsyeton me faktin se nuk ka funksionuar sistemi elektronik i KRPP-se dhe ai nuk ka mundur ti ngarkoj te gjitha dokumentet e ofertës. Pra oferta e OE ankues është dorëzuar jo e plote ne sistemin elektronik, mungojnë një numër i konsiderueshëm i dokumenteve te kërkuara sipas dosjes se tenderit ne mënyrë qe një OE te shpallet i përgjegjshëm.

Paneli shqyrtues konstaton se eshte përgjegjësi e Operatorit Ekonomik ankues qe te pergadis ofertën dhe ta ngarkoj konform rregullave te sistemit njejte siç kane vepruar edhe operatorët tjerë ne kete aktivitet te prokurimit, pra sistemi ka funksionuar per te gjithë njësoj.

Paneli shqyrtues konform eksperimentit shqyrtues sqaron se Ne ofertën e OE ankues mungojnë dokumentet e tenderit si Deklarata nene Betim, dëshmitë e qarkullimit financiar, katalogët, Deklarata për specifikim teknik, garancionet e punimeve, menaxherin e projektit dhe te vend punishtes pajisjet dhe makineritë. Ne disa pozicione për LOT 1, nuk ka çmim fare si pozicioni 14.1 i tabelës se pare dhe pozicioni 1.5 i tabelës se dyte ka çmim me vlere 00 i cili nuk lejohet sipas LPP-se.

Paneli shqyrtues vije ne përfundim se me te drejte eshte eliminuar OE ankues **"KONCAR"** nga ky aktivitet i prokurimit.

Lidhur me pretendimin tjetër te OE ankues se Dëshmitë mbi kërkesat e aftësive teknike dhe / ose profesionale paraqitur nga OE. ABB Power Grids Zagreb d.o.o. nuk përmbushin kërkesat minimale sipas kërkesave te tenderit. Kërkesa për LOT 1 & 2 - Ofertuesi duhet të provojë se ka zbatuar të paktën tre projekte të nënstacioneve GIS, të natyrës dhe kompleksitetit të ngjashëm 110kV ose më të lartë, brenda 3 viteve të fundit, në vendet e BE-së duke përfshirë vendet e Ballkanit Perëndimor.

Paneli shqyrtues konform ekspertit shqyrtues konstaton se ne dokumentet e ofertës te dorëzuara nga OE i rekomanduar për kontrate për LOT 1, ABB Power Grids Zagreb d.o.o. ka ofruar 8 referenca të natyrës së ngjashëm sipas kërkesave ne dosjen e tenderit. Lista e referencave është e bashkangjitur ne ofertën e OE te rekomanduar për kontrate dhe është lehte e çaseshme.

Vlersojm se referencat e dorëzuara nga OE i rekomanduar për kontrate për projektet e kryera i plotësojnë kërkesat e dosjes se tenderit për aftësive teknike dhe/ose profesionale dhe janë ne përputhje me nenin 69 te LPP-se. Si të tilla këto referenca janë te pranueshme. Prandaj pretendimi ankimor eshte i pa bazuar.

Lidhur me pretendimin vijues te OE ankues se OE i rekomanduar për kontrate ABB Power Grid nuk plotëson kërkesat minimale teknike - fleta e të dhënave pjesërisht jo e plotë (mungon faqja 8 - 20 nga 21).

Dokumentet teknike që vërtetojnë pajtueshmërinë me të gjitha kërkesat teknike të vendosura nga OE në lidhje me fletën e të dhënave teknike të plotësuara për pajisjet elektrike 35kV MV që u janë dërguar tenderuesve në sqarimet 02\_shtoni informacionin nr. 3 - pjesa e dytë-20200924, DT-MP-004, Info 6 Pyetja Nr. 11, faqe 8 deri në faqen 20 nga 21 mungon dhe do të bëjë EO ABB Power Grids Zagreb mos plotësoni kërkesat minimale dhe duhet të eliminohen.

Paneli shqyrtues konform eksperimentit shqyrtues konstaton se Dokumenti “Sqarimet 02\_shtoni informacionin Nr.3- pjesa e dytë – 20200924. DT-MP-004, Info 5 Pyetja Nr.11 në të cilën ankuesi i referohet nuk është dokument që ka të bëjë me “LOT 1 - Ndërtimi i SS 110/10(20)kV Ferizaj3”.

Ky dokument (fletët e të dhënave teknike për 35kV pajisje elektrike) është relevante vetëm për “LOT 3- Ndërtimi i tenderit të ri SS 220/35/10(20) Malisheva & OHL” Kjo mund të shihet nga titulli i dokumentit të fletës së të dhënave teknike dhe nga pyetja e njëjtë nr. 11 ku thuhet “LOT 3 - Mungojnë fletët e të dhënave dhe metalet e izoluara 35 kV”

Ndërsa sa i përket pikës tjetër, Kompania DOKO sh.p.k. nuk ka dorëzuar tender për LOT 1 – Ndërtimi i SS 110/10(20)kV Ferizaj 3 dhe ata nuk kanë ndonjë pasojë ligjore mbi këtë pretendim as nuk është situatë e ngjashme siç deklaroi OE ankues. Prandaj ky pretendim ankimor është i pa bazuar.

Lidhur me pretendimin vijues të OE ankues se OE i rekomanduar për kontrate ABB Power Grids nuk plotësojnë kërkesat minimale teknike - fletë e të dhënave pjesërisht jo të plota (Faqe 1 deri në faqen 4 nga 7). Dokumentet teknike që vërtetojnë pajtueshmërinë me të gjitha kërkesat teknike të vendosura nga CO në lidhje me fletën e të dhënave teknike të plotësuara për Transformatorët e Energjisë që u është dërguar tenderuesve në sqarimet 07\_shtoni informacionin Nr. 5-partone, DT-MP-004, Tabela 1:

Të dhënat teknike për Transformatorin e Energjisë 110/35/10 (20) kV, faqe 1 deri në faqen 4 nga 7 mungojnë dhe Rrjetet e Energjisë EO ABB Zagreb d.o.o. nuk plotësojnë kërkesat minimale dhe duhet të eliminohen.

Shkelja e ngjashme, fletë e të dhënave pjesërisht e paplotë, në ofertën e “DOKO” sh.p.k paraqitur për LOT 3 të tenderit subjekt rezultoi në eliminimin e tenderuesit bazuar në B42 - Letra standarde e marrë për tenderuesin e eliminuar të marrë më 24.11.2020.

Paneli shqyrtues konform eksperimentit shqyrtues konstaton se Dokumenti “Sqarimet 07\_shtoni informata Nr. 5 – pjesa e parë, DT-MP-004, tabela 1, të dhënat teknike për transformimin e energjisë 110/35/10(20)kV në të cilën ankuesi referohet nuk është dokument i lidhur me “LOT 1- ndërtimi i SS 110/10(20)kV Ferizaj 3”. Ky dokument “Të dhënat teknike për transformatorët e energjisë në 40MVA në SS 110/35/10(20)kV Fushë Kosovë dhe SS 220/35/10(20)kV Malisheva” vlen vetëm për “LOT 4 Furnizimi dhe instalimi i 40MVA



transformatorët e energjisë në SS 110/35/10(20) Fushë Kosovë dhe SS/35/10(20)kV Malishevë prokurimi. Kjo mund të shihet nga kreu i dokumentit.

Kompania DOKO sh.p.k. nuk ka dorëzuar tenderin për LOT 1 – Ndërtimi i SS 110/10(20)kV Ferizaj 3 dhe ata nuk kanë ndonjë pasojë ligjore mbi këtë pretendim. Prandaj ky pretendim ankimor është i pa bazuar.

Lidhur me pretendimin e OE ankues se provat mbi kërkesat e aftësisë teknike dhe / ose profesionale të paraqitura nga ABB Power Grids nuk janë të qarta - OE ABB Power Grids Zagreb d.o.o. nuk deklaroi nëse fusha e tij e furnizimit përfshin artikujt e përmendur më poshtë si të detyrueshëm, siç kërkohet nga kërkesa e tenderit.

Gjegjësisht, në lidhje me dokumentet teknike që vërtetojnë përmbushjen e të gjitha kërkesave të vendosura nga CO në lidhje me tërësinë e fushës së furnizimit me sistemin GIS bazuar në specifikimin teknik 20200817\_Specifikimi Teknik SS Kastrioti, Artikuj 4.2 110 kV Pajisjet elektrike të izoluara me gaz 4.2.13 pajisjet dhe mjetet speciale që përcaktojnë: Pajisjet e mëposhtme do të sigurohen si pjesë e pajisjeve speciale dhe çmimet e tyre do të përfshihen në çmimin e tenderit dhe do t'i dorëzohen punëdhënësit në gjendje të mirë pas përfundimit të testit të komisionimit.

Paneli shqyrtues konform ekspertit shqyrtues konstaton se OE ekonomik ankues si duket nuk ka marrë parasysh versionin e fundit të dokumenteve të lëshuara nga AK përmes informatave shtese nr.5.5 date 24.09.2020 duke u përgjigjur në pyetjet 27 dhe 29 që është përcaktuar si më poshtë.

Q: “20200817 – Specifikimet teknike SS Kastrioti & 20200817 – Specifikimet teknike\_ SS Fushe\_AI\_2; 4.2.13.

Në specifikimet teknike për LOT 1 dhe LOT 2, 4.2.13 kërkohet nga Kontraktuesi të furnizojë pajisje dhe mjete speciale për trajtimin e gazit GIS, matjet elektrike, etj. Meqenëse kjo pajisje është e veçantë dhe ka gamë dhe larmi të madhe produkti, ju lutemi siguroni kërkesa të hollësishme teknike për mjetet e kërkuara.

A: “Pajisjet e tilla do të largohen dhe do të konsiderohen si jo pjesë e kontratës”.

Bazuar në përgjigjen e cituar të Informacionit Shtesë është e qartë se pajisjet e tilla nuk ishin të nevojshme të siguroheshin për këtë kontratë, prandaj Oferta e ABB Power Grids Zagreb d.o.o është në përputhje me të gjitha kërkesat e tenderit. Mbi këto baze ky pretendim ankimor është i pa bazuar.

Lidhur me pretendimin e OE ankues se OE i rekomanduar për kontratë ABB Power Grids ishte i detyruar të nënshkruaj formularin e dorëzimit të tenderit me nënshkrim elektronik pasi ABB Power Grids posedon një nënshkrim të tillë elektronik.

Paneli shqyrtues konforme eksperimentit shqyrtues konstaton se Sipas nenit 33 të Rregullave të udhëzuesit Operativ për Prokurimin Publik e lëshuar nga Komisioni Rregullativ i Prokurimit Publik, nënshkrimi i avancuar dixhital dhe vulosja në kohë e ofertës nga serveri nuk është e detyrueshme deri në njoftimin zyrtar nga KRPP-ja.

Pasi që KRPP nuk njoftoi zyrtarisht se përdorimi i nënshkrimit dixhital të përparuar dhe vulosja e kohës është i detyrueshëm. Prandaj pretendimi i OE ankues është i pa bazuar.

Lidhur me pretendim e OE ankues se provat mbi kërkesat e aftësisë teknike dhe / ose profesionale të paraqitura nga OE. ABB Power Grids d.o.o. nuk përmbushin kërkesat minimale pasi nuk është plotësisht e qartë dhe jo transparente kush është prodhuesi pasi MAF ka çështjet vijuese.

Paneli shqyrtues konform eksperimentit shqyrtues konstaton se ky pretendim bie në kundërshtim me tekstin e MAF të kontestuar nga Ankuesi. Pasi që nga kompania ABB Power Grids Sëitserland Ltd me objekt prodhimi të produkteve të Tensionit të Lartë, GIS i regjistruar në Brown Boveri Strasse 5, 8050 Cyrih është prodhuesi i GIS Switchgear e cila është objekt i kësaj procedure të prokurimit publik, ajo kompani specifike ka lëshuar Formularin e Autorizimit të Prodhuesit dhe e nënshkruan atë në atë cilësi.

Në pretendimin e ankuesit thuhet se prodhuesi i kësaj pajisje specifike është një entitet juridik Hitachi ABB Power Grids. Ky interpretim është i pabazuar pasi që Hitachi ABB Power Grids në kontekstin e përcaktuar në MAF përfaqëson emrin e përbashkët të Hitachi ABB Power Grids pjesë e së cilës është ABB Power Grids Switzerland Ltd, në mesin e të tjerave, dhe jo entitet legal sikurse që është thënë nga Ankuesi. Për më tepër, nga detajet e vulës është qartë e qartë se cili është emri ligjor dhe adresa e prodhuesit që lëshoi MAF-in në fjalë.

Për më shumë, Hitachi ABB Power Grids zyrtar faqet e internetit të disponueshme për publikun tregojnë listën e kompanive që janë pjesë e brendit Hitachi ABB Power Grids në mesin e së cilave është edhe ABB Power Grids Switzerland Ltd.

<https://www.hitachiabb-poëergrids.com/africa/en/privacy-policy/subsidiaries>

Vegza më poshtë tregon në faqen e fundit lista e të gjithë prodhuesve të GIS Switchgear në Hitachi ABB Power Grids Group.

<https://search.abb.com/library/Doënload.aspx?DocumentID=1HC0108518&LanguageCode=en&DocumentPartId=&Action=Launch>



Lidhur me pretendimin tjetër të OE ankues se, provat mbi kërkesat e aftësisë teknike dhe / ose profesionale të paraqitura nga OE. ABB Power Grids d.o.o. nuk përmbushin kërkesat minimale pasi nuk është plotësisht e qartë dhe jo transparente se kush është saktësisht prodhuesi i pajisjes.

Paneli shqyrtues konform ekspertitit shqyrtues konstaton se Deklarata nënshkruhet dhe vulolet nga Prodhuesi GIS – Kompania ABB Power Grids Zvicër Ltd, Impianti i prodhimit të produkteve të tensionit të lartë, Ndërprerësit e izoluar me gaz me selinë e saj të regjistruar në Brown Boveri Strasse 5, Cyrih, Zvicër. Arsyet e theksuara në edhe në përgjigjen e pretendimit 7 e bëjnë këtë pretendim ankimor të pa bazuar.

Lidhur me pretendimin tjetër të OE ankues se provat mbi kërkesat e aftësisë teknike dhe / ose profesionale të paraqitura nga OE ABB Power Grids Zagreb d.o.o. nuk përmbushin kërkesat minimale pasi nuk është plotësisht e qartë dhe jo transparente kush saktësisht është prodhuesi i pajisjes lëndore.

Paneli shqyrtues konform ekspertitit shqyrtues sqaron se Lidhur me këtë pretendim ankimor i dhamë përgjigjet me lartë në pretendimin nr. 7.

Deklarata nënshkruhet dhe vulolet nga Prodhuesi GIS – Kompania ABB Power Grids Zvicër Ltd, Impianti i prodhimit të produkteve të tensionit të lartë, Ndërprerësit e izoluar me gaz me selinë e saj të regjistruar në Brown Boveri Strasse 5, Cyrih, Zvicër. Pretendimi ankimor është i pa bazuar.

Lidhur me pretendimin e fundit të OE ankuese se provat mbi kërkesat e aftësisë teknike dhe / ose profesionale të paraqitura nga OE. ABB Power Grids d.o.o. nuk përmbushin kërkesat minimale nuk ka asnjë deklaratë të pakushtëzuar nga banka që thotë se E.O nuk ka qasje në burimin e financimit ekuivalent me vlerën e projektit, siç kërkohet nga Dokumenti i Tenderit, Seksioni II. Fleta e të Dhënave të Tenderit (TDS).

Paneli shqyrtues konform ekspertitit shqyrtues konstaton se në përputhje me kërkesat nga Dokumenti i Tenderit, Seksioni II. Fleta e të Dhënave të Tenderit (TDS), Kërkesave të Gjendjes Ekonomike dhe Financiare, pikat 8.1 & 8.2, E.O. ABB Power Grids Zagreb d.o.o. ka dorëzuar Letrën e Rekomandimit të lëshuar nga banka Zagrebacka banka d.d. duke deklaruar gatishmërinë e bankës të mbështetësi E.O. ABB Power Grids Zagreb d.o.o. në këtë projekt, duke vazhduar kreditë dhe duke lëshuar letër garanci dhe letra krediti.

Një Letër e tillë e Rekomandimit dëshmon se Tenderuesi ka qasje në burimet e financimit për vlerën e projektit, siç kërkohet nga Dokumenti i Tenderit.

Është pretendim i pasaktë se E.O. BB Power Grids Zagreb d.o.o. duhet të kishte dorëzuar Deklaratën e pakushtëzuar, pasi që kjo nuk ishte kërkuar në mënyrë eksplicite nga dokumenti i sipërpërmendur i tenderit.

Për më shumë, te neni 68 i LPP-se, Gjendja Ekonomike dhe Financiare, paragrafi 1, thuhet: Një autoritet kontraktues mund të kërkojë nga operatorët ekonomikë të paraqesin dëshmi duke demonstruar se ato plotësojnë kërkesat minimale ekonomike dhe financiare, të specifikuara në dosjen e tenderit dhe njoftimin e kontratës. Si rregull i përgjithshëm, operatorët ekonomikë do të lejohen të plotësojnë një kërkesë të tillë, duke dorëzuar, siç mund të jetë relevante dhe e përshtatshme, një ose më shumë nga referencat e mëposhtme:

1.1. Një ose më shumë deklarata të përshtatshme nga një ose më shumë banka.

1.2. Dëshmi e një police të rëndësishme të sigurimit të lëshuar nga një kompani e licencuar e sigurimeve;

1.3. Kopje të vërtetuara të një ose më shumë balanceve ose ekstrakteve nga bilanci e vendit të themelimit;

1.4. Kopje të pasqyrave të të ardhurave dhe raporteve të menaxhimit, të certifikuara nga një firmë auditimi e licencuar me reputacion. Është pretendim i pasaktë i OE ankues që OE. ANN Power Grids Zagreb, nuk ka përmbushur kërkesat minimale, pasi që kjo nuk ishte kërkuar në mënyrë eksplicite nga AK. Në pajtim me nenin 56, paragrafin 3 të LPP tenderuesi në rast të procedurave të hapura nuk do të skualifikohet, përjashtohet apo eliminohet nga procedura të tilla mbi bazën e ndonjë kërkesë ose kriteri jo të specifikuar në njoftimin e kontratës dhe dosjen e tenderit. Prandaj edhe ky pretendim ankimor është i pa bazuar.

Paneli shqyrtues konstaton se ekzaminimi, vlerësimi dhe krahasimi i tenderëve për LOT 1 është bërë në harmoni me nenin 59 të LPP-së dhe njëkohësisht është respektuar edhe kriteri kryesor për dhënie të kontratës, e që ka qenë tenderi i përgjegjshëm me çmim më të ulët, konform nenit 60 të LPP-së.

Paneli shqyrtues vjen në përfundim se ekzaminimi vlerësimi dhe krahasimi i tenderëve për LOT 3 dhe LOT 4 nuk është bërë konform nenit 59 të LPP-së, dhe njëkohësisht nuk është respektuar edhe neni 60 i LPP-së kriteri kryesor për dhënie të kontratës e që ka qenë tenderi i përgjegjshëm me çmim më të ulët.

Prandaj obligohet autoriteti kontraktues që gjatë rivlerësimit të ofertave për LOT 3 dhe LOT 4 dhe në të ardhmen ti përmbahet në detaje të gjitha dispozitave të LPP-së dhe kërkesave të dosjes së tenderit dhe të njoftimit për kontratë, gjithashtu të kërkojë sqarime shtese nga Operatorët Ekonomik konform nenit 7, 59 dhe 72 të LPP-së.

Paneli shqyrtues sqaron se autoritetet kontraktuese janë të obliguara që të sigurojnë që fondet publike dhe burimet publike të përdoren në mënyrën më ekonomike, njëkohësisht duke marrë në konsideratë qëllimin dhe lëndën e prokurimit ashtu siç parashihet në nenin 6 të LPP-së.

Gjithashtu paneli shqyrtues sqaron se autoriteti kontraktues duhet të ketë në konsideratë edhe nenin 1 të LPP-së, pasi që dihet se qëllimi i këtij ligji është të sigurojë mënyrën më efikase, më transparente dhe më të



drejtë të shfrytëzimit të fondeve publike, burimeve publike si dhe të gjitha fondeve dhe burimeve të tjera të autoriteteve kontraktuese në Kosovë.

Paneli shqyrtues konform nenit 117 të LPP-së, si dhe duke u bazuar në provat e prezantuara si më lart vendosi si në dispozitë të këtij vendimi.

#### **KËSHILLË JURIDIKE:**

Kundër këtij vendimi nuk është e lejuar ankesa, por pala e pakënaqur me kërkesëpadi mund t'i drejtohet Gjykatës themelore-Departamentit për çështje Administrative në afat prej 30 ditësh nga data e pranimi të këtij vendimi.

Kryesuesi i Panelit Shqyrtues

z. Blerim DINA



#### **Vendimi t'i dorëzohet:**

1x1 AK - "KOSTT"SH.A,

1x1OE - "Ballkan Petrol"SH.P.K-Ferizaj LOT 4:

1x1 EO: "EL Power" & "AL Fokus"SH.P.K-Tiranë për Lot 4,

1x1 "Electra"SH.P.K-Graçanicë për Lot 3,

1x1 OE: "Konçar Inženjering za energjetiku i Transport"D.D-Zagreb për Lot 1,

1x1 OE : "Doko"SH.P.K-Elbasan për Lot 3,

1x1 OE: "G3 Inxhiniering"SH.P.K,& "Monten LLC-Fushë Kosovë

1x1 Arkivës së OSHP-së;

1x1 Për publikim në ueb- faqe të OSHP-së.